

BIULETYN

INFORMACYJNY



zapraszamy na
XX DOŻYŃKI WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO
RADZISZÓW – 26 SIERPNIA 2018 R.
DOŻYŃKI GMINNE
JAŚKOWICE – 8 WRZEŚNIA 2018 R.



Wystąpienie Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej Andrzeja Dudy podczas uroczystości odsłonięcia popiersia gen. broni Józefa Hallera w Jurczycach – 5 sierpnia 2018 r.



Fot. S. Trzeciak

*Wielce Szanowni Przedstawiciele Rodziny Hallerów de Hallenburg
na czele z Wielce Szanowną Panią Marią Barbarą Haller de Hallenburg,
Szanowny Panie Wojewodo,
Szanowni Państwo Posłowie,
Szanowny Panie Burmistrzu,
Szanowni Państwo Przewodniczący,
Szanowni Panowie Generałowie,
Szanowne Panie i Szanowni Panowie Oficerowie,
Żołnierze,
Szanowni Państwo Radni,
Wszyscy Dostojni Przybyli Goście,
Drodzy Mieszkańcy Jurczyc,
Drodzy Mieszkańcy Skawiny,
Drodzy Mieszkańcy tej ziemi!*

Bardzo dziękuję za zaproszenie na tę piękną uroczystość w stulecie odzyskania przez Polskę niepodległości. Ogromnie dziękuję za tę inicjatywę i jej zrealizowanie tutaj. Dziękuję Towarzystwu Pamięci Generała Józefa Hallera i Hallerczyków. Dziękuję wszystkim, którzy zaangażowali się w to, że to popiersie pięknie oddające oblicze Pana Generała tutaj, w Jurczycach, mogło stanąć i będzie upamiętniało jego obecność w miejscowości jego narodzin i dzieciństwa.

Bardzo dziękuję, że w stulecie odzyskania niepodległości dokonali Państwo aktu budowy tego pomnika, aktu wspomnienia o wielkim Polaku, wspaniałym żołnierzu, bohaterze polskiej niepodległości – o panu gen. Józefie Hallerze. Pokazaliście w ten sposób i wzmocniliście Waszą lokalną tradycję, wskazując Waszego bohatera niepodległej Rzeczypospolitej – tak jak w apelu pamięci wspomnieliście przed chwilą o wszystkich bohaterach Waszej ziemi, którzy zasłużyli się dla niepodległości, wolności i bezpieczeństwa naszej ojczyzny.

Gen. Haller był postacią wspaniałą – dzisiaj można powiedzieć tu bardzo głośno, choć to nie pierwszy pomnik pana gen. Hallera – postacią pomnikową w dziele odzyskania przez Polskę niepodległości. Żołnierz z powołania, zawołania i przekonania, wykształcony, przygotowany, dogłębnie wykwalfikowany. Oficer, generał, dowódca uwielbiany przez żołnierzy, kochany, którego szlak bojowy znaczył się wieloma sukcesami dla wolności ojczyzny, dla odzyskania niepodległości, dla kształtowania i obrony granic Rzeczypospolitej. Tę historię znamy tutaj chyba wszyscy.

Ale Pan Generał to nie tylko zasługi bojowe, to nie tylko wspaniała postawa bohaterstwa, męstwa na placu boju, w sztabie, w dowodzeniu żołnierzami i prowadzeniu ich do walki. To także wielka postać działalności społecznej, budowania Rzeczypospolitej. Pracy organicznej, pracy w kółkach rolniczych, z młodzieżą, Sokołem, budowania i kształtowania polskiego harcerstwa. Wszędzie tam, gdzie można było uczyć młodych dyscypliny, przygotowywać ich do walki o niepodległość, walki z bronią w ręku – angażował się pan gen. Józef Hal-

ler, przekazując swoje doświadczenie, swoją oficerską wiedzę młodym, ucząc ich, by mogli w 1914 roku chwycić za broń.

Wtedy stanął z nimi w Legionach Polskich, w Błękitnej Armii, z którą później razem walczył na froncie zachodnim, szedł do Polski kształtować jej granice na Pomorzu, gdzie 10 lutego 1920 roku dokonał symbolicznego aktu zaślubin z morzem, odbierając na mocy traktatu wersalskiego Pomorze Niemcom – uzyskaliśmy dostęp do morza i możliwa była budowa Gdyni, dzięki czemu Polska stała się państwem morskim.

Wielkie zasługi Pan Generał ma także w polskiej polityce. Był posłem, ministrem. Był wszechstronny. Wielka postać II Rzeczypospolitej, ale przede wszystkim – można powiedzieć – że był rycerzem Rzeczypospolitej w najpełniejszym tego słowa znaczeniu. Cieszę się, że dziś razem z Państwem poprzez odsłonięcie tego wspaniałego pomnika, popiersia mogę tutaj, w Jurczycach, oddać Panu Generałowi hołd w imieniu całej Rzeczypospolitej. Właśnie tutaj – w Waszej miejscowości, z którą sercem tak mocno był związany.

Proszę Państwa, myślałem, że będzie to dzisiaj dla mnie bardzo wesółą i radosną uroczystością. Myślałem, że będę stał tutaj razem z Państwem i panią prof. Marią Dzielską, która tak bardzo czekała na ten dzień. To dzięki niej – Państwo pewnie nawet nie wiedzą – wiele razy wcześniej, zanim jeszcze zostałem Prezydentem, bywałem w Jurczycach jako jej gość.

Dzisiaj – oprócz Pana Generała – wspominamy, niestety, także ją. Dziękuję Panu Burmistrzowi za tę minutę ciszy. Dziękuję Księdzu Profesorowi, że przybył tutaj i poświęcił ten pomnik. Jutro odprowadzimy Panią Profesor na miejsce wiecznego spoczynku. To wielka strata dla Rzeczypospolitej, dla Jurczyc. Chciałbym, żeby Państwo o pani prof. Marii Dzielskiej – także związanej więzami krwi z rodem Hallerów – pamiętali. Była postacią wspaniałą, która rozślawiała Polskę poprzez naszą naukę historii starożytnej także poza granicami Rzeczypospolitej. Była wielką Polką, wielką patriotką – co tak charakterystyczne dla rodu Hallerów.

Jeszcze raz chciałem wszystkim Państwu podziękować za wspólną obecność na dzisiejszej uroczystości, za uczczenie stulecia odzyskania przez Polskę niepodległości. Dziękuję za przygotowanie tak wspaniałej oprawy tej uroczystości. Dziękuję jeszcze raz Panu Burmistrzowi, dziękuję Panu Generałowi za asystę wojskową. Dziękuję wspaniałym pocztom sztandarowym, harcerzom, chórowi harcerskiemu, strażakom, wszystkim przybyłym i tym, którzy przyczynili się do tego, że ten pomnik jest, że my jesteśmy tutaj. Dziękuję wszystkim oddanym sprawie Rzeczypospolitej i pamięci o jej bohaterach.

Andrzej Duda
Prezydent RP

Spis treści

PODSUMOWANIE KADENCJI

2014-2018

4-27

PRZYJAZNE ŚRODOWISKO

Program walki ze smogiem 28

W walce o czyste powietrze 29

Sprawozdanie komisji 30

Obecność GRC Technologie 31-33

INFORMATOR NGO

Wsparcie dla NGO 34

Zapraszamy na DOPIS 35

Środki finansowe dla NGO 36-41

MIESZKAŃCY I OBYWATELE

Budżet Obywatelski 2018 42-43

Honorowy Obywatel Gminy Skawina 44

Szkoła w Rzozowie 45

NAJWAŻNIEJSZE WYDARZENIA

Jubileusz 10-lecia partnerstwa 46

Skawina – Przemysłany 47

Zawody Sportowo-Pożarnicze 47

Rowerowy Maj 2018 48

Stypendia i nagrody sportowe 49

PROFILAKTYKA SPOŁECZNA

Profilaktyka uzależnień 51-52

RADA MIEJSKA

53-54

OKŁADKA

Prezydent Andrzej Duda

w Jurczycach 2, 55, 56

Szanowni Państwo,

Zapraszam do lektury najnowszego 41. numeru Biuletynu Informacyjnego. Podsumowujemy w nim mijającą kadencję 2014-2018. Na pierwszych 27 stronach pokazujemy inwestycje i projekty, które w naszej ocenie mają dziś oraz będą miały w przyszłości, kluczowe znaczenie dla rozwoju naszego miasta.

Gmina Skawina się zmienia, pięknieje, staje się coraz bardziej nowoczesna i wygodna do życia - w sposób najlepszy jaki potrafiliśmy pracować na jej rzecz. Widzicie Państwo „rozkopane” miasto, narzekacie na utrudnienia. Tak - dziś jest trudniej, ale na tym właśnie polega rola gospodarza miasta, by patrzeć w przyszłość. Wiąże się to często z podejmowaniem trudnych decyzji. Nie zawsze też wizja przyszłości wygrywa. Czasem się po prostu nie da. Za moment nie będziecie pamiętali o zwężeniach i robotach drogowych. Wszyscy będziemy korzystali z nowoczesnej infrastruktury. Zastanawiacie się czy można było lepiej sprawować urząd burmistrza. Pewnie tak. Choć uważam też, że dopiero będąc tu, na stanowisku burmistrza, mierząc się z problemami, sytuacjami jakich nie przewidział żaden scenariusz, z dramatami ludzkimi oraz oczekiwaniami: rodziców, seniorów, przedsiębiorców, ekologów, radnych, sołtysów, działaczy społecznych, przedstawicieli organizacji pozarządowych, sportowców i wielu innych. umiejętność wypracowania porozumienia jest wartością najcenniejszą.

Dziękuję moim zastępcą Norbertowi Rzepisko i Tomaszowi Ożogowi za ciężką pracę. Dziękuję sekretarz Ewie Szczepanik za poświęcenie i oddanie wykonywanym obowiązkom. Dziękuję skarbnikowi Teresie Wątor, za pilnowanie dyscypliny budżetowej. Dziękuję wszystkim pracownikom wypełniającym rzetelnie i z poświęceniem swoje obowiązki. Dziękuję przedstawicielom NGO za działania, które realizowali na rzecz mieszkańców. Dziękuję też Państwu – mieszkańcom za zaufanie, jakim obdarzyliście mnie podczas wyborów i za czas w którym było mi dane sprawować urząd Burmistrza Miasta i Gminy Skawina.

Swojemu następcy, bez względu na wyniki jesiennych wyborów, życzę siły i mądrości, niech celem zawsze będzie zrównoważony rozwój miasta i sołectw oraz dobro mieszkańców całej gminy Skawina.

Paweł Kolasa

Paweł Kolasa
Burmistrz

Miasta i Gminy Skawina

3

Biuletyn Informacyjny Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie – egzemplarz bezpłatny

Biuletyn redaguje: Magdalena Turkawska

Wydział Promocji, Współpracy, Sportu i Kultury, ul. Rynek 3, tel.: 12 277 01 80

Wydawca:

Urząd Miasta i Gminy w Skawinie

Nakład: 4000 egz.

Skład oraz druk:

Wydawnictwo PROMO, Zakrzów 364, 32-003 Podłęże, tel. 502 431 354, e-mail: wyd.promo1@gmail.pl



Redakcja zastrzega sobie prawo selekcji nadesłanych materiałów,
redagowania tekstów oraz zmiany ich tytułów.
Redakcja nie zwraca tekstów niezamówionych.

PODSUMOWANIE KADENCJI 2014 - 2018

W bieżącym numerze *Biuletynu Informacyjnego* chcielibyśmy zaprezentować Państwu podsumowanie działań, jakie władze samorządowe Gminy Skawina podejmowały w czasie kadencji 2014-2018.

Wiele ważnych wydarzeń za nami, wiele trudnych decyzji, sukcesów, czasem też niezrealizowanych zamierzeń. Za nami setki godzin pracy, setki spotkań poza godzinami pracy, sporadycznie wolne weekendy spędzone z rodzinami.

Tak wyglądają realia pracy samorządowca, których wielu po prostu nie dostrzega. Decydując się na pełnienie funkcji publicznej, zdawaliśmy sobie z tego sprawę. Dlatego to, co piszę, nie jest narzekaniem, choć troszkę inaczej patrzą na to nasze rodziny, małżonki, dzieci, ale bardziej próbą pokazania Państwu, że praca w samorządzie to w jakimś sensie misja i wyzwanie, któremu należy poświęcić się, żeby uzyskać oczekiwane efekty. To w żaden sposób nie może być nastawienie na zysk, bo żaden pieniądz nie zastąpi chwil spędzonych z rodziną. Końiec kadencji to w naturalny sposób czas podsumowań, stawiania ocen i ferowania wyroków. Pozwólcie Państwu, że zanim wystawicie nam opinię, krótko przedstawię, z czym wiąże się nasza codzienność, czyli zarządzanie tak zróżnicowanym i skomplikowanym organizmem, jakim jest miasto Skawina wraz z 16 sołectwami, pokażę projekty, działania, inwestycje, plany zrealizowane, rozpoczęte oraz te, które zrealizowane zostaną niebawem. Państwu pozostawiam ocenę i zapraszam do kontaktu. Nie wyobrażam sobie zarządzania miastem bez wsłuchania

się w głos jego mieszkańców. Zawsze prezentowaliśmy taką postawę i nigdy nie unikaliśmy kontaktów z mieszkańcami. Zachęcam więc do zapoznania się z krótkim podsumowaniem mijających 4 lat.

W trakcie aktualnie kończącej się kadencji zainicjowaliśmy i rozpoczęliśmy wiele strategicznych inwestycji, które są kluczowe nie tylko dla nas tu i teraz, ale dla przyszłych pokoleń skawinian. Mam świadomość, jakim utrudnieniem w ruchu jest rozkopane miasto – my również poruszamy się po Skawinie, niejednokrotnie pokonujemy trasę do Krakowa, chodzimy na spacer, jeździmy rowerem. Ogrom tych inwestycji i ich nawarstwienie może budzić niezadowolenie i rozgoryczenie. Mamy tego świadomość. Ale z drugiej strony możliwość pozyskania środków zewnętrznych sprawia, że na te zadania się decydujemy. Mamy bowiem wyznaczone cele, którymi są: **obwodnica Skawiny** sięgająca aż do Gołuchowic, nowe przystanki kolejowe służące **Szybkiej Kolei Aglomeracyjnej**, **Skawińskie Centrum Komunikacyjne**, wiele kilometrów **ciągów pieszo-rowerowych na terenie miasta i sołectw**. Z wykorzystaniem środków zewnętrznych rozpoczęliśmy budowę kolejnych odcinków **kanalizacji** w pozostałej, aglomeracyjnej części Gminy.

To Państwo, Mieszkańcy, są podmiotem naszych działań, dlatego

podjęliśmy inicjatywy, byście mieli realny wpływ na to, co w naszej Gminie się dzieje. By tak się stało, przekazaliśmy do dyspozycji zarządów osiedli środki finansowe, o których przeznaczeniu decydują sami mieszkańcy podczas zebrań osiedlowych, rozdysponowując je na konkretne cele. Uruchomiliśmy cieszący się popularnością **Budżet Obywatelski**. Corocznie kilkanaście tysięcy mieszkańców czynnie uczestniczy w głosowaniu. Dzięki tym rozwiązaniom, w połączeniu z funduszami oddanymi do dyspozycji sołectw, to mieszkańcy decydują wprost o wydatkowaniu ponad 2,6 mln złotych. Dla nas to istotny, by nie powiedzieć – kluczowy, element tworzenia społeczeństwa obywatelskiego.

Aby miasto rozwijało się tak dynamicznie, by powstawały nowe miejsca pracy, a podatki zasilające budżet mogły służyć realizacji zadań, konieczna jest dobra współpraca z przedsiębiorcami i przedsiębiorstwami. Budujemy ją na dialogu, wsłuchujemy się we wzajemne potrzeby i oczekiwania. 8 września 2015 r. Została powołana do życia **Rada Przedsiębiorczości** jako organ opiniodawczo-doradczy przy Burmistrzu Miasta i Gminy Skawina. Od tego też roku wraz ze Starostwem Powiatowym w Krakowie organizujemy **Targi Przedsiębiorczości** w Zespole Szkół Techniczno-Ekonomicznych w Skawinie. Dziś stoimy przed problemem wpły-

wu działających na naszym terenie przedsiębiorstw na środowisko naturalne oraz edukacji wykwalifikowanej kadry nowych pracowników. Porozumienie i otwartość zwłaszcza w sytuacjach trudnych lub kryzysowych pozwalają nam osiągać satysfakcjonujące rezultaty – przykład Valeo i podjęcie działań firmy zmierzających do hermetyzacji procesu produkcji tak, by ograniczyć emisję nieprzyjemnych zapachów). Władze miasta są otwarte na dialog, choć nie zawsze sektor prywatny chce ten dialog prowadzić. Dotrzymujemy złożonych zobowiązań i obietnic i w tej kadencji nie podnieśliśmy dodatków

Wyjątkowo dobrze układa się współpraca z samorządem szczebla wojewódzkiego i powiatowego. Nigdy jeszcze nie zaangażowano tak dużych środków na wspólne inicjatywy samorządowe z Powiatem Krakowskim. Pozyskaliśmy ogromne środki z funduszy będących w dyspozycji Urzędu Marszałkowskiego Województwa Małopolskiego. Dzięki nim jesteśmy w trakcie remontu dworca kolejowego i budowy Skawińskiego Centrum Komunikacyjnego oraz szeregu inwestycji związanych z integracją transportu zbiorowego z indywidualnym. Te inwestycje rozpoczęły się jeszcze w 2017 r., a ich zakończenie planowane jest na rok 2020. Będzie to gruntowna zmiana postrzegania Skawiny i kolosalna poprawa jakości życia mieszkańców.

W ramach walki z niską emisją rozpoczęliśmy potężny program dofinansowywania wymiany kotłów centralnego ogrzewania. W 2017 r. dofinansowaliśmy wymianę około 300 kotłów, takie działania rozpoczęliśmy już w roku 2016. Na rok 2018 planujemy, i to tylko z budżetu gminy, przeznaczyć na to zadanie 1,5 mln złotych.

Dzięki zaangażowaniu Gminy, a w szczególności drugiego zastępcy burmistrza Tomasza Ożoga, jesteśmy pierwszą gminą w Polsce, w której uruchomiono prepiłotaż rządowego programu termomodernizacji. Docelowo środki przeznaczone dla naszej Gminy na ten program sięgną kilkudziesięciu milionów złotych. Gmina Skawina wraz z przedstawicielami Ministerstwa Inwestycji i Rozwoju będzie wypracowywać zasady programu, który będzie obowiązywał w całym kraju. O randze Gminy Skawina i docenianiu podejmowanych działań niech świadczy fakt, że 15 kwietnia 2018 r. Skawinę odwiedził **Premier Mateusz Morawiecki**, osobiście przedstawiając założenia wspomnianego programu. Jeszcze w tym roku gościć będziemy **Prezydenta Andrzeja Dudę** i będzie to druga wizyta Prezydenta, który przebywał już w Skawinie w 2017 r., uświetniając swą obecnością otwarcie nowej siedziby firmy Dragon. Warto w tym miejscu przypomnieć, że podczas Światowych Dni Młodzieży w 2016 r. Skawinę odwiedził wyjątkowy gość – Prezydent Słowacji Andrej Kiska, który wyraził swoje uznanie za organizację pobytu w Gminie młodzieży ze Słowacji. Tych wizyt polityków szczebla centralnego i wojewódzkiego jest zresztą więcej. Informuję o tym, by pokazać, jak wielkie jest nasze zaangażowanie w realizację założonych celów, bo głównym tematem rozmów jest poszukiwanie sposobów ich realizacji.

Niemal trzy lata temu spotkali się z nami projektanci przebudowy linii kolejowych do Zakopanego i do Oświęcimia, biegnących przez Gminę Skawina. Ideą przebudowy jest skrócenie czasu przejazdu i razem próbowaliśmy poszukiwać rozwiązań, które by to umożliwiło, a jednocześnie wypracowanie kompromisu, by rozwiązać część problemów komunikacyjnych Gminy. Udało się uzyskać realizację inwestycji, które pozostawały w sferze naszych marzeń. Już w sierpniu rozpocznie się inwestycja, w ramach której w cią-

gu najbliższych trzech lat zostanie gruntownie przebudowana stacja w Skawinie. Powstaną dwa nowe, podziemne przejścia dla pieszych i rowerzystów. Zniknie stara i strasząca widokiem kładka nad torami. Na stacji zostanie zmniejszona liczba torów, co pozwoli na zaplanowanie połączenia drogowego pomiędzy ulicami: Torową i Tyniecką, powstaną nowe perony na Jagielni, os. Awaryjnym, w Radziszowie, a w przyszłości, mamy nadzieję, także w Rzozowie i Woli Radziszowskiej.

W porozumieniu z firmą Panatoni Europe rozpoczęliśmy tworzenie nowej strefy gospodarczej w której prace znajdzie wielu mieszkańców naszej Gminy. Firma wybuduje most, ponad kilometr drogi a co najważniejsze park logistyczny o powierzchni ok. 200 000 m². Inwestycja rozpocznie się w przyszłym roku. Pod koniec 2019 r. w Skawinie rozpocznie się również budowa osiedla mieszkaniowego w ramach programu „Mieszkanie Plus”. Aż 140 rodzin znajdzie tam swój nowy dom. Realizacja tego projektu z uwzględnieniem infrastruktury drogowej, którą wykona gmina Skawina zakończy się pod koniec 2020 r.

Rozpoczęliśmy rozmowy i w przyszłym roku, po zakończeniu budowy **obwodnicy Skawiny**, Gmina przejmie drogę krajową 44 na odcinku przebiegającym przez miasto. To powinno pozwolić na zmniejszenie ruchu w centrum, a tym samym znacznie poprawi jakość życia w mieście. Będzie można wprowadzić nową organizację ruchu, wydzielić strefy zamieszkania, czyli ograniczyć uciążliwość. Obecnie trwają intensywne rozmowy dotyczące poprawy jakości DK 44 w mieście tak, by po przejęciu nie wymagała ona dużych nakładów na utrzymanie.

W ramach bieżącego **utrzymywania infrastruktury drogowej**, której mamy około 200 km, co-rocennie wykonywane są remonty dróg gminnych oraz parkingów zlokalizowanych na terenie miasta i gminy. Łącznie na przestrze-

ni lat 2015-2017 wyremontowano około 15 km dróg oraz 1200 m² parkingów na łączną kwotę około 3 mln 200 tys. zł. W ramach bieżącego utrzymania wykonywane są także remonty cząstkowe nawierzchni dróg, remonty chodników, utrzymanie oznakowania pionowego i poziomego, utrzymanie zieleni przydrożnej oraz wiele innych robót wpływających na estetykę i walory użytkowe tej infrastruktury.

W latach 2015-2018 na terenie miasta i gminy Skawina w ramach budowy, rozbudowy lub dobudowy **oświetlenia ulicznego** wykonano 230 nowych punktów świetlnych oraz około 7 000 m wydzielonej lub podwieszanej sieci oświetlenia ulicznego. Wykonano inwentaryzację sieci i urządzeń oświetlenia drogowego na terenie miasta i gminy Skawina w zakresie zinwentaryzowania w terenie sieci i urządzeń

oświetlenia ulicznego oraz opracowania baz danych, powiązania i wdrożenia systemu do zarządzania infrastrukturą oświetleniową. W roku 2018 r. będą realizowane kolejne zadania, a jest ich 25, w ramach budowy i rozbudowy oświetlenia ulicznego.

Pozyskaliśmy bardzo duże środki na **placówki wsparcia dziennego dla dzieci i seniorów. Rewitalizacja miasta** przy wsparciu środków zewnętrznych staje się także faktem. Teraz należy doprowadzić do uruchomienia tych programów, w ramach których inwestycje powinny rozpocząć się w przyszłym roku.

Działalność na rzecz mieszkańców Gminy to rzeczy duże jak budynek Szkoły Podstawowej w Borcu Szlacheckim, Skawińskie Centrum Komunikacyjne, obwodnica, kanalizacja, Warsztaty Terapii Zajęciowej w Rzozowie, ale także drobne działania mające na celu

poprawę bezpieczeństwa poprzez rozbudowę monitoringu, remonty dróg i chodników, remiz, mieszkań socjalnych, obiektów sportowych, placów zabaw, kapliczek przydrożnych i wiele zadań, których nie sposób tu wymienić.

Służenie Państwu to ciągle i czasem niemożliwe do przewidzenia wyzwania. To nieustanna troska o los tych, którym w życiu niekoniecznie się poszczęściło. To ciągła gotowość na wsłuchiwanie się w głos ludzi, mówiący o ich oczekiwaniach. Bycie nieustannie wrażliwym na potrzeby najmłodszych i najsłabszych. Naszym zdaniem należy rozwiązywać pojawiające się problemy, a nie udawać, że ich nie ma. Ale to też konieczność podejmowania niekoniecznie popularnych rozwiązań. Nikt nie mówił, że będzie łatwo. I my na podejmowanie tych niełatwych decyzji jesteśmy gotowi.

Drugi Zastępca Burmistrza

Tomasz Ożóg

Tomasz Ożóg

Burmistrz Miasta i Gminy Skawina

Paweł Kolasa

Paweł Kolasa

Pierwszy Zastępca Burmistrza

Norbert Rzepisko

Norbert Rzepisko



Podsumowanie kadencji 2014-2018

OBSZAR: GOSPODARKA

Działania nieinwestycyjnie związane z rozwojem gospodarczym

- a) Opracowanie Koncepcji funkcjonowania i rozwoju obszarów gospodarczych w Skawinie
Status: zrealizowano

Zadanie zrealizowane w ramach projektu „Razem Blisko Krakowa – zintegrowany rozwój podkrakowskiego obszaru funkcjonalnego” dofinansowanego z Mechanizmu Finansowego Europejskiego Obszaru Gospodarczego oraz środków krajowych. Na podstawie przeprowadzonych analiz zidentyfikowano takie problemy jak m.in.: brak dostatecznie rozwiniętej infrastruktury technicznej (m.in. drogi wewnętrzne, sieć wodno-kanalizacyjna), skomplikowane sprawy właścicielskie terenu oraz przestarzała i awaryjna infrastruktura (dotyczy zwłaszcza terenu SAG HUTA). Koncepcja wskazała działania inwestycyjne, które należy podjąć, by przyciągnąć na te tereny nowych inwestorów oraz poprawić warunki prowadzenia działalności gospodarczej dla podmiotów już funkcjonujących. Na podstawie powstałej dokumentacji Gmina aplikuje o środki unijne na rozwój tych obszarów.

- b) Powołanie Rady Przedsiębiorczości zdjęcie
Status: zrealizowano

Skawina, 8 września 2015 r.



Fot. S. Trzeciak

Rada Przedsiębiorczości powołana została jako organ opiniotwórczo-doradczy reprezentujący przedsiębiorców i lokalne środowiska gospodarcze w zakresie konsultowania spraw dotyczących rozwoju sfery gospodarczej Gminy. W skład Rady Przedsiębiorczości wchodzi m.in.: przedstawiciele największych zakładów zlokalizowanych

na terenie gminy, reprezentanci lokalnych stowarzyszeń przedsiębiorców oraz władze samorządowe. Działalność Rady ma być inspiracją i wsparciem dla burmistrza w tworzeniu jak najlepszych warunków służących rozwojowi przedsiębiorczości, aktywizacji gospodarczej gminy oraz promocji jej zalet inwestycyjnych. Uroczysta gala wręczenia aktów powołania członkom Rady Przedsiębiorczości odbyła się 8 września 2015 r.

- c) Powołanie w strukturze Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie Centrum Wsparcia Przedsiębiorczości
Status: zrealizowano

W 2016 r. w Strukturze Urzędu wyodrębniono Centrum Wsparcia Przedsiębiorczości, które zajmuje się szeregiem spraw związanych zarówno z bieżącą obsługą przedsiębiorców (m.in. realizacja zadań z zakresu Centralnej Ewidencji Informacji o Działalności Gospodarczej), jak i obsługą informacyjną i wsparciem inwestorów w zakresie m.in. polityki inwestycyjnej gmin, tworzenie propozycji ofert inwestycyjnych i ich prezentacja na targach, podejmowanie inicjatyw w sprawie rozwoju przedsiębiorczości, w tym koordynacja działań związanych z organizacją szkoleń dla przedsiębiorców, współpraca z jednostkami samorządu gospodarczego, organizacjami wspierającymi rozwój gospodarczy gminy oraz krajowymi i zagranicznymi organizacjami gospodarczymi w celu rozwoju przedsiębiorczości w Gminie.

- d) Organizacja targów edukacyjnych
Status: zrealizowano/planowane do realizacji

Gmina Skawina brała udział w organizacji wspólnie m.in. z Powiatem Krakowskim kilku edycji Targów Przedsiębiorczości. Targi stały się wydarzeniem sprzyjającym współpracy młodzieży, szkół zawodowych, władz samorządowych, przedsiębiorstw, Urzędu Pracy i wielu innych instytucji. Przedsiębiorcy mogli dowiedzieć się, w jaki sposób pozyskać środki unijne na rozwój firmy, otrzymać pożyczkę na preferencyjnych warunkach czy inwestować w kształcenie ustawiczne. W trakcie targów odbywały się m.in. prezentacje szkół zawodowych ze terenu Powiatu Krakowskiego oraz zajęcia prowadzone przez trenerów z Urzędu Pracy z zakresu predyspozycji zawodowych dla uczniów szkół gimnazjalnych.

Razem Blisko Krakowa – zintegrowany rozwój podkrakowskiego obszaru funkcjonalnego

Status: zrealizowano

Celem Projektu jest budowanie mechanizmów współpracy w zakresie wspólnego rozpoznawania i rozwiązywania problemów występujących na obszarze 5 gmin powiatu krakowskiego (Skawina – lider, Czernichów, Liszki, Mogilany, Świątniki Górne). W ramach projektu sfinansowane zostanie wykonanie dokumentów strategicznych dotyczących Obszaru funkcjonalnego oraz szeregu dokumentacji technicznych i wdrożeńowych.

Wartość projektu: 2 632 300,00 zł

Wartość dofinansowania: 2 237 455,00 zł

Wkład własny łącznie na 5 gmin i powiat: 369 645,00 zł

Projekt dofinansowania z funduszy EOG, pochodzących z Islandii, Liechtensteinu i Norwegii oraz środków krajowych.

Rozwój Strefy Aktywności Gospodarczej w Skawinie – etap III

Status: w trakcie realizacji

Przedmiotem projektu jest rozwój północno-zachodniej części Strefy Aktywności Gospodarczej w Skawinie. To kolejny etap mający na celu dobrojenie istniejącej SAG Skawina Północ – w latach 2007-2013 również przy wsparciu środków UE zrealizowano szereg inwestycji w tym obszarze, m.in. budowę ul. Hałacińskiego i ul. Chmielka, sieć wodno-kanalizacyjną. Przedmiotowy projekt obejmuje następujące zadania:

- ❖ budowa sieci wodociągowej w rejonie ul. Łąkowej – etap II. (projektowana sieć połączy istniejące odcinki sieci wodociągowej zlokalizowane przy ul. Podgórk i ul. Hałacińskiego);
- ❖ budowa sieci kanalizacyjnej oraz pompowni sieciowej w rejonie ul. Łąkowej (sieć kan. ma zostać wykonana wzdłuż pñ.-zach. granicy SAG i obsługiwać pñ.-zach. część SAG w tego typu infrastrukturę).

Inwestycja umożliwi przyciągnięcie nowych przedsiębiorców z sektora MŚP oraz stworzenie możliwości rozwojowych firmom obecnie rezydującym w SAG.

Szacunkowa wartość projektu: 2 809 738,26 zł

Kwota dofinansowania: 1 883 173,24 zł

OBSZAR: KOMUNIKACJA

Realizacja zadań na drogach powiatowych w ramach Inicjatyw Samorządowych 2015

Status: zrealizowano

- ❖ wykonanie kanalizacji opadowej przy drodze powiatowej nr 2178K (ul. Tyniecka) oraz dalszego etapu budowy chodnika przy ul. Tynieckiej – 100 627,00 zł,
- ❖ przebudowa skrzyżowania oraz zatoki autobusowej w ciągu drogi powiatowej nr 1786K w Woli Radziszowskiej – 133 235,00 zł,
- ❖ modernizacja drogi powiatowej nr 1786K w m. Wola Radziszowska – 153 623 zł,
- ❖ modernizacja drogi powiatowej nr 2174K – ul. Korabnicka w Skawinie i drogi nr 1939K – ul. Brzegi w Radziszowie – 93 705,00 zł,
- ❖ modernizacja drogi powiatowej nr 1939K w miejscowości Borek Szlachecki – 85 647,00 zł,
- ❖ umocnienie odcinka rowu przydrożnego w ciągu drogi powiatowej nr 1786K w miejscowości Wola Radziszowska – 77 131,00 zł,
- ❖ budowa chodnika w ciągu drogi powiatowej nr 1940K – ul. Zadworze i ul. Podlesie w kierunku ul. Kęciki w miejscowości Radziszów- 238 263,00 zł,
- ❖ przebudowa mostu nad Kanałem Łaczańskim w Zelczynie na działce ewidencyjnej nr 6 w km 0+400 droga powiatowa nr 2178K Ochodza – Skawina – 434 519,00 zł,

Zelczyna, most nad Kanałem Łaczańskim



Fot. J. Karasiński

- ❖ przebudowa skrzyżowania drogi wojewódzkiej 953 z drogą powiatową 1939K wraz z przebudową kanalizacji K2 i remontem rowu na drodze powiatowej nr 1939K umożliwiającą rozbudowę skrzyżowania drogi wojewódzkiej 953 z drogą powiatową 1939K w Rzozowie – 220 351,00 zł.

Realizacja zadań na drogach powiatowych w ramach Inicjatyw Samorządowych 2016 roku:

Status: zrealizowano

- ❖ budowa chodnika w ciągu drogi powiatowej ul. Graniczna w Skawinie – 127 907,00 zł,

- ❖ wykonanie dokumentacji technicznej na budowę chodnika wraz z odwodnieniem w ciągu drogi powiatowej nr 2174K ul. Leśna w Skawinie – 9 480,00 zł,
- ❖ modernizacja chodnika w ciągu drogi powiatowej nr 1940K ul. Żwirki i Wigury oraz ul. Radziszowska w Skawinie – 56 560,00 zł,
- ❖ modernizacja drogi powiatowej nr 1940K ul. Podlesie w Radziszowie oraz nr 2163K ul. Ks. J. Popiełuszki w Skawinie – 308 275,00 zł; budowa chodnika w ciągu drogi powiatowej nr 2178K w m. Kopanka – 35 498,00 zł,
- ❖ przebudowa drogi powiatowej nr 1940K ul. Zadworze w Radziszowie na odcinku od ul. Jana Pawła II do istniejącego chodnika przy ul. Zadworze – 152 140,00 zł,
- ❖ modernizacja chodnika w ciągu drogi powiatowej nr 2178K ul. Podbory w Skawinie – 83 790,00 zł,
- ❖ przebudowa drogi powiatowej nr 2202K ul. Energetyków w Skawinie – 41 228,00 zł,
- ❖ wykonanie dokumentacji technicznej na budowę chodnika przy drodze powiatowej nr 1939K w m. Borek Szlachecki – 27 970,00 zł,
- ❖ modernizacja drogi powiatowej nr 1786K relacji Wola Radziszowska-Leńcze oraz drogi nr 1939K relacji Borek Szlachecki-Rzozów-Wola Radziszowska – 616 595,00 zł,
- ❖ przebudowa drogi powiatowej nr 2178K Ochodza-Kopanka-Skawina – 790 055,00 zł.

Wartość prac: 2 249 498,00 zł

Realizacja zadań na drogach powiatowych w ramach Inicjatyw Samorządowych w 2017 roku:

Status: zrealizowano

- ❖ modernizacja drogi powiatowej nr 1939K w m. Rzozów – 166 999,00 zł,
- ❖ przebudowa drogi powiatowej nr 2174K – ul. Leśna w Skawinie – 95 301,00 zł,
- ❖ budowa obiektu mostowego na potoku Głogoczówka w Krzywaczce w ciągu DP 1940K – 811 738,00 zł,
- ❖ przebudowa drogi powiatowej nr 2120K – ul. Energetyków w Skawinie – 65 083,00 zł.



Most na Głogoczówce
– przed przebudową

Fot. J. Karasiński



Most na Głogoczówce
– po przebudowie

Fot. J. Karasiński

Wartość pomocy finansowej udzielonej Powiatowi Krakowskiemu: 1 139 121,00 zł

Planowane do realizacji w ramach zadań na drogach powiatowych w ramach Inicjatyw Samorządowych w 2018 roku

Status: przed realizacją/w trakcie realizacji

- ❖ przebudowa drogi powiatowej nr 2172K ul. Wyspiańskiego w Skawinie,
- ❖ remont chodnika przy drodze powiatowej nr 2202K ul. Energetyków w Skawinie,
- ❖ modernizacja drogi powiatowej nr 1939K, nr 2171K i nr 2178K w miejscowościach: Wola Radziszowska, Krzęcin i Ochodza,
- ❖ wykonanie dokumentacji technicznej przebudowy drogi powiatowej nr 1940K ul. Podlesie w miejscowości Radziszów.

Wartość środków zaplanowanych: 632 500,00 zł

Przebudowa drogi powiatowej nr 2178K

Status: zrealizowano

W ramach zadania pn. „Budowa ogólnodostępnego placu zabaw na działce nr 212/2 w m. Kopanka wraz z oświetleniem, budową miejsc postojowych oraz chodnika przy drodze powiatowej na odcinku od istniejącego chodnika w rejonie szkoły do skrzyżowania z drogą gminną nr 601200K przebudową przepustu pod drogą powiatową nr 2178K w Kopance.

Wartość prac: 313 942,00 zł

Przebudowa drogi powiatowej nr 2178K w m. Ochodza – budowa chodnika z odwodnieniem

Status: zrealizowano

Wartość prac: 34 194,00 zł

Zadania realizowane w roku 2016 w ramach Drogi Wojewódzkiej nr 953 relacji Skawina – Kalwaria Zebrzydowska

Status: zrealizowano

- ❖ przebudowa skrzyżowania DW 953 z DP 1939K wraz z przebudową kanalizacji K2 i remontem rowu na DP nr 1939K umożliwiającą rozbudowę skrzyżowania DW 953 z DP 1939K w miejscowości Rzozów (roboty budowlane, wykonanie nasadzeń drzew i krzewów, wykonanie dodatkowego oznakowania pionowego i poziomego) 218 591,00 zł,
- ❖ budowa przejścia dla pieszych wraz z przebudową zatoki autobusowej w rejonie skrzyżowania DW nr 953 z DG 601185K w Polance Hallera (roboty budowlane, opiniowanie recept i przeprowadzenie badań kontrolnych, nadzór autorski i inwestorski) 784 710,00 zł
- ❖ budowa chodników w ciągu drogi wojewódzkiej nr 953 – opracowanie koncepcji oraz dokumentacji projektowej chodników w miejscowościach Rzozów, Gołuchowice, Polanka Hallera i Grabie – 71 100,00 zł

Wartość prac: 1 074 401,00 zł

Zagospodarowanie centrum wsi w ramach rozbudowy drogi gminnej nr 601011K w rejonie kościoła i przedszkola w miejscowości Facimiech

Status: zrealizowano



Fot. J. Karasiński

Facimiech, centrum wsi



Fot. J. Karasiński

Facimiech – centrum wsi
34 miejsca, w tym 2 dla niepełnosprawnych

Dzięki realizacji zadania poprawiła się dostępność komunikacyjna oraz bezpieczeństwo ruchu drogowego. Wykonanie miejsc postojowych oraz chodnika wpłynęło na poprawę bezpieczeństwa okolicznych mieszkańców, wiernych przyjeżdżających na msze święte do kościoła parafialnego oraz dzieci uczęszczających do przedszkola.



Fot. J. Karasiński

Facimiech parking przy przedszkolu –
18 miejsc w tym 1 dla niepełnosprawnych

Wartość operacji: 1 604 847,62 zł

Kwota dofinansowania: 782 528,73 zł

Projekt dofinansowany ze środków krajowych w ramach Program Rozwoju Gminnej i Powiatowej infrastruktury drogowej na lata 2016-2019.

Przebudowy dróg gminnych

Status: zrealizowano

- ❖ ulica Łanowa w Radziszowie – wartość zadania 767 048,30 zł;
- ❖ nr 601135K w Gołuchowicach w zakresie odwodnienia – wartość zadania 137 760,00 zł;
- ❖ ulica Wyrwisko w Skawinie – wartość zadania 832 026,52 zł;
- ❖ budowa odwodnienia dróg na os. Awaryjnym – wartość zadania 409 280,00 zł;
- ❖ budowa parkingu przy ulicy Konstytucji 3-go Maja – wartość zadania 445 359,14 zł;



Fot. J. Karasiński

Skawina, ul. Konstytucji 3 Maja
– 56 miejsc, w tym 3 dla niepełnosprawnych

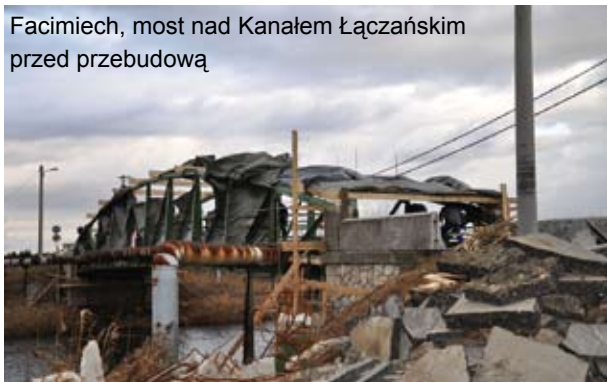
- ❖ budowa parkingu przy ulicy Witosa – 613 671,36 zł;



Fot. J. Karasiński

Skawina, ul. Witosa
– 56 miejsc, w tym 3 dla niepełnosprawnych

- ❖ budowa parkingów przy ul. Słonecznej w Skawinie (zadanie planowane);
- ❖ przebudowa dwóch mostów nad Kanałem Łęczańskim w m. Facimiech oraz m. Wielkie Drogi – wartość zadania 839 352,00 zł;



Fot. J. Karasiński

Fot. J. Karasiński

- ❖ budowa drogi dojazdowej w m. Krzęcin – 154 864,45 zł.

Remonty dróg gminnych

Status: zrealizowano

- ❖ Remont dróg gminnych na terenie miasta i gminy Skawina w latach 2015-2018 – łączna wartość zadań 3 676 686,20 zł.



Krzęcin
– droga gminna 601054 K

Fot. A. Szymczak



Jaśkowice –
droga gminna 601033 K

Fot. A. Szymczak

Remonty dróg gminnych:

Status: w trakcie realizacji/przed realizacją

- ❖ remont dróg gminnych w ramach usuwania skutków klęsk żywiołowych: nr 601174 K „Lipki” w Woli Ra-

dziszowskiej, ul. Słoneczna w Radziszowie, ul. Lipo-
wa w Radziszowie;

- ❖ remont drogi gminnej nr 601214 K w Jurczycach w ramach programu rządowego;
- ❖ remont drogi gminnej nr 601166 K w Woli Radziszowskiej w ramach remontu dróg dojazdowych do pól;
- ❖ remonty pozostałych dróg gminnych ze środków będących w dyspozycji sołectw.

Ochodza
– droga gminna 601072 K



Fot. A. Szymczak



Radziszów, ul. Przemysłowa

Fot. A. Szymczak

Utworzenie Strefy Płatnego Parkowania obejmującej centrum miasta

Status: zrealizowano

Plan Mobilności dla Gminy Skawina

Status: zrealizowano



W latach 2015-2016 prowadzono prace związane z opracowaniem „Planu Mobilności dla Gminy Skawina” (dokument opracowany przy aktywnym współudziale mieszkańców, przyjęty uchwałą Rady Miejskiej w czerwcu 2016 r.). Plan mobilności jest dokumentem, który określa zakres działań mających na celu zmniejszenie zapotrzebowania na podróże samochodem i wybór transportu publicznego jako głównego środka transportu w codziennych podróżach. Jest narzędziem identyfikacji potrzeb transportowych społeczności oraz definiowania zakresu usług ze

strony organizatora transportu zbiorowego. Plany mobilności ustalają długoterminową strategię zarządzania oraz promowania zrównoważonego transportu poprzez konkretne działania. Dokument Planu Mobilności jest podstawą do realizacji zadań związanych z rozwojem zrównoważonego transportu tym projektów dofinansowanych ze środków UE w perspektywie na lata 2014-2020.

Dworzec „Biblioteka Skawina” – przywrócenie budynkowi dworca kolejowego w Skawinie walorów zabytku z przeznaczeniem obiektu na cele publiczne

Status: w trakcie realizacji



Fot. J. Karasiński



Fot. J. Karasiński

Projekt obejmuje generalny remont obiektu dworca PKP w Skawinie przy ul. Sikorskiego 18. Planowana przebudowa i rozbudowa nie zmieni powierzchni zabudowy ani gabarytów obiektu. Zasadnicza funkcja budynku pozostanie bez zmian – obiekt nadal będzie dworcem kolejowym związanym z bezpośrednią obsługą podróżnych korzystających zarówno z rozwijającej się kolei aglomeracyjnej, jak też dalekobieżnych linii kolejowych. Podstawowa funkcja dworca, czyli obsługa pasażerów, informacja kolejowa, handlowa i turystyczna dla przyjeżdżających, zostanie wzbogacona o element kulturowy, który będzie prowadziła Miejska Biblioteka Publiczna. W ramach projektu zakupione będzie wyposażenie obiektu umożliwiające pełnienie przez niego nowych funkcji społecznych.

Wartość projektu: 7 669 423,98 zł

Kwota dofinansowania: 5 751 145,47 zł

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego 2014-2020, Poddziałanie 6.1.1 Ochrona i opieka nad zabytkami.

Integracja transportu zbiorowego z transportem indywidualnym w Gminie Skawina w relacji z Krakowskim Obszarem Funkcyjnym

Status: w trakcie realizacji

W zakresie projektu znajdują się następujące zadania:

- budowa Skawińskiego Centrum Komunikacyjnego (tj. zatoka autobusowa, 2 parkingi typu P&R [300 i 200 miejsc], zatoka K&R, parking B&R z wiatą rowerową, jezdnia manewrowa),
- rozbudowa ulicy Kolejowej od skrzyżowania z ul. Krakowską do skrzyżowania z ul. Niepodległości,



Fot. J. Karasiński

- Budowa ciągów pieszo-rowerowych i ścieżek rowerowych na terenie Skawiny i Radziszowa (łącznie ok. 8 km) wraz z budową 4 zadaszonych oraz niezadaszonych parkingów dla rowerów.



Fot. J. Karasiński



Fot. J. Karasiński

Fot. J. Karasiński



Skawina, ul. Batorego

Fot. J. Karasiński



Skawina, ul. Kazimierza Wielkiego

Fot. J. Karasiński



Fot. J. Karasiński

Wartość projektu: 24 577 776,96 zł
Kwota dofinansowania: 19 451 629,36 zł

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego 2014-2020, Poddziałanie 4.5.1 Niskoemisyjny transport miejski – ZIT.

Rozwój zintegrowanego transportu w Gminie Skawina

Status: w trakcie realizacji

Projekt zakłada następujące zadania inwestycyjne:

- Budowa parkingu P&R Radziszów Centrum (ul. Brzegi), który obejmuje m.in. budowę miejsc postojowych dla 50 samochodów os., parkingu B&R z wiatą rowerową.
- Budowa parkingu P&R Skawina Zachodnia, który obejmuje m.in. budowę miejsc postojowych dla 150 samochodów os., parkingu B&R z wiatą rowerową.
- Budowa ciągów pieszo-rowerowych w m. Rzożów, obejmuje: przebudowę drogi gminnej i drogi powiatowej wraz z odwodnieniem pod kątem realizacji infrastruktury rowerowej, budowę CPR, budowę zatok autobusowych.

Szacunkowa wartość projektu: 6 693 561,14 zł
Kwota dofinansowania: 5 419 684,83 zł

LOW CARB – Autobus elektryczny w Gminie Skawina

Status: w trakcie realizacji

Projekt realizowany w Partnerstwie przedstawicieli kilku państw europejskich. Celem projektu jest promocja i wprowadzanie ekologicznych rozwiązań w dziedzinie transportu publicznego. W ramach projektu planuje się uruchomienie na terenie Gminy Skawina pilotażowej li-

nii autobusowej obsługiwanej przez pojazdy elektryczne. Linia ta łączyć będzie główne skupiska ludności z najważniejszymi punktami w Gminie, np. przystankami kolejowymi. Wprowadzenie autobusu poprzedza faza wstępna, w trakcie której wypracowane zostaną najbardziej optymalne rozwiązania dotyczące jego funkcjonowania (m.in. trasy, częstotliwość kursów).

Wartość projektu dla części dotyczącej Gminy Skawina: 242 000,00 EUR

Kwota dofinansowania: 206 000,00 EUR

Wkład własny: 36 000,00 EUR

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach programu INTERREG CENTRAL EUROPE.

Rozbudowa skrzyżowania dróg gminnych nr 601214K, 601208K, 601039K w miejscowości Jurczyce

Status: zrealizowano



Jurczyce, centrum wsi

Fot. J. Karasiński

Zadanie inwestycyjne zakłada rozbudowę skrzyżowania dróg gminnych wraz z wlotami na długości ok. 70 m oraz wykonanie dowiązania wysokościowego i sytuacyjnego do istniejących wlotów. Przy tarczy skrzyżowania planuje się budowę zatoki autobusowej o nawierzchni wykonanej z kostki granitowej. W ramach poprawy bezpieczeństwa niechronionych uczestników ruchu drogowego zaprojektowano lokalizację przejścia dla pieszych.

Wartość projektu: 179 523,42 zł

Kwota dofinansowania: 114 230,75 zł

Wkład własny: 65 292,67 zł

Zakres prac ujęty we wniosku jest etapem II szerszego zadania inwestycyjnego, którego łączna wartość wynosi 518 549,83 tys. zł.

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020.

Zakup wraz z montażem 13 szt. nowych wiat przystankowych

Status: w trakcie realizacji

Wartość projektu: 59 200,00 zł

Chodniki Gołuchowice

Status: w trakcie realizacji

Budowa chodników w ciągu drogi wojewódzkiej nr 953 – etap I – Przebudowa drogi wojewódzkiej nr 953 odc. 020 od km 1+795,00 do km 2+119,00 w miejscowości Gołuchowice – opracowano dokumentację, ukończono prace budowlane.

Wartość robót budowlanych 635 059,04 zł

Rozwój zintegrowanego transportu w Gminie Skawina Etap II

Status: w trakcie pozyskiwania środków

Projekt zakłada następujące zadania inwestycyjne:

- Budowa parkingów: P&R Jaśkowice; P&R Zelczyna; P&R Wola Radziszowska, obejmujących budowę miejsc postojowych dla samochodów os., budowę miejsc postojowych dla rowerów, dróg dojazdowych do P&R, budowę jezdni manewr., bud. chodników, budowę zatok Kiss&Ride, wykonanie oświetlenia parkingu, budowę infrastruktury towarzyszącej.
- Budowa ciągów pieszo-rowerowych na odcinku od Skawiny do miejscowości Radziszów oraz w miejscowości Wola Radziszowska.
- Budowa ścieżki rowerowej na poziomie korony pracowego wału Kanału Łączany – Skawina od miejscowości Jaśkowice do miejscowości Kopanka.

Szacowana wartość projektu: ok 16 mln zł
Maksymalny poziom dofinansowania 85%.

Inne zadania realizowane na terenie gminy Skawina – kluczowe z punktu widzenia sytuacji komunikacyjnej

Obwodnica Skawiny Etap IV – zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych na odcinku od ul. Energetyków do drogi krajowej nr 44

Status: w trakcie realizacji



Fot. J. Karasiński

Skawina, obwodnica, IV etap

Skawina, obwodnica, IV etap



Fot. J. Karasiński

Skawina, obwodnica, IV etap



Fot. J. Karasiński

W ramach budowy odcinka połączone zostanie rondo im. ppor. Ułanów Karpackich Tomasza Skrzyńskiego zlokalizowane przy ul. Energetyków z rondem przy Drozdzie Krajowej nr 44 (nowoprojektowane). W ramach inwestycji zostanie wykonany obiekt mostowy o długości 356 m nad Kanałem Energetycznym i linią kolejową do Oświęcimia. Długość odcinka wyniesie 2,203 m.

Obwodnica Skawiny Etap V

Status: przed realizacją

W 2020 r. do użytku zostanie oddany ostatni jej fragment, czyli odcinek od DK nr 44 (Skawina-Oświęcim) do DW 953 (Skawina-Kalwaria Zebrzydowska). Długość trasy wyniesie 2,3 km. W ramach tego odcinka powstaną dwa obiekty mostowe: przejście DG 600994K oraz DG 601132K nad obwodnicą, przepust w rejonie projektowanego ronda na DW dostosowany do funkcji przejścia dla małych zwierząt, dwa 2 ronda – skrzyżowanie obwodnicy z DP 1939K oraz istniejącą DW, jednostronna ścieżka rowerowa, z której mogą korzystać piesi wzdłuż całego odcinka oraz wybudowane zostaną drogi serwisowe o dł. ok 2,7 km.

Wartość projektu: 35 000 000 zł

Wysokość dofinansowania: 29 750 000 środki unijne w ramach RPO Województwa Małopolskiego.

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego 2014-2020, Poddziałanie 7.1.1. DROGI REGIONALNE.

OBSZAR: OCHRONA ŚRODOWISKA

Redukcja niskiej emisji na terenie Gminy Skawina

Status: w trakcie realizacji

Przedmiotem projektu jest wymiana 472 kotłów na paliwa stałe na nowe kotły na paliwa gazowe (462) i podłączenia do sieci ciepłowniczej (10). Oprócz zadań związanych z wymianą źródeł ciepła zaplanowano również realizację zadań mających na celu podniesienie świadomości ekologicznej w szczególności w zakresie oszczędności zasobów naturalnych, obniżenia niskiej emisji oraz poprawy efektywności energetycznej.

Wartość projektu: 3 894 000,00 zł

Kwota dofinansowania: 3 816 119,99 zł

Wkład własny: 77 880,01 zł

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego 2014-2020, Poddziałanie 4.4.1 Obniżenie poziomu niskiej emisji – ZIT (Zintegrowane Inwestycje Terytorialne).

Dofinansowanie wymiany starych i niesprawnych kotłów na nowe proekologiczne źródła ogrzewania

Status: zrealizowano/w trakcie realizacji

W latach 2016-2017 dzięki środkom Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej – Program Ograniczenia Niskiej Emisji PONE oraz środkom Gminy Skawina wymieniono 251 starych i nieekologicznych kotłowni. Mieszkańcy, którzy zmodernizowali system ogrzewania swoich domów wymienili stare źródła ciepła na:

- ❖ wysokoefektywne kotły na eko-groszek: 107 instalacji,
- ❖ kondensacyjne kotły gazowe: 138 instalacji,
- ❖ wysokoefektywne i niskoemisyjne kotły na pellet: 6 instalacji.

Łączna pula środków, która została przeznaczona na ten cel to ok 1 500 000,00 zł

Inwentaryzacja terenów zdegradowanych lub zanieczyszczonych na terenie miasta Skawiny

Status: zrealizowano/w trakcie realizacji

W ramach projektu zostanie dokonana inwentaryzacja zanieczyszczeń i ich poziomu. Docelowo tereny zdegradowane zlokalizowane na os. Awaryjnym i os. Samborek mają zostać przywrócone dla mieszkańców jako obszary zielone, miejsca rekreacji i odpoczynku.



Skawina, teren osiedla Samborek

Fot. J. Karasiński

Wartość projektu: 538 842,00 zł

Kwota dofinansowania: 458 015,70 zł

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko 2014-2020, Działanie 2.5 Poprawa jakości środowiska miejskiego.

Projekt zintegrowany LIFE – Wdrażanie Programu ochrony powietrza dla województwa małopolskiego

Status: w trakcie realizacji

Projekt zakłada zatrudnienie w 39 gminach w województwie małopolskim specjalistów w zakresie ochrony powietrza i efektywności energetycznej pełniących funkcję Ekodoradców. Czym zajmuje się ekodoradca? Doradza i aktywizuje mieszkańców, pilotuje działania gminy w zakresie gospodarki niskoemisyjnej, zachęca do korzystania z programów dofinansowania wymiany kotłów grzewczych i prowadzenia termomodernizacji budynków. W ramach projektu zapewnione jest wsparcie eksperckie poprzez doradztwo, dostęp do ekspertyz, analiz i narzędzi pomocnych w realizacji ich zadań w zakresie ochrony powietrza i poprawy efektywności energetycznej.

Kwota dofinansowania 190 341,00 zł

Wkład własny 70 000,00 zł

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Programu Komisji Europejskiej LIFE na rzecz środowiska i klimatu oraz ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej.

Edukacja ekologiczna

Status: zrealizowano/w trakcie realizacji

Od kilku lat Gmina Skawina realizuje szereg działań mających na celu edukację ekologiczną i promocję postaw proekologicznych wśród mieszkańców Gminy Skawina.



Fot. arch. UMiG

Mobilne laboratorium

Głównymi adresatami tych działań są dzieci i młodzież. Działanie dotyczą wielu aspektów ochrony środowiska tj. ochrony powietrza, ochrony wód, gospodarki odpadami. Przykładowe działania obejmowały:

- ❖ konkursy dla przedszkolaków,
- ❖ konkursy dla dzieci i młodzieży ze szkół podstawowych,
- ❖ warsztaty dla nauczycieli,
- ❖ happeningi,
- ❖ zajęcia i wydarzenia rowerowe,
- ❖ akcje pn. „wymień odpad na sadzonkę”,

- ❖ spektakle ekologiczne w przedszkolach,
- ❖ wycieczki np. do ekospalarni w Krakowie,
- ❖ wydawnictwo dla dzieci i uczniów 1-3 „Eko ćwiczeniówki skawińskiego sokoła”,



- ❖ budowę ogródków deszczowych w placówkach edukacyjnych na terenie miasta Skawina,
- ❖ program „Každy WAT na wagę złota” dotyczący wdrażania oszczędności energii w szkołach na formułach zasad 50/50 – 50% oszczędności zostaje w placówce.

Łączna wartość zadań związanych z edukacją ekologiczną wynosi ok. 200 000 zł, z czego ok. 150 tys. to środki dotacji Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej.

OBSZAR: ODNAWIALNE ŹRÓDŁA ENERGII

Instalacja systemów energii odnawialnej w gminach: Niepołomice, Wieliczka, Skawina, Miechów oraz Zabierzów i Myślenice na budynkach użyteczności publicznej oraz domach prywatnych.

Status: zrealizowano

W ramach projektu zamontowano 794 układy solarne na budynkach prywatnych. Poza budynkami prywatnymi solary pojawiły się również na budynkach użyteczności publicznej takich jak:

- ❖ Przedszkole Samorządowe nr 2 z Oddziałami Integracyjnymi i Specjalnymi w Skawinie,

- ❖ Przedszkole Samorządowe nr 6 w Skawinie,



Fot. J. Karasiński

- ❖ Ośrodek Kulturalno-Rekreacyjny – OKR „Gubałówka”,



Fot. J. Karasiński



Fot. arch. Gimnazjum nr 2

- ❖ Budynek klubowy Terenowego Klubu Sportowego „Skawinka” Skawina.



Fot. J. Karasiński

Ponadto, w ramach projektu poddano kompleksowej termomodernizacji dwa obiekty:

- ❖ Basen „Camena”,



Fot. J. Karasiński

- ❖ Zespół Szkół Publicznych w Radziszowie.



Fot. J. Karasiński

W ramach tych prac budynki zostały ocieplone, zainstalowano panele fotowoltaiczne oraz pompy ciepła. Wykonano również modernizację kotłowni oraz wentylacji. Budynki zostały także wyposażone w systemy zarządzania energią.

Wartość projektu: 13 214 148,14 zł
Kwota dofinansowania: 7 239 824,14 zł

Projekt dofinansowany ze środków Szwajcarsko-Polskiego Programu Współpracy; Obszar priorytetowy „Środowisko i infrastruktura”.

Budowa instalacji fotowoltaicznych oraz pomp ciepła w gminie Skawina wykorzystujących odnawialne źródła energii w ramach Programu priorytetowego PROSUMENT

Status: w trakcie realizacji

Wykonanie 138 instalacji fotowoltaicznych w budynkach mieszkalnych.



Fot. arch. UMIG

Wartość projektu: 4 643 000,00 zł
Kwota dofinansowania w formie dotacji: 2 936 400,00 zł
Kwota dofinansowania w formie pożyczki: 1 706 600,00 zł

Projekt dofinansowany ze środków Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska.

Modernizacja kotłowni węglowej w Domu Ludowym w Woli Radziszowskiej

Status: zrealizowano

W ramach zadania zlikwidowano starą kotłownię węglową w Domu Ludowym i zamontowano nową kotłownię gazową kondensacyjną.

Wartość zadania: 119 035,35 zł
Kwota dofinansowania: 19 656,00 zł

Projekt dofinansowany ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

Czysta Energia Blisko Krakowa

Status: planowany do realizacji

Projekt planowany do realizacji w partnerstwie Gmin: Skawina, Czernichów, Liszki, Mogilany, Świątniki Górne i Zabierzów oraz Stowarzyszenie LGD Blisko Krakowa jako lider projektu. Przedmiotem projektu jest zakup i montaż jednostek wytwarzających energię ciepłą i elektryczną w oparciu o odnawialne źródła energii (tj. układów fotowoltaicznych, kolektorów słonecznych,

pomp ciepła oraz pieców na biomasę) w indywidualnych gospodarstwach domowych na terenie gmin wchodzących w skład Lokalnej Grupy Działania Blisko Krakowa.

Przewidywana liczba zakupionych i montowanych jednostek wytwarzających w ramach projektu:

1. kolektory słoneczne – 333 szt. (w tym Gmina Skawina 149 szt.),
2. instalacje fotowoltaiczne – 583 szt. (w tym Gmina Skawina 111 szt.)
3. pompy ciepła – 104 szt. (w tym Gmina Skawina 18 szt.),
4. kotły na biomasę – 360 szt. (w tym Gmina Skawina 206 szt.).

Szacunkowa całkowita wartość projektu wynosi 28 368 900,00 zł. Planowane do uzyskania dofinansowanie ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego wyniesie 15 294 014,45 zł. Szacowana wartość projektu dla Gminy Skawina: 8 895 803,26 zł, w tym: dofinansowanie: 4 771 170,00 zł. Wkład Gminy Skawina: 4 124 633,26 zł (wkład własny Gminy w zakup i montaż instalacji OZE będzie pochodził od mieszkańców – beneficjentów ostatecznych projektu).

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego 2014-2020, Poddziałanie 4.1.1. Rozwój infrastruktury produkcji energii ze źródeł odnawialnych.

OBSZAR: DOBRA EDUKACJA

Skawińska oświata tuż po wyborach samorządowych i parlamentarnych 2014 roku obejmowała opieką dzieci od 20. tygodnia życia do 3 lat w żłobku oraz w wieku: 4-16 lat w przedszkolach szkołach podstawowych i gimnazjalnych. Na terenie gminy działał żłobek, 7 samodzielnych przedszkoli i 4 przedszkola w zespołach szkół, 12 szkół podstawowych i 3 gimnazja, Biblioteka Pedagogiczna i Specjalistyczna Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna. W sumie opieką w przedszkolach i szkołach otaczaliśmy 5246 dzieci.

Początek 2015 r. to zapowiedź nadchodzących zmian w systemie oświaty, wprowadzonych dwoma ustawami przyjętymi przez Sejm 14 grudnia 2016 r.: Przepisy wprowadzające ustawę – Prawo oświatowe i ustawa Prawo oświatowe, weszły w życie 1 stycznia 2017 r.

Pierwszym etapem zmian było podjęcie działań zmierzających do wygaszania gimnazjów, wydłużenia czasu nauki w liceach i stworzenie nowego typu szkół branżowych. Drugim etapem wdrażania zmian w polskich szkołach wprowadzenie nowych podstaw programowych wychowania przedszkolnego oraz kształcenia ogólnego dla poszczególnych etapów nauki.

Rada Miejska w Skawinie, zgodnie z zapisami wyżej wymienionych ustaw oświatowych i po uzyskaniu pozytywnej opinii Małopolskiego Kuratora Oświaty w sprawie projektu sieci szkół przyjęła uchwałę dostosowania sieci szkół podstawowych i gimnazjów do nowego ustroju szkolnego. Uchwała przewiduje funkcjonowanie na terenie miasta i gminy 15 szkół podstawowych, 12 na bazie dotychczasowych sześcioletnich szkół podstawowych i 3 na bazie przekształconych gimnazjów i zespołów szkół. Wprowadzone zmiany mają w jak najkrótszym czasie doprowadzić do sytuacji w której uczeń będzie uczył się w szkole na jedną zmianę. Kolejną zmianą mającą ogromny wpływ na funkcjonowanie oświaty

w naszej gminie było cofnięcie od września 2017 r. obowiązku nauki od 6 roku życia i wprowadzenie obowiązku objęcia opieką przedszkolną dzieci od lat 3. Zmiana ta spowodowała zwiększenie liczby roczników z 3 na 4, jakie obejmuje wychowanie przedszkolne, a co za tym idzie konieczność zapewnienia miejsc prawie 470 dzieciom dodatkowo.

Wydatki na oświatę w kolejnych latach:

- ❖ 2015 r. – 59 922 958 zł,
- ❖ 2016 r. – 63 027 408 zł,
- ❖ 2017 r. – 67 180 719 zł.

Pozyskane środki w ramach krajowych projektów – 483 000 zł.

Pozyskane środki w ramach projektów unijnych – 1 031 534 zł.

Oświata skawińska w obecnej strukturze to:

- ❖ 15 szkół podstawowych, w tym 4 w zespołach szkół,
- ❖ 7 przedszkoli, w tym 1 z oddziałami żłobkowymi,
- ❖ 4 przedszkola w ramach zespołów szkół,
- ❖ Szkoła Muzyczna I Stopnia,
- ❖ Biblioteka Pedagogiczna,
- ❖ Specjalistyczna Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna.

Wyżej wymienione placówki obejmuje opieką 5399 uczniów

- ❖ w żłobku – 73,
- ❖ w przedszkolach – 1685,
- ❖ w szkołach podstawowych – 2896,
- ❖ w gimnazjach – 745.

W chwili obecnej w skawińskiej oświacie z dziećmi pracują nauczyciele zatrudnieni na 659 etatach i pracownicy administracji i obsługi zatrudnieni na 340 etatach.

Budowa szkoły w Borku Szlacheckim

Status: zrealizowano



Fot. J. Karasiński

Borek Szlachecki, stan 2016 r.



Fot. J. Karasiński

Borek Szlachecki, stan z 2018 r.

W ramach inwestycji dokonano rozbudowy i przebudowy istniejącego budynku Zespołu Placówek Oświatowych oraz budowy boiska sportowego z placem zabaw i elementami małej architektury, wyposażeniem, w tym m.in. zaplecze kuchenne, sprzęt komputerowy, meble dla szkoły i przedszkola, pomoce naukowe, szkolna biblioteka.

Wartość zadania: 6 436 071,44 zł

Prace remontowe na terenie Szkoły Podstawowej nr 2

Status: zrealizowano

W ramach prowadzonych prac wykonano izolację pionową ścian budynku, wymieniono posadzki, wykonano wentylację oraz kanalizację deszczową.

Wartość zadania: 168 615,00 zł

Jeszcze w tym roku rozpocznie się budowa sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Rzozowie.

Wzbogacenie bazy Gminy Skawina o nowe przedszkola

Status: zrealizowano

- ❖ Skawina ul. Hallerów 2a – zakupiono budynek, w którym zorganizowano opiekę przedszkolną dla prawie 100 dzieci.



Skawina, ul. Hallerów

Fot. J. Karasiński

- ❖ Wola Radziszowska – rozbudowano przedszkole w Woli Radziszowskiej i przeniesiono ponad 100 dzieci przedszkolnych z budynku szkoły podstawowej do nowoczesnego budynku przedszkola.

Wola Radziszowska



Fot. J. Karasiński

Modernizacja boiska przy Szkole Podstawowej w Krzęcinie

Status: w trakcie realizacji

W ramach zadania realizowanego ze środków budżetu obywatelskiego istniejąca nawierzchnia asfaltowa boiska zostanie zastąpiona nawierzchnią z poliuretanu.

Wartość zadania: 99 990,61 zł

Utworzenie nowych miejsc wychowania przedszkolnego na terenie Gminy Skawina

Status: w trakcie realizacji

Realizacja działań projektowych umożliwi osiągnięcie celu, którym jest utworzenie nowych miejsc przedszkolnych na terenie Gminy Skawina. Grupę docelową będą stanowić dzieci w wieku przedszkolnym oraz pośrednio ich opiekunowie prawni i placówki wychowania przedszkolnego. W ramach projektu zostaną zaadaptowane pomieszczenia niezbędne do funkcjonowania no-

wych miejsc, zostanie zakupiony niezbędne wyposażenie, a następnie będą finansowane koszty prowadzenia placówek przez okres 12 miesięcy. Okres realizacji projektu: od 1 kwietnia 2017 r. do 31 sierpnia 2020 r.

Wartość projektu to 2 453 311,30 zł
w tym wartość dofinansowania 2 085 314,60 zł.

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego 2014-2020, Poddziałanie 10.1.1. Wychowanie Przedszkolne – ZIT.

Wsparcie dzieci z niepełnosprawnością poprzez wdrożenie w Przedszkolu Samorządowym nr 2 w Skawinie specjalistycznej Terapii Metodą Biofeedback oraz Metodą A. Tomatis, podniesienie kwalifikacji pedagogów specjalnych i zakup sprzętu

Status: w trakcie realizacji



Fot. arch. Przedszkole nr 2

Zajęcia w Przedszkolu nr 2

Celem projektu jest wsparcie dzieci niepełnosprawnych poprzez rozszerzenie oferty dodatkowej Przedszkola Samorządowego nr 2 z Oddziałami Integracyjnymi i Specjalnymi w Skawinie (PS2) o prowadzenie terapii Metodą Tomatisa (TMT) oraz Biofeedback (TMB) oraz podniesienie kwalifikacji pedagogów specjalnych do prowadzenia tych terapii.

Grupą docelową są dzieci niepełnosprawne, a także kadra pedagogiczna realizująca z nimi terapię TMT i TMB. W ramach projektu są realizowane zadania: szkolenie dla pedagogów specjalnych, rozszerzenie oferty dodatkowej poprzez realizację zajęć dla dzieci niepełnosprawnych oraz zakup sprzętu do TMT i TMB.

Wartość projektu: 348 875,00 zł
Kwota dofinansowania: 296 543,75 zł
Wkład własny: 52 331,25 zł

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego 2014-2020, Poddziałanie 10.1.1. Wychowanie Przedszkolne – ZIT.

Rozwijanie kompetencji kluczowych niezbędnych na rynku pracy u uczniów i uczennic gimnazjów w Gminie Skawina

Status: trakcie realizacji



Fot. arch. UMig

W ramach projektu uczestnicy otrzymają wsparcie w postaci zajęć edukacyjnych, które będą rozwijać ich kompetencje kluczowe, czyli: kompetencje informatyczne oraz te związane z przedmiotami przyrodniczymi i matematyką. Wsparcie obejmuje rozwijanie kompetencji uczniów i uczennic oraz wyposażenie szkół w pomoce dydaktyczne oraz sprzęt TIK, a także wyposażenie pracowni w narzędzia do nauczania przedmiotów przyrodniczych i matematyki.

Wartość projektu: 392 678,75 zł
Kwota dofinansowania: 368 918,75 zł
Wkład własny rzeczowy (sale lekcyjne): 23 760,00 zł

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego 2014-2020, Poddziałanie 10.1.3 Rozwijanie u dzieci i młodzieży kompetencji kluczowych niezbędnych na rynku pracy w zakresie przedmiotów przyrodniczych i matematyki oraz kompetencji informatycznych.

Modernizacja kształcenia zawodowego w Małopolsce II
Status: w trakcie realizacji

W ramach zadania planuje się utworzenie Szkolnych Punktów Informacji i Kariery (SPIInKa) w gimnazjach, aktualnie Szkole Podstawowej nr 3 oraz 6 w Skawinie i Szkole Podstawowej w Radziszowie:

- ❖ G1 – Gimnazjum nr 1 w Skawinie,
- ❖ G2 – Gimnazjum nr 2 w Skawinie,
- ❖ G3 – Zespół Szkół Publicznych w Radziszowie.

Do zadań realizowanych w SPIInKa należeć będzie m.in.: prowadzenie poradnictwa dla uczniów w formie warsztatów oraz indywidualnych konsultacji, organizacja spotkań z rodzicami na temat doradztwa edukacyjno-zawodowego. Zadania w SPIInKa w poszczególnych szkołach realizował będzie doradca zawodowy/nauczyciel. Punkt będzie prowa-

dzony (konsultacje indywidualne i zajęcia warsztatowe) w trakcie roku szkolnego od września do czerwca przez 3 lata. W ramach zadania każdego roku planuje się zakup materiałów/pomocy dydaktycznych – narzędzi pracy doradcy.

Wartość projektu (w Gminie Skawina): 312 686,40 zł

Kwota dofinansowania: 281 366,40 zł

Wkład własny rzeczowy (sale lekcyjne): 31 320,00 zł

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego 2014-2020, Działanie 10.2 Rozwój kształcenia zawodowego.

Przebudowa tarasu wraz z odwodnieniem w Przed-szkolu nr 5 w Skawinie

Status: w trakcie realizacji

W ramach inwestycji wykonana zostanie przebudowa tarasu, odwodnienie budynku oraz przebudowa przyłącza kanalizacji sanitarnej.

Wartość zadania: ok. 600 000,00 zł

Działania zaplanowane do realizacji w zakresie poprawy infrastruktury szkolnej na rok 2018:

Status: w trakcie realizacji

- ❖ Modernizacja III piętra SP1 w Skawinie.
- ❖ Wymiana posadzek w salach lekcyjnych I piętra w SP w Rzozowie.
- ❖ Wymiana posadzek I piętro w SP2 w Skawinie.
- ❖ Wymiana oświetlenia i odnowienie ścian w ZPO w Kopance.
- ❖ Wymiana oświetlenia i odnowienie ścian w Oddziale Żłobkowym, ul. Bukowska.
- ❖ Remont ogrodzenia przy SP 3 w Skawinie.
- ❖ Dostosowanie placówek oświatowych do reformy – wydzielenie zaplecza w SP w Zelczynie, SP w Jaśkowicach, ZS-P w Krzęcinie.

Przebudowa budynku w Rzozowie na potrzeby WTZ – warsztatów terapii zajęciowej

Status: w trakcie realizacji

Rzozów, przed przebudową



Fot. arch. UMIG



Rzozów, po przebudowie

Fot. J. Karasiński

W ramach zadania wykonana zostanie nadbudowa i rozbudowa istniejącego budynku mieszkalnego na pomieszczenia przeznaczone na potrzeby warsztatów terapii zajęciowej.

Wartość zadania: 1 800 000,00 zł

Utworzenie placówki wsparcia dziennego dla dzieci i młodzieży w Gminie Skawina

Status: przed realizacją

Celem projektu jest objęcie działaniami prewencyjno-profilaktycznymi 145 dzieci i młodzieży oraz osób z rodzin dysfunkcyjnych poprzez utworzenie ośrodka wsparcia dziennego (PWD) dla dzieci i młodzieży w Gminie Skawina, a następnie finansowanie jego kosztów funkcjonowania do 31 grudnia 2020 r. W ramach projektu wsparciem zostaną objęte rodziny i osoby korzystające ze świadczeń z pomocy społecznej, wsparcia asystenta rodziny, w których realizowana jest/była procedura Niebieskiej Karty, skierowane na podstawie postanowienia sądu, objętych nadzorem kuratorskim, zamieszkujące na obszarach rewitalizacyjnych oraz inne w których występują problemy opiekuńcze – wychowawcze i deficyty wymagające kompensacji.

Wartość projektu: 3 496 805,00 zł

Kwota dofinansowania: 3 241 538,23 zł

Wkład własny: 255 266,77 zł

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego 2014-2020, 9.2.1. Usługi społeczne i zdrowotne w regionie.

Budowa sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Rzozowie

Status: przed realizacją

OBSZAR: ATRAKCYJNA OFERTA SPORTOWA I REKREACYJNA

Budowa i rozbudowa placów zabaw oraz poprawa estetyki na terenie gminy Skawina

Status: zrealizowano

2015 rok

- ❖ Urządzenie placu zabaw na Błoniach Skawińskich – umowa sponsorska z CEZ Skawina S.A.
- ❖ Doposażenie ogólnodostępnych placów zabaw w urządzenia zabawowe oraz remont i budowa ogrodzeń przy placach zabaw.
- ❖ Wykonanie nawierzchni płyt SBR na ogólnodostępnych placach zabaw w Skawinie.

2016 rok

- ❖ Urządzenie terenu wokół pomnika pamięci przy ul. Leśnej w Skawinie.
- ❖ Wykonanie fontanny na terenie Starorzecza w Parku Miejskim w Skawinie.
- ❖ Przeprowadzenie bioremediacji zbiornika wodnego w Parku Miejskim w Skawinie.
- ❖ Doposażenie w urządzenia siłowni zewnętrznych na ogólnodostępnych placach zabaw.
- ❖ Doposażenie ogólnodostępnych placów zabaw w urządzenia zabawowe oraz remont i budowa nowych ogrodzeń przy placach zabaw.

2017 rok

- ❖ Stworzenie placu do zajęć dydaktycznych dla młodzieży przy Muzeum Regionalnym w Skawinie.
- ❖ Urządzenie placu zabaw przy ul. Zielonej w Skawinie.
- ❖ Wykonanie nawierzchni z płyt gumowych pod huśtawkami na ogólnodostępnych placach zabaw oraz doposażenie 5 placów zabaw w urządzenia siłowni zewnętrznej.



Fot. J. Mianiak



Fot. J. Karasiński

Skawińskie Błonia

2018 rok

Status: przed realizacją

- ❖ Wykonanie placu zabaw w Borku Szlacheckim oraz siłowni zewnętrznej w Radziszowie i w Wielkich Drogach.

Kapliczki znajdujące się na terenie gminy Skawina objęte są nadzorem konserwatora zabytków. W latach 2015-

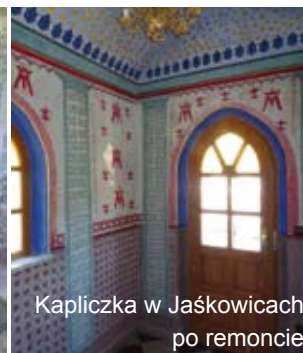
2018 w pełnym zakresie przeprowadzono szereg prac remontowych:

- ❖ 2015 rok – Kapliczka słupowa św. Floriana (Jana Chrzciciela) przy ul. Tynieckiej w Krakowie (dotacja 6 000,00 zł z budżetu Województwa Małopolskiego)
- ❖ 2016 rok – Kamienna kapliczka z figurą św. Floriana w Radziszowie.
- ❖ 2016/2017 rok – Kamienna kapliczka Najświętszej Marii Panny z 1908 r. w Wielkich Drogach.
- ❖ 2017 rok – Przydrożna, kamienna kapliczka Matki Boskiej z Dzieciątkiem z 1822 r. w Radziszowie przy ul. Jana Pawła II.
- ❖ 2017/2018 rok – Kapliczka domkowa położona w Jaśkowicach.



Fot. arch. UMiG

Kapliczka w Jaśkowicach przed remontem



Fot. arch. UMiG

Kapliczka w Jaśkowicach po remoncie

Wykonanie robót budowlanych w budynkach zaplecza szatniowego boiska sportowego w miejscowości Pozowice i Radziszów

Status: zrealizowano

Pozowice, LKS „Pozowianka”



Fot. arch. UMiG



Fot. arch. UMiG

Radziszów, LKS „Radziszowianka”

Wartość projektu 602 450,00 zł
Kwota dofinansowania: 313 749,00 zł

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007-2013.

Budowa boiska wielofunkcyjnego w Borku Szlacheckim
Status: w trakcie realizacji

W ramach zadania powstanie wielofunkcyjne boisko z nawierzchnią z poliuretanu wraz z oświetleniem i dojściem.

Wartość zadania: ok. 550 000,00 zł

Budowa kompleksowego produktu turystycznego „Skarby Blisko Krakowa”
Status: zrealizowano

Gmina Skawina wspólnie z trzema gminami wchodzącymi w skład Lokalnej Grupy Działania „Blisko Krakowa” tj. Gminą Czernichów, Mogilany i Świątniki Górne zrealizowała projekt pn. Budowa kompleksowego produktu turystycznego „Skarby Blisko Krakowa”. Skarby Blisko Krakowa to produkt przygotowany zarówno z myślą o rodzinnej rekreacji, jak i o aktywnym wypoczynku w gronie znajomych. Składają się na niego atrakcyjne miejsca i obiekty, połączone rozbudowaną siecią szlaków przeznaczonych do uprawiania turystyki pieszej, rowerowej i konnej. W ramach projektu tzw. Skarby zostały powiązane spójną siecią szlaków, przy zapewnieniu odpowiedniej infrastruktury wypoczynkowej oraz właściwej informacji i oznakowania – wykonano m.in.: utwardzenia części dróg w celu przystosowania ich do ruchu pieszo i rowerowego, punkty wypoczynkowe i miejsca postojowe, gdzie można się zrelaksować, schronić się przed ulewnym deszczem lub odpocząć w cieniu w słoneczny dzień. Do połączenia najbardziej atrakcyjnych punktów z obszaru czterech gmin wykorzystano mało uczęszczaną sieć dróg publicznych (gminnych oraz powiatowych). Poprzez barwne tablice informacyjne wykonana została spójna identyfikacja wszystkich szlaków istniejących PTTK z nowo utworzonymi trasami. Ponadto zaprojektowano dziesięć szlaków tematycznych odwołujących się

do dziedzictwa przyrodniczego i kulturowego czterech gmin. Są to między innymi szlaki edukacyjne prowadzące turystę do miejsc, z którymi są związane historycznie, posiadają długoletnie tradycje bądź są szczególnie ze względów przyrodniczych. Ostatnim etapem jest stałe prowadzenie kompleksowej kampanii promującej nowy produkt turystyczny poprzez nową stronę internetową, ulotki oraz aplikacje na urządzenia mobilne.

Wartość projektu: 5 001 272,00 zł
Kwota dofinansowania: 3 750 954,00 zł

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Małopolskiego Regionalnego Programu Operacyjnego 2007-2013, Działanie 3.1 Rozwój infrastruktury turystycznej.

Działania związane z rozwojem sieci szlaków „Skarby Blisko Krakowa”

Status: zrealizowano/w trakcie realizacji



Skawina,
szlaki SBK

Fot. J. Karasiński



Kamieny, Chorzyny

Fot. M. Turkawska

23



Punkt wypoczynkowy, Wola Radziszowska

Fot. M. Turkawska

Poprzez systematyczne działania infrastrukturalne, tj. budowa nowych punktów wypoczynkowych i widokowych (Ochodza, Chorzyny), nowe odcinki szlaków (np. Połączenie Rzepnik – Kładka Marszałka), oraz działania nieinwestycyjne (mapki, foldery, działania promocyjne, w tym współorganizacja rajdów rowerowych) produkt turystyczny nieustannie się rozwija.

Szacunkowa wartość działań związanych z rozwojem produktu turystycznego „Skarby Blisko Krakowa”: 100 000,00 zł.

OBSZAR: BEZPIECZEŃSTWO MIESZKAŃCÓW

Budowa i modernizacja remiz strażackich

Status: zrealizowano/w trakcie realizacji

2015

- ❖ Remont dachu na budynku OSP w Polance Hallera
Wartość projektu: 80 000,00 zł
Kwota dofinansowania: 31 560,00 zł



Fot. J. Karasiński

Polanka Hallera, remiza OSP

Projekt dofinansowany ze środków Urzędu Marszałkowskiego Województwa Małopolskiego w ramach Programu „Małopolskie Remizy”

- ❖ Remont remizy OSP Skawina I
Wartość zadania: 18 050,00 zł
- ❖ Remont garażu OSP Skawina II
Wartość zadania: 3 444,00 zł

2016

- ❖ Remont remizy OSP Skawina I
Wartość prac: 24 714,00 zł
- ❖ Remont remizy OSP Rzozów
Wartość zadania: 13 000,00 zł
- ❖ Wykonanie posadzki w garażu OSP Jaśkowice
Wartość zadania: 12 473,00 zł

2016/2018

Budowa budynku remizy OSP w Facimiechu
Wartość zadania 1 198 927,89 zł
Kwota dofinansowania: 79 388,00 zł

Projekt dofinansowany ze środków Urzędu Marszałkowskiego Województwa Małopolskiego w ramach Programu „Małopolskie Remizy”.

2017

- ❖ OSP Radziszów: wymiana instalacji elektrycznej w pomieszczeniach garażowych oraz wykonanie remontu nawierzchni placu budynku OSP
Wartość zadania: 49 054,00 zł
- ❖ OSP Skawina I: wymiana instalacji elektrycznej

w budynku remizy

Wartość zadania: 7 558 zł

- ❖ Utwardzenie placu manewrowego przy OSP Krzęcin i wykonanie oświetlenia
Wartość zadania: 58 390,00 zł

Zakup sprzętu na rzecz OSP działających na terenie Gminy Skawina

Status: zrealizowano

2015 r.

- ❖ zakup agregatu pompowego – 132 774,00 zł;
- ❖ zakup sprzętu ratowniczego – 50 348,00 zł;
- ❖ zakup umundurowania – 78 787,00 zł.



Fot. arch. UMig

2016 r.

- ❖ zakup sprzętu ratowniczego – 51 058,00 zł;
- ❖ zakup umundurowania – 70 040,00 zł.

2017 r.

- ❖ zakup sprzętu ratowniczego – 104 213,00 zł;
- ❖ zakup umundurowania – 68 269,00 zł;
- ❖ zakup sprzętu ratowniczego z dotacji Funduszu Sprawiedliwości – Funduszu Pomocy Pokrzywdzonym oraz Pomocy Postpenitencjarnej Ministerstwa Sprawiedliwości (zakup 2 szt. defibrylatorów i 12 kompletnych zestawów ratownictwa medycznego R-1 (opatrunki WaterJel w torbie, szyny Kramera, deska ortopedyczna) – 69 959,00 zł.

Zakup wyposażenia OSP

Status: zrealizowano/w trakcie realizacji

W ramach programów Bezpieczna Małopolska, Bezpieczny Strażak co roku zakupywany jest sprzęt dla Ochotniczych Straży Pożarnych z Gminy Skawina (m.in. ubranie ochronne, buty bojowe, hełm, kominiarka, rękawice).

Łączna wartość projektów to ponad 153 tys. zł, z czego ponad 74 tys. zł to środki zewnętrzne.

Projekty dofinansowane ze środków Urzędu Marszałkowskiego Województwa Małopolskiego w ramach Programu „Bezpieczna Małopolska” oraz ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w ramach Programu „Bezpieczny Strażak”.

Bezpieczna i przyjazna szkoła w gminie Skawina

Status: zrealizowano

Projekt zakładał zrealizowanie warsztatów z uczniami, spotkania z rodzicami, zajęć z nauczycielami oraz zorganizowanie konferencji kadry szkół w zakresie występowania zjawiska przemocy w szkole ze szczególnym uwzględnieniem problemu cyberprzemocy.

Wartość projektu: 3 8810,00 zł

Kwota dofinansowania: 34 630,00 zł

Projekt dofinansowany ze środków Małopolskiego Urzędu Wojewódzkiego w zakresie rządowego program „Bezpieczna i przyjazna szkoła”.

Zakup ambulansu sanitarnego dla Pogotowia Ratunkowego w Skawinie

Status: zrealizowano



Fot. A. Sziemraj

Środki dotacji z Małopolskiego Urzędu Wojewódzkiego 500 000,00 zł

Środki Pogotowia Ratunkowego w Skawinie 80 000,00 zł

W celu zapewnienia bezpieczeństwa obywateli oraz ochrony przeciwpowodziowej, Gmina Skawina w la-

tach 2016-2018 wykonała prace konserwacyjne na ponad 80 km rowów melioracyjnych na terenie miasta i gminy Skawina. Oprócz podstawowych działań polegających na wykoszeniu skarp i odmuleniu dna rowów, wykonano m.in.:

Status: zrealizowano/w trakcie realizacji

2016 r.

- ❖ udrożnienie rowu melioracyjnego w m. Jaśkowice – Żory część I z odpływem do przepustu obwałowania rz. Wisły – 250 mb;
- ❖ udrożnienie odpływu ze zbiornika wodnego w Facimiechu w rejonie Przedszkola;
- ❖ udrożnienie rowu odwadniającego w rejonie ul. Zадworkze w Radziszowie;
- ❖ odtworzenie właściwych parametrów rowu w rejonie ul. Cichej w Skawinie.

Wartość: 465 421 zł

2017 r.

- ❖ udrożnienie rowu ul. Za Górą na dł. 545 mb i ul. Groble na dł. 70 mb w Skawinie;
- ❖ przywrócenie właściwych parametrów rowu w Zelczynie od drogi nr 601046K;
- ❖ do DK44;
- ❖ Zadania współfinansowane z Województwem Małopolskim:
 - a. „Konserwacja bieżąca potoku Sosnówka w km 8+650-9+050 w m. Krzęcin”
 - b. „Konserwacja bieżąca potoku Zelczynka w km 0+000-3+000 w m. Ochodza, Zelczyna, Krzęcin”.

Wartość: 391 832 zł

Skawińska Koperta Życia

Status: zrealizowano

Kampania adresowana do mieszkańców Gminy Skawina, w szczególności do osób starszych i samotnych. Kartę informacyjną wraz z najważniejszymi informacjami o stanie zdrowia, rozpoznanych chorobach, zażywanych lekach, alergiach, a także danymi najbliższych umieszcza się w lodówce, gdzie w razie potrzeby zaglądają ratownicy ze Skawińskiego Pogotowia Ratunkowego.

OBSZAR: AKTYWNY OBYWATEL

Utworzenie Centrum Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi

Status: zrealizowano

Organizacje pozarządowe działające na terenie Gminy Skawina mogą liczyć na wsparcie ze strony Centrum

Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi. Działania podejmowane przez Centrum mają na celu wzmocnienie potencjału organizacji, zwiększenie zakresu możliwości uzyskania środków finansowych na planowane działania/inicjatywy oraz poprawę efektywności działań organizacji i jakość ich pracy. Więcej na stronie 34.

Nowe obszary w konkursach ofert

Status: zrealizowano

Od 2016 roku do pięciu konkursów ofert ogłaszanych każdego roku doszły konkursy w obszarach: wypoczynek zimowy oraz integracja europejska.

Mistrzostwa Skawiny w Narciarstwie Alpejskim, SWSiR „Skimka”, 2018 r.



Fot. arch. UMIG



Fot. arch. UMIG

Delegacja ze Skawiny w Hürth

Skawińska Rada Seniorów

Status: zrealizowano

Powołana Uchwałą nr XVIII/242/16 Rady Miejskiej w Skawinie, 27 kwietnia 2016 r., ma zapewnić seniorom wpływ na sprawy dotyczące lokalnej społeczności. Od 1 stycznia 2018 r. na terenie naszej gminy realizowany jest również program „Skawińska Karta Seniora”, którego adresatami są osoby w wieku 60 lat i więcej. Program ma na celu wzmocnienie aktywności społecznej i poprawę jakości życia skawinińskich seniorów poprzez stworzenie i rozwijanie systemu ulg i preferencji, umożliwiających większy dostęp do różnorodnych produktów i usług, dóbr kultury i rozrywki oraz ma zachęcić skawinińskich seniorów do uczestnictwa w wydarzeniach społecznych, kulturalnych i sportowych.

Rada społeczna ds. ochrony powietrza

Status: zrealizowano

W wyniku realizacji zadań sformułowanych w Programie Walki ze Smogiem przez Skawiński Alarm Smogowy w Gminie Skawina została powołana Rada społeczna ds. ochrony powietrza. W skład Rady wchodzi:

- ❖ dwóch przedstawicieli Rady Miejskiej w Skawinie;
- ❖ lider Zespołu ds. Ochrony Powietrza;
- ❖ dwóch przedstawicieli wskazanych przez Skawiński

Alarm Smogowy;

- ❖ przedstawiciel organizacji pozarządowej zarejestrowanej w KRS, która realizuje statutowe cele działania na rzecz ochrony środowiska, mającej siedzibę na terenie gminy Skawina wskazany przez Skawińską Radę Pożytku Publicznego;
- ❖ przedstawiciel sektora gospodarczego wskazany przez Radę Przedsiębiorczości przy Burmistrzu Miasta i Gminy Skawina.

Rada działa jako organ opiniotawczo-doradczy Burmistrza Miasta i Gminy Skawina w zakresie spraw związanych z ochroną powietrza oraz oceną postępów realizacji Uchwały, jednocześnie do jej zadań należy również konsultowanie spraw mających wpływ na poszczególne elementy przyrody, a tym samym na całe środowisko.

MOWES – Małopolski Ośrodek Wsparcia Ekonomii Społecznej – Krakowski Obszar Metropolitalny

Status: w trakcie realizacji

W ramach projektu Małopolskiego Wsparcia Ekonomii Społecznej (MOWES) realizowane są działania na rzecz kompleksowego wsparcia dla podmiotów i inicjatyw z obszaru ekonomii społecznej. Wśród dotychczas podjętych inicjatyw należy wskazać utworzenie Spółdzielni „OD-NOVA”, działania związane z opracowaniem zasad wspólnej realizacji projektów partnerskich z udziałem samorządu i podmiotów ekonomii społecznej oraz wsparcie w ewaluacji procesu budżetu obywatelskiego. W ramach MOWES realizowany jest także wieloetapowy projekt, ściśle powiązany z założeniami Gminnego Projektu Rewitalizacji, mający na celu wyłonienie oraz wsparcie Animatorów Rozwoju Lokalnego. Cykl działań w ramach projektu obejmuje m.in. spotkania warsztatowe, wizyty studyjne, indywidualne spotkania z animatorem – opiekunem grupy, jak również przygotowanie i przeprowadzenie lokalnej akcji – przedsięwzięcia, ze wsparciem w kwocie do 1 000,00 zł.

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego 2014-2020, Działanie 9.3. Wsparcie ekonomii społecznej.

Wzmocnienie potencjału instytucjonalnego Miejsko-Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Skawinie

Status: w trakcie realizacji

Celem głównym projektu jest zmiana organizacji pracy MGOPS poprzez wdrożenie usprawnień organizacyjnych polegających na oddzieleniu pracy administracyjnej od świadczenia pracy socjalnej do 30 czerwca 2019 r. Realizacja celu głównego projektu polegać będzie na wdrożeniu zmian w organizacji pracy MGOPS poprzez wdrożenie usprawnień organizacyjnych polegających na oddzieleniu pracy administracyjnej od świadczenia pracy socjalnej oraz usług a w rezultacie zwiększenie efektywności ośrodka pomocy społecznej w obszarze świadczenia pracy socjalnej oraz usług pomocy i integracji społecznej, co przy-

czyni się do poprawy wspierania osób w przezwyciężaniu trudnej sytuacji, w której się znalazły.

Wartość projektu: 384 100,00 zł
Kwota dofinansowania: 384 100,00 zł

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój Działanie 2.5 Skuteczna pomoc społeczna.

Budowa systemu przyjaznych, efektywnych i kompleksowych e-usług samorządowych w Gminie Skawina

Status: w trakcie realizacji

Projekt udostępniający mieszkańcom e-usługi na wysokim poziomie dojrzałości tj. indywidualną informację o potrzebach i możliwości zapłaty ich przez internet, złożenie wniosku i załatwienie sprawy w całości przez internet, elektroniczny obieg dokumentów pozwalający na śledzenie postępu sprawy przez mieszkańców, moduł dialogu społecznego w tym z radnymi oraz Subregionalny System Analiz Samorządowych, system komunikacji z mieszkańcami (wiadomości głosowe i tekstowe oraz aplikacja mobilna).

Wartość projektu: 1 008 664,00 zł
Kwota dofinansowania: 756 498,00 zł

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego 2014-2020.

„e-Mocni, cyfrowe umiejętności, realne korzyści”

Status: w trakcie realizacji

Realizator: Fundacja Aktywizacja, Fundacja Rozwoju Społeczeństwa Informacyjnego, Fundacja Orange, Centrum Cyfrowe oraz Polski Związek Głuchych (Oddział Łódzki). Szkolenia kierowane do osób dorosłych (powyżej 18. roku życia), które nie posiadają kompetencji cyfrowych lub potrafią posługiwać się komputerem/Internetem jedynie w stopniu podstawowym.

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego 2014-2020.

Utworzenie placówek wsparcia dla seniorów, osób zależnych oraz ich opiekunów na terenie Gminy Skawina

Status: przed realizacją

W Skawinie powstanie klub samopomocy dla osób o specjalnych potrzebach – szczególnie seniorów chorych na Alzheimera, Parkinsona czy po udarze. Placówka będzie nie tylko świadczyć usługi pielęgnacyjne, ale też organizować zajęcia terapeutyczne, artystyczne czy podnoszące codzienną sprawność. Pracujący w niej specjaliści – m.in. logopedzi, geriatry czy psycholodzy – będą też do dyspozycji opiekunów seniorów, doradzając im jak mierzyć się z codziennymi problemami czy trudnymi sytuacjami. Klub ma być czynny przez 5 dni w tygodniu, od 7.00 do 18.00. Co ważne, placówka ma również zapewniać transport – więc osoby niesamodzielne będą bezpiecznie przywożone i odwożone z zaplanowanych zajęć czy sesji terapeutycznych.

W Skawinie powstanie również w ramach środków pozyskanych z Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego na lata 2014-2020 Centrum Wsparcia Opiekunów. Jego pracownicy będą pomagać każdemu, kto ma pod opieką kogoś niesamodzielnego i potrzebuje pomocy, np. chwilowego zastępstwa po to, by załatwić coś ważnego w banku, urzędzie itp. W miesiącu będzie można wykorzystać nawet 16 godzin takiego zastępstwa. W skawińskim centrum ma też działać wypożyczalnia sprzętu pielęgnacyjnego i ortopedycznego, gdzie będzie można też nauczyć się go bezpiecznie obsługiwać.

Wsparcie unijne, które zdobyła Skawina, pomoże również na uruchomienie 2 filii placówki dziennej opieki i aktywizacji dla osób powyżej 60. roku życia. W każdej z nich seniorzy i ich rodzina będą mogli liczyć na fachową poradę czy informacje nt. przysługujących im świadczeń czy przywilejów.

Wartość projektu: 7 548 794,00 zł
Kwota dofinansowania: 6 997 732,00 zł

Projekt dofinansowany ze środków UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego 2014-2020, Poddziałanie 9.2.2 Usługi opiekuńcze oraz interwencja kryzysowa – ZIT.

OBSZAR: INNE

Remont dachu na budynku Ratusza

Status: w trakcie realizacji

Remont dachu wraz z wymianą więźby i pokrycia budynku Ratusza w Skawinie

Wartość projektu: 445 746,37 zł
Dofinansowanie: 30 000,00 zł

Projekt dofinansowany ze środków Urzędu Marszałkowskiego Województwa Małopolskiego w ramach Programu „Ochrona Zabytków Małopolski”.

Budowa magazynu archiwum zakładowego

Status: zrealizowano

Wartość zadania 776 911 zł

Program WALKI ze SMOGIEM, czyli walka o lepsze POWIETRZE dla Skawiny

W czerwcu 2017 r. Rada Miejska w Skawinie w odpowiedzi na apele mieszkańców, bazując na treści Programu Walki ze Smogiem przygotowanym przez Skawinski Alarm Smogowy podjęła uchwałę kierunkową w sprawie ustalenia zaleceń i kierunków działań dla Burmistrza Miasta i Gminy Skawina dotyczących wdrożenia procedur podejmowanych przy przekroczeniu dopuszczalnego stężenia pyłów zawieszonych w powietrzu na terenie Gminy Skawina oraz zintensyfikowania walki ze smogiem i rozszerzenia działań informacyjno-educacyjnych w tym zakresie w związku z czym:

- ❖ utworzono infolinię oraz punkt informacyjny, gdzie mieszkańcy mogą uzyskać informacje na temat: zagrożeń smogowych, sposobu postępowania w przypadku wystąpienia smogu, wymiany pieców, odnawialnych źródeł ciepła, możliwości podłączenia do sieci ciepłowniczej, termomodernizacji, programów w zakresie dofinansowania inwestycji oraz informacji na temat sugerowanych paliw stałych, programów pożyczkowych dedykowanych bezpośrednio mieszkańcom przez instytucje publiczne i banki,
- ❖ opracowano i wdrożono procedury kontrolne prowadzone przez Straż Miejską w obiektach na terenie Gminy Skawina,
- ❖ zintensyfikowano kontrole spalania odpadów i substancji niebezpiecznych, stosowania kotłów, pieców, kominków niespełniających standardów określonych w Uchwale Nr XXXII/452/17 Sejmiku Województwa Małopolskiego z dnia 23 stycznia 2017 r. w sprawie wprowadzenia na obszarze województwa małopolskiego ograniczeń i zakazów w zakresie eksploatacji instalacji, w których następuje spalanie paliw,

zwrócono się do środowisk naukowych o podjęcie współpracy w zakresie wprowadzania innowacyjnych proekologicznych rozwiązań, np. uruchomienie dodatkowych urządzeń mierzących poziom pyłów PM10, PM2,5 i innych podobnych urządzeń służących do analizy powietrza,

- ❖ podjęto dodatkowe działania zmierzające do uruchomienia w ramach stacji pomiarowej WIOŚ w Krakowie, umieszczonej przy ul. Ogrody, rozszerzenia zakresu pomiarowego o pył zawieszony i benzo(a)piren,
- ❖ opracowano program wsparcia mieszkańców w zakresie wymiany kotłów węglowych na nowe ekologiczne źródła ciepła z uwzględnieniem kryteriów społecznych,
- ❖ powołano radę społeczną jako ciało opiniotawczo-doradcze w zakresie poprawy jakości powietrza,
- ❖ promowano składy węgla oferujące paliwa wysokiej jakości.

Zaproponowano przeprowadzenie analizy możliwości prawnych wprowadzenia przez uprawnione organy działań mających na celu poprawę jakości powietrza na terenie Gminy Skawina m.in. poprzez:

- ❖ ustanowienie zakazu instalacji kotłów na paliwa stałe w nowych budynkach,
- ❖ opracowanie elektronicznej mapy usytuowania budynków miesz-

kalnych na terenie gminy Skawina celem określenia możliwości podłączenia do sieci ciepłowniczej lub gazowej,

- ❖ ustanowienie stałego monitorowania zanieczyszczeń powietrza w strefach przemysłowych,
- ❖ wprowadzenie całkowitego zakazu palenia pozostałości roślinnych z ogrodów oraz zakaz rozpalania ognisk,
- ❖ przeprowadzenie i opublikowanie analizy wykonalności wykorzystania ciepła odpadowego z lokalnego przemysłu oraz uruchomienia lokalnych ekologicznych ciepłowni/kotłowni, celem rozszerzenia zdolności podłączenia budynków w gminie do ciepła sieciowego.

Zwrócono się również do Rządu RP w celu dofinansowania działań w ramach kompleksowego programu walki ze smogiem, szczególnie działań osłonowych dla najuboższych, wprowadzenie ulg podatkowych na zakup bezpyłowych źródeł ciepła oraz wymaganych przez nie paliw, pilnego ustanowienia norm jakości dla paliw stałych, aby można było skutecznie wyeliminować odpad węglowy z obrotu. Wskazane działania powierzono do realizacji wyodrębnionemu Wydziałowi Ochrony Powietrza Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie.

Powyższe działania wskazane w uchwale kierunkowej i Programie Walki ze Smogiem zostały wsparte środkami finansowymi na realizację programu, w tym w szczególności na dotacje dla mieszkańców na wymianę węglowego źródła ciepła.

Protestowali NA ULICACH

21 czerwca ulicami Skawiny przeszedł protest „walczy my o czyste powietrze”. Mieszkańcy przypięli na drzwiach ratusza czerwone kartki, które symbolicznie przyznali obowiązującemu w Polsce systemowi organizacji ochrony środowiska. Jak zapewnili protestujący czerwona kartka jest dla władz gminy.

Protestowali przeciwko systemowi, który pomimo zaangażowania wielu instytucji nie był w stanie zapewnić skutecznej ochrony i doprowadził do tragedii w Skawinie i wielu innych miastach.

Do protestujących wyszedł drugi zastępca Burmistrza Miasta i Gminy Skawina Tomasz Ożóg, który powiedział: – *Działając wspólnie będziemy w stanie zmienić istniejący system ochrony środowiska, który jest nieefektywny. Z jednej strony konieczne musimy apelować i prosić o głębokie zmiany w prawie tak, by pojawiły się instrumenty skutecznej prewencji, z drugiej należy podejmować już działania, takie które są możliwe* – dodał wymieniając następnie:

- ❖ koordynacja działań instytucji zajmujących się ochroną środowiska;

- ❖ wykonywanie badań i gromadzenie danych nt. jakości powietrza w gminie i skutków dla zdrowia i życia.

Następnie delegacja przedstawicieli protestujących mieszkańców została zaproszona do ratusza, gdzie wręczyła burmistrzowi Pawłowi Kolasie i pierwszemu zastępcy Norbertowi Rzepisko „Protest do władz państwowych i samorządowych”. Burmistrz Paweł Kolasa przypominał, że przede wszystkim odpowiedzialnym za sytuację jest właściciel firmy, a zmiany w systemie prawnym będą możliwe tylko przy zaangażowaniu wszystkich stron i mocnym poparciu mieszkańców. Podkreślił, że jest to jedyna droga do sukcesu, co pokazał skawiński program walki ze smogiem i projekt Laboratorium Skawina.

Organizatorami byli:

**Skawiński Alarm Smogowy
oraz grupa Skawińskie Mamy.**



Walka o czyste powietrze, współpraca z SAS

7 czerwca, w sali obrad skawińskiego ratusza, Tomasz Ożóg – drugi zastępca burmistrza, Ewa Lutomska z ramienia Polskiego Alarmu Smogowego oraz Łukasz Kurlit reprezentujący Skawiński Alarm Smogowy, na konferencji prasowej poinformowali opinię publiczną o aktualnej sytuacji i podjętych działaniach zmierzających do rozwiązania problemu emisji zanieczyszczeń z zakładów przemysłowych.

– *Jesteśmy zaniepokojeni wynikami badań przeprowadzonymi przez Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska w Krakowie. Zdajemy sobie sprawę, że badania nie były przeprowadzone w akredytowanym laboratorium, jak też, że mówią tylko o obecności określonych substancji (np. benzen) w pobranych próbkach, natomiast nie mówią o ich stężeniu, które jest kluczowe dla stwierdzenia czy są one szkodliwe dla zdrowia i życia ludzi. Niemniej Gmina Skawina, jak i instytucje powołane do dbania o ochronę środowiska (w szczególności WIOŚ, Starostwo powiatowe) są zdecydowane podjąć działania zmierzające do ustalenia, czy związki chemiczne i ich stężenia wpływają negatywnie*

na zdrowie mieszkańców i pracowników firm, oraz wdrożyć skuteczne działania, które znacząco ograniczą emisję niebezpiecznych związków do powietrza i pozwolą na hermetyzację procesów produkcji w zakładach – mówił Tomasz Ożóg.

Należy podkreślić, że pierwsze przedsiębiorstwa, z którymi podjęto rozmowy w zakresie ograniczenia i eliminacji wpływu działalności na otoczenie tj. Vesuvius jak i Valeo, czują się współodpowiedzialne za stan powietrza w Skawinie i są gotowe podjąć określone działania w celu ograniczenia emisji oraz hermetyzacji procesów. Obydwa zakłady zamierzają w ciągu najbliższych 2 lat przeznaczyć nakłady finansowe

na uszczelnienie procesów technologicznych. Rozmowy z kolejnymi zakładami będą podejmowane w najbliższych miesiącach.

Jednocześnie Gmina Skawina podjęła kroki zmierzające do:

- ❖ opracowania i uruchomienia we współpracy z jednostkami naukowymi stacji monitoringowych mierzących stężenie niebezpiecznych substancji chemicznych w trybie ciągłym na terenie stref przemysłowych. Obecnie w Polsce nie funkcjonują tego typu stacje monitoringowe;

- ❖ skoordynowania działań poszczególnych instytucji odpowiedzialnych za jakość powietrza w otoczeniu zakładów przemysłowych.

słowych, tak by doprowadzić do szybkiej hermetyzacji procesów technologicznych i skutecznego monitoringu przestrzegania wydanych decyzji dot. emisji;

- ❖ współpracy z zakładami, by jak najszybciej dokonały niezbędnych inwestycji, które wpłyną na znaczne zmniejszenie emisji (hermetyzacja procesów);
- ❖ wypracowania rekomendacji do zmian w prawie, tak by zapewnić mieszkańcom skuteczną ochronę przed szkodliwymi substancjami na podstawie obowiązujących regulacji, w tym znalezienie „nie-

szczelności” w systemie kontroli wykorzystywanych przez nierzetelne przedsiębiorstwa;

- ❖ realizacji spotkania przedstawicieli WIOŚ w Krakowie, Starostwa Powiatowego, Małopolskiego Urzędu Wojewódzkiego, Urzędu Marszałkowskiego Województwa Małopolskiego, Wojewódzkiej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Krakowie, Państwowej Inspekcji Pracy celem koordynacji działań w zakresie stwierdzanych nieprawidłowości. Grupa pozwoli na sprawniejszą wymianę informacji pomiędzy urzędami i poprawi

funkcjonowanie monitoringu/kontroli przedsiębiorstw w kontekście całego procesu produkcyjnego;

- ❖ zebrania danych dotyczących przyczyn śmierci i zachorowań na terenie gminy i miasta celem zbadania przez jednostki naukowe stopnia oddziaływania zakładów przemysłowych na zdrowie pracowników tych zakładów oraz na mieszkańców. Po ich opracowaniu będziemy świadomi zagrożeń wynikających z lokalizacji zakładów na terenie miasta i gminy.

Sprawozdanie Komisji Gospodarki i Ochrony Środowiska Rady Miejskiej w Skawinie

Mija 3,5 roku pracy Komisji Gospodarki i Ochrony Środowiska jako organu pomocniczego Rady Miejskiej w Skawinie. Komisja od początku obecnej kadencji pracuje w składzie:

Antoni Sapała – przewodniczący
Grażyna Koń z-ca przewodniczącego Komisji i zarazem sekretarz Komisji
Ewa Masłowska – członek Komisji
Marcin Mocha – członek Komisji
Adam Najder – członek Komisji
Józef Niechaj – członek Komisji
Stanisław Pac – członek Komisji

Zgodnie z Regulaminem Rady Miejskiej do kompetencji Komisji należą:

- ❖ sprawy dotyczące gospodarowania mieniem komunalnym,
- ❖ sprawy związane z zasobami mieszkaniowymi oraz budownictwem komunalnym,
- ❖ funkcjonowanie placów targowych,
- ❖ opiniowanie umów dotyczących udziału Gminy w programach gospodarczych, fundacjach i spółkach,
- ❖ przekształcenia własnościowe przedsiębiorstw komunalnych,
- ❖ funkcjonowanie przedsiębiorstw i urządzeń komunalnych,
- ❖ opiniowanie inwestycji w zakresie usług komunalnych,

- ❖ sprawy związane z utrzymaniem gminnych obiektów użyteczności publicznej,
- ❖ inicjowanie działań planistycznych ze szczególnym naciskiem na ochronę i kształtowanie środowiska oraz wszelkich działań na rzecz ochrony środowiska,
- ❖ inicjowanie i opiniowanie programów mających na celu poprawę i kontrolę środowiska,
- ❖ monitorowanie, pozyskiwanie i wykorzystywanie funduszy unijnych i innych środków pozabudżetowych,
- ❖ monitorowanie funkcjonowania stref ekonomicznych i promocji gospodarczej Gminy,
- ❖ zagadnienia dotyczące transportu i łączności,
- ❖ opiniowanie projektów uchwał Rady Miejskiej.

Poruszane w czasie posiedzeń Komisji na przestrzeni tych lat sprawy dotyczyły praktycznie wszystkich wyżej wymienionych zagadnień z kompetencji Komisji.

Każdego roku Komisja odbywała ponad 20 posiedzeń, zajmując się omawianiem i rozpatrywaniem spraw, które wpływały do Komisji. Każdy problem zgłaszany przez indywidualnych mieszkańców, podmioty gospodarcze i instytucje był szczegółowo analizo-

wany przez Komisję, i w ramach naszych kompetencji staraliśmy się załatwić problem w sposób zadawalający interweniującego. Często były to trudne sprawy i dlatego zapraszano zainteresowanych, a także przedstawicieli Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie oraz różnych instytucji na posiedzenia Komisji. Część posiedzeń była wyjazdowa w celu szczegółowego zapoznania się ze zgłaszanym problemem. Komisja i poszczególni członkowie brali udział we wspólnych posiedzeniach z innymi komisjami Rady oraz w spotkaniach i debatach dotyczących ważnych spraw mieszkańców i Gminy. Jedną z najważniejszych spraw były i są problemy związane z ochroną środowiska oraz nadmiernym zanieczyszczeniem powietrza w mieście i gminie, wynikające między innymi z niskiej emisji i bardzo dużej liczby pojazdów. Składowanie odpadów na terenach przemysłowych to nie tylko pogorszenie komfortu życia mieszkańców, ale również duże zagrożenie ich bezpieczeństwa. Z tych powodów Komisja wizytowała szereg zakładów, a w szczególności firmy na terenie byłej Huty Aluminium. Planujemy wizyty w kolejnych zakładach. Do końca kadencji będziemy wnikliwie rozpatrywać wszystkie sprawy i problemy, które wpłyną do Komisji.

W imieniu Komisji
Antoni Sapała

Obecność GRC Technologie na terenie GMINY SKAWINA

Dziś, kiedy wykonaliśmy najpilniejsze zadania, chcemy pokazać Państwu, co udało nam się zrobić w związku z działalnością Spółki GRC Technologie na terenie naszego miasta. Jednocześnie raz jeszcze pragniemy podkreślić, że bezpieczeństwo i zdrowie mieszkańców gminy Skawina jest dla nas priorytetem.

Wielu z Państwa obudziło się w piątek 15-go czerwca, otworzyło okno i nie zdawało sobie sprawy, jak niebezpieczne sceny rozegrały się w naszym mieście. 14 czerwca, w czwartek, o 23:47 pracownik firmy GRC Technologie zauważył na monitoringu ogień. Natychmiast powiadomił Straż Pożarną. Na miejscu w kilkanaście minut po alarmie do godzin porannych 15 czerwca obecny był Norbert Rzepisko – pierwszy zastępca Burmistrza Miasta i Gminy Skawina. W pełnej gotowości w ratuszu dyżur pełnili: burmistrz Paweł Kolasza oraz sekretarz Ewa Szczepanik. Zostały przygotowane wolne lokale na wypadek konieczności ogłoszenia ewakuacji mieszkańców, którym zaproponowano przewiezienie w bezpieczne miejsce. W trakcie trwania akcji poinformowaliśmy mieszkańców o sytuacji. Na bieżąco podawane były także informacje, jako pierwszy dotarł do Państwa sms z systemu sims, a następnie komunikaty publikowaliśmy na stronie gminy Skawina oraz na profilu w ramach serwisu Facebook. Niestety, mimo usilnych starań w czasie akcji straży nie udało się skontaktować z właścicielem firmy GRC, nie pojawił się on również w zakładzie przez cały czas prowadzenia akcji. Dzięki błyskawicznej akcji o szerokim zakresie działań i zaangażowaniu ogromnych środków (łącznie w całej akcji wzięło udział 57 zastępów strażackich, niemal 200 osób) udało się opanować pożar, który objął tylko nieznaczny część zgromadzonego na placu plastiku i do godziny 6:10 strażacy ugasił pożar. Dogaszanie trwało jeszcze kilka godzin. Skuteczność podjętych działań, mimo

ogromnego zmęczenia i nerwów, pozwala powiedzieć „na szczęście” nie wydarzyło się u nas to, co w Zgierzu, Olsztynie czy Warszawie.

Siedziba spółki GRC Technologie zlokalizowana jest przy ul. Energetyków 1 (wcześniej siedziba Spółki z o.o. Prevar). Decyzją Starosty Krakowskiego z dnia 5 maja 2016 r. firma otrzymała zezwolenie (znak OS.6233.23.2016 JK) na przetwarzanie odpadów o kodach: 10 01 01, 10 01 02, 10 01 24, 10 01 82 oraz w roku następnym, dokładnie dnia 18 maja 2017 r. (znak: OS.I.6233.8.2017) na zbieranie odpadów z grup 15 (odpady, opakowania), 19 (pozostałości z segregacji odpadów) i 20 (odpady komunalne).

Poniżej przedstawiamy Państwu w kolejności chronologicznej działania podejmowane przez Urząd Miasta i Gminy w Skawinie.

W ubiegłym roku po niepokojących sygnałach dotyczących m.in.: nielegalnego składowiska odpadów oraz przywożenia odpadów z terenu firmy Clif skawińscy urzędnicy podejmują działanie. Tego samego dnia, tj. **25 sierpnia 2017 r.**, pracownicy Wydziału Rolnictwa i Ochrony Środowiska przeprowadzają kontrolę, po której zwracają się do Wojewódzkiego Inspektora Ochrony Środowiska w Krakowie o podjęcie działań kontrolnych. Tego samego dnia do tut. Urzędu wpływa oficjalna skarga złożona przez firmę Vinotti Sp. z o.o. S.K., której nowa siedziba zlokalizowana jest na sąsiedniej nieruchomości, przy ul. Energetyków 1, dotyczy: zwożenia śmieci i materiałów niebezpiecznych oraz działalności prowadzonej przez firmę GRC.

4 września 2017 r. Wydział Rolnictwa i Ochrony Środowi-

ska kieruje do WIOŚ pismo (znak: ROŚ:6226.14.2.2017), w którym ponawia prośbę o przeprowadzenie kontroli, uzupełniając dokumentację o skargę firmy Vinotti. W treści pisma zawarta jest ponadto prośba o przesłanie w korespondencji zwrotnej informacji nt. wyników przeprowadzonej kontroli.

11 września 2017 r. wpływa odpowiedź (znak WI.7024.4.79.2017. BP/PF) Małopolskiego Wojewódzkiego Inspektoratu Ochrony Środowiska. W wyniku przeprowadzonej kontroli między 25 sierpnia a 1 września 2017 r. nie stwierdzono przechowywania odpadów bez posiadania ważnych decyzji. Do Starosty Powiatu Krakowskiego skierowano pismo z prośbą o objęcie firmy GRC Technologie systematycznym nadzorem. Podobne pismo trafiło również do Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej PSP w Skawinie z prośbą o przeprowadzenie kontroli pod kątem ewentualnego zagrożenia pożarowego.

W dniu **11 października 2017 r.** ok. godz. 22.30 na terenie firmy GRC Technologie wybucha pożar. W ślad za tym zdarzeniem Urząd Miasta i Gminy w Skawinie występuje do:

- ❖ Komisariatu Policji w Skawinie oraz Komendy Miejskiej PSP w Krakowie o udzielenie informacji nt. zdarzenia, pismo z dnia **12 października 2017 r.** znak: ROŚ:6226.14.4.2017;
- ❖ Wojewódzkiego Inspektora Ochrony Środowiska o podjęcie interwencji i przeprowadzenie kontroli w terenie – pismo z dnia **13 października 2017 r.** znak: ROŚ:6226.14.5.2017.

12 października 2017 r. Wydział Rolnictwa i Ochrony Środowiska pismem (znak: ROŚ: 6226.14.3.2017) występuje do Starosty Krakowskiego o skontrolowanie poprawności i legalności zbieranych odpadów.

Starosta Krakowski pismem z dnia **18 października 2017 r.** (znak: OS.I.6233.8.2017.AM) poinformował o wynikach przeprowadzonej kontroli przez pracowników Starostwa, stwierdzając naruszenie decyzji, zagrożone cofnięciem zezwolenia na zbieranie odpadów. Polegać ono miało m.in. na magazynowaniu nieselektywnym, bezpośrednio na podłożu.

19 października 2017 r. Komen-da Miejska PSP w Krakowie pismem MR.5558.394.2017.DT wyjaśniła zakres prowadzonych działań w dniu pożaru na terenie firmy GRC Technologie. Analogicznie **15 listopada 2017 r.** do tut. Urzędu wpływa informacja z Komisarzatu Policji w Skawinie, znak: RPS-283/17/KD (zał. 9). Wskazane powyżej pisma zostały przekazane **11 i 23 listopada 2017 r.** do WIOŚ w Krakowie oraz do Starosty Powiatu Krakowskiego.

Mając na uwadze nieprawidłowości ujawnione podczas kontroli pracowników Starostwa Powiatowego, pożar oraz ciągle napływające niepokojące sygnały od mieszkańców, tut. Urząd ponownie, **23 listopada 2017 r.**, (znak: ROŚ:6226.14.6.2017) występuje do WIOŚ w Krakowie oraz do Starostwa Powiatowego w Krakowie z prośbą o podjęcie działań w stosunku do GRC Technologie. Dodatkowym argumentem wynikającym z bieżącej pracy firmy była uciążliwość odorowa dla pozostałych przedsiębiorstw zlokalizowanych w najbliższej okolicy. Jednocześnie istniała realna obawa przed zagrożeniem pożarowym. Dzięki zaangażowaniu firmy Vinotti do ww. pism dołączono materiał fotograficzny, dokumentujący stan wysypiska oraz odpadów w stanie rozkładu niewiadomego pochodzenia.

28 listopada 2017 r. WIOŚ w Krakowie kieruje pismo do Starosty Krakowskiego informujące o braku prowadzenia działań kontrolnych w związku z pożarem z dnia 11 października 2017 r., znak: WI.7024.4.79.2017.BP/PF.

W odpowiedzi **30 listopada 2017 r.** Starosta Krakowski, pismem znak: OS.6233.8.2017.AM, informuje o wezwaniu firmy GRC Technologie do zaniechania naruszeń warunków decyzji oraz o próbach przeprowadzenia kontroli. Zgodnie z art. 28 ust. 1 pkt. 2a ustawy o swobodzie działalności gospodarczej, tj. Dz. U. z 2017 r. poz. 2168, nie można równocześnie podejmować i prowadzić więcej niż jednej kontroli działalności gospodarczej, chyba że przedsiębiorca wyraził na to zgodę. Firma GRC Technologie nie wyraziła zgody na prowadzenie jednocześnie dwóch kontroli.

26 stycznia 2018 r. pismem znak: WI.7024.4.107.2017.BP (zał. 17) WIOŚ w Krakowie informuje o wynikach przeprowadzonych kontroli kolejno: 7 grudnia 2017 r. oraz 3 stycznia 2018 r. W niniejszym piśmie WIOŚ poinformował o wszczęciu postępowania administracyjnego celem wymierzenia kary administracyjnej za niedotrzymanie warunków określonych decyzją Starosty oraz o wydaniu stosownych zarządzeń pokontrolnych.

Spółka GRC Technologie w dniu **7 lutego 2018 r.** kieruje pismo do Starostwa Powiatowego w Krakowie (przesyłając je również do wiadomości tut. Urzędu), zawierające informacje nt. dalszych planów Spółki oraz deklarację braku posiadania odpadów niebezpiecznych, transparentności działań oraz gotowości do współpracy.

26 lutego 2018 r. po ponownym zgłoszeniu telefonicznym od mieszkańca gminy Skawina, Wydział Rolnictwa i Ochrony Środowiska przekazuje informację do WIOŚ, organu odpowiedzialnego za kontrolę zwożonych i składowych śmieci na terenie GRC Technologie. **10 maja 2018 r.** decyzją znak: OS.I.6233.6.2018.AM Starosta Krakowski cofnął zezwolenie na zbieranie odpadów, od której Zarząd GRC Technologie wniósł odwołanie, przez co decyzja ta nie jest ostateczna. Decyzja cofająca zezwolenie nakazuje również usunięcie zgromadzonych odpadów przez GRC. Decyzji tej (według informacji Starostwa) nie nadano rygoru natychmiastowej wykonalności. Po otrzymaniu protokołu

z kontroli Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej Państwowej Straży Pożarnej w Krakowie wykazującej zagrożenie pożarem, Starosta nada taki rygor.

29 maja 2018 r. Wydział Ochrony Powietrza, kieruje pisma znak: OP:6224.2.2018 do: Państwowej Straży Pożarnej w Krakowie, Policji oraz Straży Miejskiej w Skawinie z prośbą o monitorowanie stref gospodarczych na terenie gminy Skawina, ze szczególnym uwzględnieniem obszaru zajmowanego przez firmę GRC Technologie. Działania te wynikały m.in. z licznych medialnych doniesień o kolejnych pożarach składowisk odpadów w Polsce.

30 maja 2018 r. pismem ROZ: 6226.6.2018 skierowanym do Prokuratury Okręgowej w Krakowie zawiadamiamy o obecności na terenie gminy Skawina dwóch podmiotów zajmujących się zbieraniem odpadów, tj. firm Clif SP. z o.o. oraz GRC Technologie Sp. z o.o., o dotychczasowej historii oraz o ryzyku wynikającym ze specyfiki prowadzonej przez te podmioty działalności – potencjalnym zagrożeniu katastrofą ekologiczną.

5 czerwca 2018 r. kolejnymi pismami ROZ:6226.8.2018 do Starostwa Powiatowego w Krakowie oraz Urzędu Marszałkowskiego w trybie dostępu do informacji publicznej, Urząd Miasta i Gminy w Skawinie wnioskuję o wykaz podmiotów gospodarczych zbierających odpady i podmioty przetwarzające odpady w ramach posiadanych uzgodnień, w tym pozwoleń zintegrowanych, wydanych przez każdego z adresatów.

6 czerwca 2018 r. petycją (znak pisma: ROZ:6226.9.2018) skierowaną do Prezesa Rady Ministrów Pana Mateusza Morawieckiego, Burmistrz Miasta i Gminy Skawina zwraca się z prośbą o podjęcie działań w zakresie wprowadzenia zmian w uregulowaniach prawnych oraz systemie kontrolnym w zakresie wydawanych zezwoleń w gospodarce odpadami. W niniejszej petycji szczegółowo opisana została sytuacja narastającego problemu, braku narzędzi po stronie władz lokalnych oraz możliwych konsekwencji, z którymi będą zmagali się mieszkańcy i władze samorządowe.

8 czerwca 2018 r. Wydział Rolnictwa i Ochrony Zwierząt (wcześniej wydział ROŚ) kieruje kolejne pisma znak: ROZ:6226.10.2018 (zał. 23) do Ministra Środowiska, alarmujące o pilnej potrzebie wprowadzenia zmian w uregulowaniach prawnych oraz systemie kontrolnym w zakresie wydawanych zezwoleń w gospodarce odpadami. Analogicznie tego samego dnia znak: ROZ:6226.11.2018 do Głównego Inspektoratu Ochrony Środowiska.

15 czerwca 2018 r. wpłynęło pismo Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Krakowie, dotyczące przekazania ustaleń po kontrolnych z dnia **8 czerwca 2018 r.** Nie stwierdzono obecności gryzoni, insektów oraz odcieków ze składowanych odpadów, nie stwierdzono również uciążliwości zapachowej. Nie stwierdzono również nieprawidłowości pod względem warunków higienicznych pracy. W nocy z 14 na 15 czerwca wybucha na terenie składowiska GRC Technologie pożar. Ogień zlokalizowany był w dwóch miejscach – pożarem była objęta część ok. 50 na 50 metrów. Całkowity wymiar składowiska wynosi 100 na 60 metrów. Dokładne przyczyny pożaru ma wyjaśnić śledztwo. Na miejscu pracowali również przedstawiciele Wydziału Ochrony Środowiska Starostwa Powiatowego – organu właściwego w sprawie wydania zezwolenia.

18 czerwca 2018 r. Burmistrz Miasta i Gminy Skawina kieruje pisma do niżej wymienionych osób i instytucji, informując o potrzebie wprowadzenia zmian w uregulowaniach prawnych oraz systemie kontrolnym w zakresie wydawanych zezwoleń w gospodarce odpadami:

1. Agencja Bezpieczeństwa Wewnętrznego w Warszawie znak: ROZ:6226.16.2018
2. Biuro Kryminalne Komendy Głównej Policji w Warszawie znak: ROZ:6226.17.2018
3. Marek Kuchciński Marszałek Sejmu znak: ROZ:6226.18.2018
4. Stanisław Karczewski Marszałek Senatu znak: ROZ:6226.19.2018
5. Marek Pęk Senator RP znak: ROZ:6226.20.2018
6. Piotr Ćwik Wojewoda Małopolski

znak: ROZ:6226.21.2018

7. Zbigniew Ziobro Prokurator Generalny znak: ROZ:6226.22.2018
8. Najwyższa Izba Kontroli w Warszawie znak: ROZ:6226.23.2018
9. Jacek Krupa Marszałek Województwa Małopolskiego znak: ROZ:6226.24.2018

Finalnie **18 czerwca 2018 r.** Burmistrz Miasta i Gminy Skawina kieruje również pismo do Zarządu GRC Technologie znak: ROZ: 6226.25.2018 (zał. 34) z pytaniami o:

1. Sposób zabezpieczenia terenu przedsiębiorstwa przed osobami postronnymi;
2. Termin usunięcia odpadów powstałych w skutek pożaru;
3. Sposób usunięcia ścieków powstałych na skutek gaszenia pożaru;
4. Termin usunięcia odpadów, zgodnie z decyzją Starosty Krakowskiego cofającą zezwolenie na zbieranie odpadów.

19 czerwca 2018 r. Komenda Miejska PSP w Krakowie w odpowiedzi na pismo z dnia 29 maja 2018 r. informuje o przeprowadzonej w dniu 16 maja 2018 r. kontroli. W jej wyniku stwierdzono nieprawidłowości w zakresie przestrzegania przepisów przeciwpożarowych.

20 czerwca 2018 r. pismo do Starostwa Powiatowego w Krakowie znak: ROZ.26.2018 o udzielenie odpowiedzi w następującym zakresie:

- *Kiedy przedsiębiorca GRC Technologie zostanie zobowiązany do zabezpieczenia terenu przed dostępem postronnych osób, zakładając iż odpady nie zapaliły się wskutek samozapłonu, celem zapobieżenia powstania następnego pożaru?*
- *Kiedy zostaną usunięte odpady powstałe skutek pożaru oraz do którego przedsiębiorcy zostaną przekazane?*
- *Gdzie spłynęły ścieki z gaszenia składowiska i do kogo zostały przekazane?*
- *Kiedy zostaną usunięte odpady, zgodnie z decyzją Starosty Krakowskiego cofającą zezwolenie na zbieranie odpadów, decyzja z dnia 10.05.2018 r. znak: OS.I.6233.6.2018.AM oraz do którego przedsiębiorcy zostaną przekazane?*

21 czerwca 2018 r. pismo znak: ROZ 6226.29.2018 do JRG PSP oraz do WIOŚ (pismo z dnia 21.06.2018 r. znak: ROZ 6226.29.2018) o przekazanie informacji o rozpoznaniu zagrożeń wskutek pożaru w zakresie ewentualnego zanieczyszczenia powietrza, gruntu oraz wód.

29 czerwca 2018 r. pismo znak: 6226.32.2018 do Starosty Krakowskiego o podjęcie działań skutkujących usunięciem przedmiotowych odpadów, stanowiących realne zagrożenie dla mieszkańców Skawiny oraz środowiska naturalnego, z uwagi łatwopalność oraz źródło insektów i gryzoni.

Słowem podsumowania:

Władze Gminy Skawina nigdy nie uchylały się od odpowiedzialności. Burmistrz Miasta i Gminy Skawina, działając w imieniu wszystkich mieszkańców, może poruszać się wyłącznie w zakresie przypisanych mu kompetencji. Bezpośrednio po uzyskaniu wiedzy o pierwszych transportach na teren firmy GRC Technologie we wrześniu 2017 r. natychmiast zostały o tym fakcie poinformowane odpowiednie służby. Rozpoczęły się kontrole i procedury, które doprowadziły do cofnięcia decyzji Starosty Krakowskiego. W ramach posiadanych kompetencji Burmistrz nie może zablokować funkcjonowania firmy. W tym konkretnym przypadku Zarząd Spółki wykorzystał wszelkie możliwości, jakie daje prawo, odwołując się od wydanej decyzji. **Niniejsze przepisy obowiązują w całym kraju, zostały uchwalone przez Sejm Rzeczypospolitej Polskiej.** Dlatego apelujemy o zmianę – zobaczcie ten problem, z którym zmagają się nie tylko Skawina. Dziś potrzebujemy wsparcia władz centralnych, administracji rządowej i o to prosimy, apelujemy!

W razie pytań zapraszamy do kontaktu:

Wydział Rolnictwa
i Ochrony Zwierząt – ROZ
Kierownik Wydziału: Barbara Ptak
Rynek 3, pok. 4, tel.: 12 2770 153
e-mail: b.ptak@gminaskawina.pl

Źródło: ROZ/PWSK

Organizacje pozarządowe działające na terenie Gminy Skawina mogą liczyć na wsparcie ze strony Centrum Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi. Działania podejmowane przez Centrum mają na celu wzmocnienie potencjału organizacji, zwiększenie zakresu możliwości uzyskania środków finansowych na planowane działania/inicjatywy oraz poprawę efektywności działań organizacji i jakość ich pracy.

W ramach działalności Centrum, organizacje pozarządowe z terenu Gminy Skawina mogą liczyć na wsparcie w postaci:

- stałego 3-godzinnego dyżuru informacyjnego;
- cyklu szkoleń i warsztatów;
- cyklu spotkań sieciujących;
- konsultacji wniosków aplikacyjnych poszczególnych organizacji pozarządowych;
- konsultacji indywidualnych;
- konsultacji prawnych i księgowych;
- mentoringu dla organizacji pozarządowych;
- wizyt studyjnych do aktywnie działających organizacji lub instytucji.

Działania dotychczas zrealizowane w 2018 r.:

- ◆ spotkanie inauguracyjne działania COP w 2018 r.,
- ◆ dyżury informacyjne:
 - „Budżet organizacji pozarządowej na 2018 r.”,
 - „Opracowanie rocznego sprawozdania merytorycznego organizacji”,
 - „Jak przygotować wniosek – Program KLUB”,
 - „Działalność odpłatna czy gospodarcza – co wybrać dla naszej organizacji”.
- ◆ szkolenia i warsztaty:
 - „Jeśli nie dotacje, to co? Niepubliczne źródła finansowania działań NGO”,
 - „Wolontariat w organizacji”,
 - „Akademia Koordynatora Projektu” – cykl 3 spotkań,
 - „RODO dla NGO”,
 - „Udany festyn i piknik, czyli jak zorganizować wydarzenie, któ-

Kompleksowe WSPARCIE dla NGO w Gminie Skawina

re zabawi, zachwyci i zintegruje mieszkańców”.

- ◆ spotkania sieciujące z Kołami Gospodyń Wiejskich działającymi na terenie gminy Skawina „Kawa z KGW”,
- ◆ spotkania informacyjne dot. organizacji Dnia Organizacji Pozarządowych i Inicjatyw Społecznych,
- ◆ konsultacje prawne i księgowe,
- ◆ oraz liczne konsultacje indywidualne.

W ramach działań Centrum Współpracy z NGO we współpracy ze Skawińską Radą Działalności Pożytku Publicznego oraz działającymi organizacjami zostanie zorganizowany i przeprowadzony „Dzień Organizacji Pozarządowych i Inicjatyw Społecznych”.

Zachęcamy wszystkich przedstawicieli organizacji pozarządowych do dołączenia do dedykowanej grupy na portalu Facebook #miastootwartenaNGO. Znajdą tam Państwo wszystkie wiadomości dotyczące bieżącej działalności COP oraz wiele innych informacji związanych z działalnością III sektora (m.in. terminy konkursów dotacyjnych etc.). Dzięki temu, że wszyscy członkowie grupy mają możliwość publikacji postów, mogą zaprosić inną organizację do współpracy w swoim wydarzeniu, poprosić o pomoc lub wyjść z inicjatywą zorganizowania inspirującego wydarzenia. Zapraszamy!

**Więcej informacji: +48 12 277 00 03,
e-mail: cop@gminaskawina.pl.**

3 pytania do

Przewodniczącego Skawińskiej Rady Działalności Pożytku Publicznego Stanisława Grodeckiego



Fot. arch. własne

Czym na co dzień zajmuje się SRDPP?

Do zadań bieżących SRDPP należy przede wszystkim: monitorowanie i doskonalenie współpracy pomiędzy gminą a organizacjami pozarządowymi; inspirowanie i podejmowanie innowacyjnych działań na rzecz sektora pozarządowego; wskazywanie priorytetowych obszarów działań we współpracy samorządu z organizacjami pozarządowymi; wyrażanie opinii w sprawach dotyczących funkcjonowania organizacji pozarządowych.

2. Kto zasiada w Radzie?

W składzie SRDPP kadencji 2017-2020 znajdują się przedstawiciele NGO, którzy zostali obdarzeni zaufaniem przez organizacje pozarządowe w wyborach. Są nimi: Anna Chromy – sekretarz Rady oraz Halina Jaskierna, Zbigniew Morawski i Tomasz Papież. Przedstawicielami Burmistrza Miasta i Gminy Skawina są: Tomasz Ożóg i Tomasz Stawowy. Radę Miejską reprezentuje Józef Niechaj – mój zastępca oraz Antoni Sapała.

3. Jakie są plany SRDPP na lata 2018-2019?

Nasze działania ukierunkowane są na realizację zadań określonych w Uchwale Nr XXII/321/16 Rady Miejskiej oraz przyjętym przez nas Regulaminie SRDPP. Corocznie opracowujemy też plan działania na rok bieżący. Ale mówiąc prościej naszym nadrzędnym celem jest bieżąca współpraca ze wszystkimi organizacjami pozarządowymi oraz reprezentowanie ich interesów w społeczności lokalnej. Współpracujemy ściśle z wydziałem PWSK tut. Urzędu m.in. przy organizacji Dnia Organizacji Pozarządowych i Inicjatyw Społecznych (DOPIS 2018) – w tym roku 2 września! To święto wszystkich organizacji – zapraszamy!



ZAPRASZAMY

– zorganizujemy razem

Dzień Organizacji Pozarządowych i Inicjatyw Społecznych

Już 2 września spotkamy się wszyscy w Parku Miejskim w Skawinie, by wspólnie spędzić czas, zacieśnić współpracę, a przede wszystkim, by zaprezentować mieszkańcom działania III sektora!

W tym roku z pewnością DOPISze nam dobry humor, miejmy nadzieję, że pogoda także. Poniżej krok po kroku przypominamy jak – zgodnie z ustaleniami ze spotkań informacyjnych, które odbyły się 10 i 15 maja – będzie wyglądać współpraca organizacji pozarządowych, Skawińskiej Rady Działalności Pożytku Publicznego oraz Centrum Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi działającymi przy Urzędzie Miasta i Gminy w Skawinie:

1. Po pierwsze – **INFORMACJA** Co? Gdzie? Jak? I dla czego? – zachęcamy do zapoznania się z informacjami dotyczącymi Dnia Organizacji Pozarządowych zamieszczonymi w ramce poniżej. Dla niektórych będzie to przypomnienie wiadomości ze spotkań, dla innych może coś nowego i zachęcenie do wzięcia udziału w tegorocznym DOPIS 2018.

2. Następnie **ZGŁOSZENIE!** Aby wziąć udział w DOPIS 2018 należy uzupełnić formularz on-line dostępny na stronie www.gminaskawina.pl w zakładce „organizacje pozarządowe – Centrum Współpracy z NGO”. Formularz zgłoszenia należy przesłać do dnia **6 lipca 2018 r.**

3. Kolejnym krokiem mogą być **KONSULTACJE**. Już dziś konsultanci Centrum Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi mogą spotkać się z przedstawicielami organizacji i wspólnie wypracować pomysł na aktywność podczas DOPIS 2018! Zachęcamy!

4. **DEADLINE** – a nawet dwa ostateczne terminy! Nie zapomnijcie o dwóch datach: **6 lipca** – ostateczny termin zgłoszeń NGO do udziału w DOPIS oraz **22 lipca** – termin zgłoszeń elementów programu proponowanych przez NGO.

5. Wspólnie dbamy o **PROMOCJĘ** wydarzenia! W II połowie lipca zorganizujemy spotkanie dotyczące promocji, która ruszy „pełną parą” **6 sierpnia!**

6. Gwarancją dobrej organizacji i udanego wydarzenia jest **WSPÓŁPRACA** organizacji, Skawińskiej Rady Działalności Pożytku Publicznego oraz Centrum Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi. W sierpniu rozpoczniemy działania promocyjne oraz zorganizujemy spotkania robocze dot. organizacji wydarzenia (m.in. opracowanie planu terenu, podział zadań etc.).

7. W niedzielę 2 września **DZIAŁAMY** podczas Dnia Organizacji Pozarządowych i Inicjatyw Społecznych 2018,

8. ... a kilka dni po wspólnie spotkamy się i **PODSUMUJEMY DOPIS 2018!**

Serdecznie zapraszamy do udziału!

W razie jakichkolwiek pytań zachęcamy do kontaktu z konsultantami Centrum Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi (PWSK-COP): tel.: 12 277 01 00, e-mail: cop@gminaskawina.pl

2 WRZEŚNIA

godz. 14.00-18.00

Park Miejski w Skawinie

w programie:

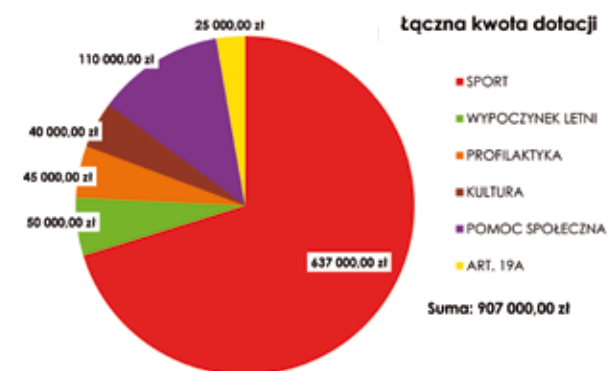
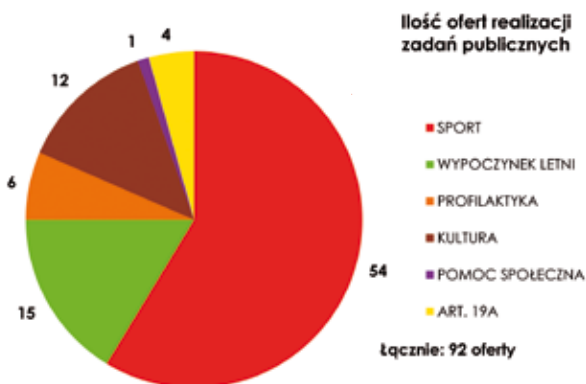
- ◆ stanowiska organizacji
- ◆ gra stanowiskowa zakończona losowaniem nagród
- ◆ miniscena – występy i prezentacje organizacji

Środki finansowe przekazane w ramach OTWARTYCH KONKURSÓW OFERT oraz w trybie art. 19a w latach 2015-2018

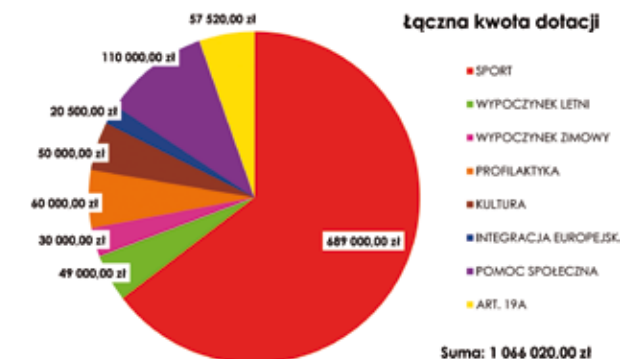
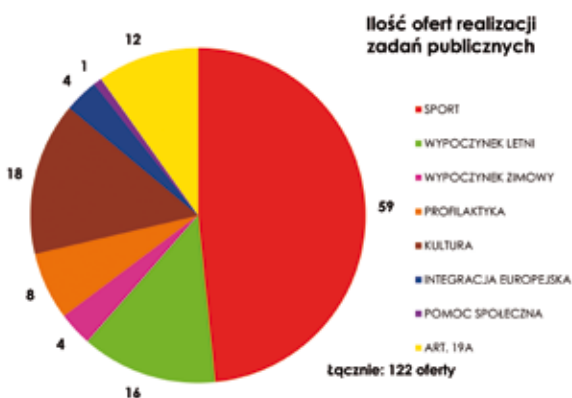
Aktywność organizacji pozarządowych działających na terenie gminy Skawina stale rośnie. Znaczący wzrost odzwierciedla między innymi zwiększająca się ilość aktywnie działających NGO, wielkość projektów, które są przez nich realizowane, a także rosnąca liczba środków finansowych przekazanych organizacjom na realizację zadań publicznych i konkursów ofert (m.in. od 2016 r. „Wypoczynek zimowy dla dzieci i młodzieży” oraz „Integracja europejska”) oraz opracowanie narzędzi wspierających aktywność III sektora m.in.: funduszu wkładu własnego oraz pożyczki dla NGO.

Poniższe wykresy odzwierciedlają ilość projektów realizowanych przez organizacje pozarządowe w ramach poszczególnych obszarów współpracy oraz wysokość środków przeznaczonych na ich realizację. Jednak jest to zaledwie część aktywności NGO, których przedstawiciele pozyskują liczne środki finansowe ze źródeł zewnętrznych, biorą udział w szkoleniach, warsztatach i konferencjach, a także aktywnie uczestniczą w pracach organów konsultacyjnych i opiniotwórczych m.in. Skawińskiej Radzie Działalności Pożytku Publicznego.

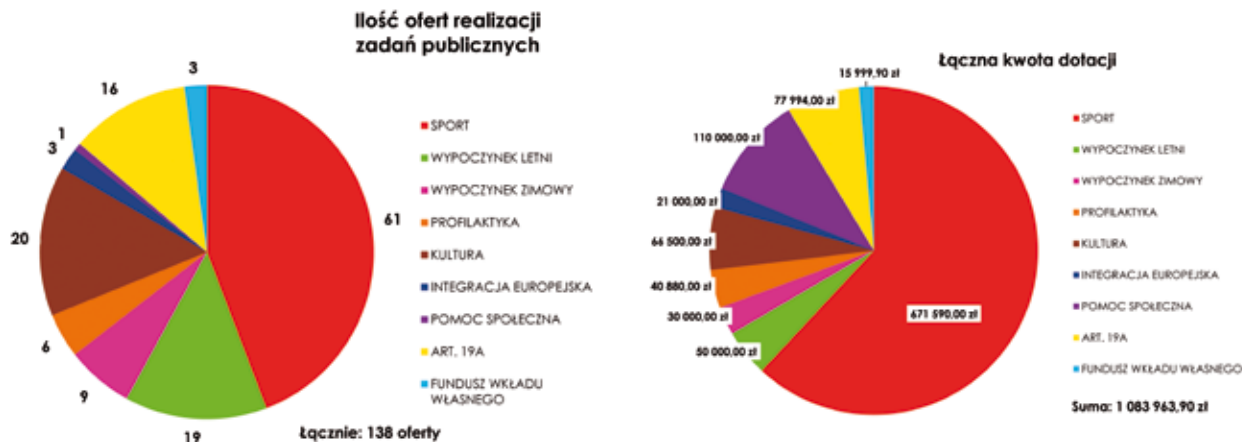
2015 rok



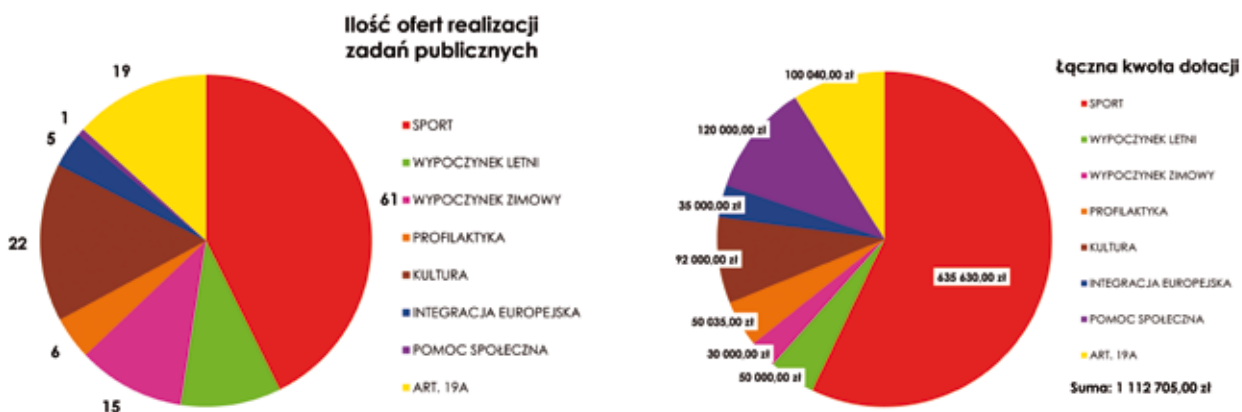
2016 rok



2017 rok



2018 rok



Podsumowanie ilości ofert oraz dotacji



Szczegółowy wykaz zadań współfinansowanych z budżetu gminy Skawina w 2018 r.

Organizacja wypoczynku zimowego – 30 000,00 zł

1. ZHR Okręg Małopolski „Zimowisko harcerskie ZHR w m. Międzybrodzie Żywieckie” – 4 500,00 zł.
2. SWSiR „Skimka” „Obóz narciarski” – 4 000,00 zł.
3. MTS „Piast” Skawina „Ferie z Piastem – organizacja piłkarskich obozów sportowo-rekreacyjnych” – 4 000,00 zł.
4. TKS „Skawinka” Skawina „Półkolonia z TKS „Skawinka” – 3 000,00 zł.
5. Fundacja „Wyobraź sobie” „Półkolonia Chodź z nami zmieniać świat” – 2 000,00 zł.
6. MTS „Piast” Skawina „Ferie z Piastem – organizacja obozu piłki ręcznej” – 2 000,00 zł.
7. LKS „Borkowianka” Borek Szlachecki „Ferie z Borkowianką” – 2 000,00 zł.
8. RKS „Iskra” Krzęcin „Ferie z Iskrą w Krzęcinie” – 2 000,00 zł.
9. Fundacja INKLUZJA – Edukacja Włączająca „Zimowa Akademia Inkluzji” – 1 750,00 zł.

10. UKS Football Academy „Ferie z Football Academy” – 1 750,00 zł.
11. LKS „Radziszowianka” Radziszów „Zimowe ferie 2018 z Radziszowianką” – 1 500,00 zł.
12. LKS „Radziszowianka” Radziszów „Sportowe ferie 2018 dla najmłodszych” – 1 500,00 zł.

Zapewnienie jednego gorącego posiłku dziennie osobom tego pozbawionym – 120 000,00 zł

1. Parafia Rzymskokatolicka św. św. App. Szymona i Judy Tadeusza w Skawinie – „Zapewnienie jednego gorącego posiłku dziennie osobom tego pozbawionym z terenu gminy Skawina w 2018 roku” – 120 000,00 zł.

Wspieranie i upowszechnianie kultury fizycznej – 635 630,00 zł

KLUBY SPORTOWE – 337 000,00 zł

1. LKS „Pozowianka” Pozowice „Rozwój sportu na terenach wiejskich” 9 000,00 zł.
2. PKS „Milenium” Skawina „Prowadzenie i upowszechnianie piłki nożnej wśród dzieci i młodzieży w 2018 r.” – 46 000,00 zł.
3. LKS „Borkowianka” Borek Szlachecki „Piłka nożna w Borku Szlacheckim 2018” – 18 000,00 zł.
4. LKS „Radziszowianka” Radziszów „Piłka nożna w Radziszowie 2018” – 73 000,00 zł.
5. MTS „Piaś” Skawina „Całoroczne szkolenie dzieci, młodzieży i dorosłych w dyscyplinie piłka nożna” – 104 000,00 zł.
6. PKS „Cedronka” Wola Radziszowska „Szkoła piłki nożnej w Woli Radziszowskiej” – 34 000,00 zł.
7. LKS „Wiślanie” Jaśkowice „Prowadzenie klubu sportowego Wiślanie Jaśkowice” – 24 000,00 zł.
8. RKS „Iskra” Krzęcin „Aktywizacja sportowa dzieci, młodzieży i dorosłych w miejscowości Krzęcin i okolicach” – 29 000,00 zł.

POZOSTAŁE OFERTY – 298 630,00 zł

1. PKS „Milenium” Skawina „1 z 4 turniejów szermierczych dla dzieci Puchar Żubrów” – 5 000,00 zł
2. MTS „Piaś” Skawina „Przygotowanie i udział w rozgrywkach I ligi brydża sportowego MTS Piaś Skawina” – 6 000,00 zł.
3. MTS „Piaś” Skawina „Całoroczne szkolenie dzieci, młodzieży i dorosłych w dyscyplinie piłka ręczna” – 8 000,00 zł.
4. PKS „Milenium” Skawina „Prowadzenie i upowszechnianie zajęć ruchowych wśród dzieci i młodzieży” – 7 000,00 zł.
5. MTS „Piaś” Skawina „Siatkarska Skawina – popularyzacja piłki siatkowej w Skawinie poprzez szkolenie i udział w rozgrywkach II Ligi Małopolskiej oraz

- Małopolskiej Ekstralidze Siatkówki Amatorskiej” – 8 000,00 zł.
6. MTS „Piaś” Skawina „8. Dragon Piaś Cup 2018 – ogólnopolskie halowe turnieje dla dzieci i młodzieży” – 7 000,00 zł.
7. LKS „Borkowianka” Borek Szlachecki „Turniej halowy dla dzieci i młodzieży” – 1 000,00 zł.
8. MTS „Piaś” Skawina „Piłka na Rynku w Skawinie – dzień dziecka na sportowo I Puchar Polski Freestyle Football” – 5 000,00 zł.
9. LKS „Borkowianka” Borek Szlachecki „Wakacyjny turniej dla dzieci i młodzieży” – 500,00 zł.
10. Stowarzyszenie Wspierania Sportu i Rekreacji „Skimka” „Zajęcia wielosekcyjne dla dzieci i młodzieży” – 10 000,00 zł.
11. Stowarzyszenie Pomocy Osobom Niepełnosprawnym i ich Rodzinom „Kruszynki” „Organizacja zajęć sportowych dla osób niepełnosprawnych” – 10 000,00 zł.
12. Międzyszkolny Uczniowski Klub Sportowy Walley-Plus Duo „Program szkoleniowy na rok 2018 dla zawodników i amatorów łyżwiarstwa figurowego w Skawinie – prowadzenia zajęć łyżwiarskich i tanecznych, organizacja sportowych imprez okolicznościowych” – 8 000,00 zł.
13. UKS „Jedynka” Skawina „Otwarty Turniej Siatkarski” – 3 500,00 zł.
14. Rzymskokatolicka Parafia pw. Miłosierdzia Bożego w Skawinie „5. Gminna Olimpiada Przedszkolaków” – 2 000,00 zł.
15. UKS „Jedynka” Skawina „Szkolenie siatkarskie z Jedynką” – 5 000,00 zł.
16. OSP Skawina II „Upowszechnianie kultury fizycznej poprzez organizowanie zajęć sekcji piłki nożnej OSP Skawina II” – 2 000,00 zł.
17. Stowarzyszenie Wspierania Sportu i Rekreacji „Skimka” „Kształtowanie umiejętności pływackich” – 8 000,00 zł.
18. OSP Skawina II „Organizacja gry terenowej dla członków Młodzieżowej Drużyny Pożarniczej OSP Skawina II” – 1 000,00 zł.
19. Stowarzyszenie Wspierania Sportu i Rekreacji „Skimka” „XV Otwarte Mistrzostwa Rowerowe Skawiny” – 3 000,00 zł.
20. OSP Skawina II „Upowszechnianie kultury fizycznej poprzez organizowanie cyklu pieszych wycieczek krajoznawczych oraz wypraw górskich dla mieszkańców Gminy Skawina” – 3 000,00 zł.
21. Stowarzyszenie Wspierania Sportu i Rekreacji „Skimka” „IV Otwarte Mistrzostwa Skawiny w Narciarstwie Alpejskim” – 4 000,00 zł.
22. Stowarzyszenie „Równa Szansa” na rzecz dzieci z zaburzeniami rozwoju „Równamy szanse III” – 8 000,00 zł.
23. Klub Karate MAWASHI „Prowadzenie szkoleń karate dla dzieci i młodzieży w gminie Skawina” – 8 000,00 zł.

24. Małopolski Związek Brydża Sportowego „Jubileuszowy X Charytatywny Ogólnopolski Turniej Par O uśmiech Patryka w brydżu sportowym – Grand Prix Polski Południowej” – 4 500,00 zł.
 25. UKS „Akademia Piłkarska Champions” Skawina „Piłkarskie lato 2018” – 1 500,00 zł.
 26. UKS „Akademia Piłkarska Champions” Skawina „Piłka nożna jako forma współzawodnictwa u dzieci i młodzieży z terenu gminy Skawina” – 3 000,00 zł.
 27. UKS „Jedynka” Skawina „XVI Bieg Skawiński” – 45 000,00 zł.
 28. UKS „Jedynka” Skawina „IV Otwarte prezentacje taneczne szkół podstawowych i gimnazjów oraz warsztaty taneczne Zadziw Świat Tańcem” – 5 000,00 zł.
 29. UKS „Jedynka” Skawina „Gminne Igrzyska Sportowe 2018” – 4 000,00 zł.
 30. UKS „Jedynka” Skawina „Narodowy bieg 100-lecia. V Górski Bieg Niepodległości Skawina-Mogilany” – 10 000,00 zł.
 31. Stowarzyszenie „Nasz Dom, Nasze Wielkie Drogi” „Marszobiegi 2018 VII edycja” – 1 000,00 zł.
 32. Rzymskokatolicka Parafia pw. św. św. App. Szymona i Judy Tadeusza w Skawinie „XII Olimpiada Zręcznościowa” – 2 700,00 zł.
 33. Klub Sportowy „OPTIMA” „Zawody Sportowe Pokonaj Focha” – 10 000,00 zł.
 34. Klub Sportowy „OPTIMA” „IX Pływackie Mistrzostwa Skawiny” – 9 000,00 zł.
 35. Stowarzyszenie Wspierania Sportu i Rekreacji „Skimka” „Mistrzostwa Małopolski w Inline Alpine – Puchar Polski” – 5 000,00 zł.
 36. Klub Sportowy „OPTIMA” „Treningi KS Optima Skawina” – 10 000,00 zł.
 37. Stowarzyszenie Wspierania Sportu i Rekreacji „Skimka” „Mistrzostwa Europy Wschodniej w Inline Alpine” – 6 000,00 zł.
 38. Chrześcijański Ośrodek Kultury im. Św. Faustyny w Skawinie „Piknik Rodzinny” – 3 000,00 zł.
 39. UKS „Football Academy” „Nauka i doskonalenie umiejętności gry w piłkę nożną” – 6 000,00 zł.
 40. Stowarzyszenie Przyjaciół Ziemi Krzęcińskiej „Seniorzy krzęcińscy i mieszkańcy gminy poznają piękne, polskie krajobrazy” – 5 000,00 zł.
 41. Klub Jeździecki „Facimiech” „Ogólnopolskie zawody jeździeckie – Mistrzostwa Polski Juniorów i Młodych Jeźdźców w WKKW” – 11 000,00 zł.
 42. Stowarzyszenie „Razem dla Wszystkich w Jurczycach” „II Bieg Hallerów – 100-lecie odzyskania niepodległości” – 10 000,00 zł.
 43. Stowarzyszenie na Rzecz Rozwoju Sołectwa Jaśkowice XXI wiek „W Jaśkowicach wszyscy ćwiczą” – 6 000,00 zł.
 44. Prawicowy Blok Samorządowy „Skawina” „VII Familijny Turniej Tenisa Stołowego” – 1 900,00 zł.
 45. Stowarzyszenie na Rzecz Rozwoju Sołectwa Jaśkowice XXI wiek „Międzypokoleniowy Bieg w Jaśkowicach – III edycja” – 3 250,00 zł.
 46. Prawicowy Blok Samorządowy „Skawina” „Charytatywny Turniej Piłki Siatkowej” – 1 280,00 zł.
 47. Stowarzyszenie Altruistów z Pozowic „Pilates jako unikalna metoda ćwiczeń prozdrowotnych” – 4 500,00 zł.
 48. Stowarzyszenie Absolwentów i Przyjaciół Liceum Ogólnokształcącego w Skawinie „Obóz Żeglarski w Pucku” – 6 000,00 zł.
- Podtrzymywanie tradycji narodowej, pielęgnowanie polskości, rozwój świadomości narodowej, obywatelskiej i kulturowej – 92 000,00 zł**
1. Towarzystwo Przyjaciół Generała Józefa Hallera i Hallerczyków oraz Stowarzyszenie „Razem dla Wszystkich” w Jurczycach „Obchody 100. rocznicy odzyskania niepodległości przez Polskę oraz 145. urodzin Gen. J. Hallera w Jurczycach” – 11 900,00 zł.
 2. UKS „Jedynka” Skawina „Polskie drogi do niepodległości” – 10 000,00 zł.
 3. Towarzystwo Przyjaciół Skawiny „Mała Ojczyzna – Moją Ojczyzną” – 9 000,00 zł.
 4. ZHP – Chorągiew Krakowska „Jedność, Wolność, Ojczyzna – XXIV Rajd Hufca Podkrakowskiego w 100-lecie Niepodległości Rzeczypospolitej” – 9 000,00 zł.
 5. Galicyjskie Towarzystwo Historyczne „III Skawińskie Spotkania z Historią” – 7 500,00 zł.
 6. Stowarzyszenie na Rzecz Dzieci i Młodzieży „Rozwiń Skrzydła” „Rozwiń z nami skrzydła – spotkajmy się” – 6 000,00 zł.
 7. Fundacja Środowiskowy Dom Samopomocy w Skawinie „Królowa – spektakl teatralny narzędziem edukacji i integracji” – 5 500,00 zł.
 8. Skawińskie Stowarzyszenie Gospodyń Wiejskich „Integracja pokoleń wokół podtrzymywania tradycji tworzenia kompozycji z kwiatów i zbóż” – 5 500,00 zł.
 9. Towarzystwo Przyjaciół Skawiny „Występ zespołu Percival Schuttenbach w ramach widowiska plenerowego Igrzyska Aniołów” – 5 000,00 zł.
 10. Fundacja Środowiskowy Dom Samopomocy w Skawinie „Noc świętojańska w Skawinie” – 4 000,00 zł.
 11. Stowarzyszenie Na Rzecz Rozwoju Sołectwa Jaśkowice XXI wiek „Kulinaria w Jaśkowicach” – 3 000,00 zł.
 12. Polski Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów „Wspólnie podziwiamy piękne zakątki Polski – cykl wycieczek dla seniorów” – 3 000,00 zł.
 13. Stowarzyszenie Juvenilis – z młodzieńczą siłą „Skawiński Rodzinny Konkurs Kulinaryny Wojskowe Smaki” – 3 000,00 zł.
 14. Stowarzyszenie „Nasz Dom, Nasze Wielkie Drogi” „Szlakiem Orłąt Lwowskich – Lwów” – 2 900,00 zł.
 15. Stowarzyszenie Przyjaciół Ziemi Krzęcińskiej „Z pieśnią do Niepodległej” – 2 000,00 zł.

16. CHOK „Konkurs Palm Wielkanocnych” – 2 000,00 zł.
17. Towarzystwo Przyjaciół Generała Józefa Hallera i Hallerczyków Konkurs historyczny pt. „Generał J. Haller i jego Błękitna Armia” – 1 700,00 zł.
18. Stowarzyszenie Na Rzecz Rozwoju Sołectwa Jaśkowice XXI wiek „100. Rocznica odzyskania niepodległości: świętujemy w sołectwie Jaśkowice” – 1 000,00 zł.

**Przeciwdziałanie uzależnieniom
i patologiom społecznym – 50 035,00 zł**

1. Fundacja „Wyobraź sobie” „Z rodziną w świat wartości” – 22 000,00 zł.
2. Stowarzyszenie Na Rzecz Rozwoju Sołectwa Jaśkowice XXI w. „Akademia Superdzieciaka w Jaśkowicach w 2018 r.” – 15 085,00 zł.
3. Stowarzyszenie Przyjaciół Grabia „Klub Środowiskowy Relax” – 12 950,00 zł.

**Działalność na rzecz integracji europejskiej
oraz rozwijanie kontaktów i współpracy
między społecznościami – 35 000,00 zł.**

1. Ochotnicza Straż Pożarna Skawina II (oferta wspólna: Skawińskie Stowarzyszenie Partnerstwa Miast) „Międzynarodowe zawody pożarnicze oraz obchody 10-lecia podpisania umowy o współpracy partnerskiej pomiędzy Skawiną a Przemyślanami na Ukrainie” – 10 000,00 zł.
2. UKS Jedynka Skawina „Wymiana polsko-niemiecka „Podróże kulinarne” – 7 500,00 zł.
3. Skawińskie Stowarzyszenie Partnerstwa Miast „Do nauki i zabawy z robotami czeskich kolegów zapraszamy” – 6 000,00 zł.
4. Skawińskie Stowarzyszenie Partnerstwa Miast „Młodzi – odważnie w przyszłość Europy” – 6 000,00 zł.
5. Stowarzyszenie „Razem dla Wszystkich” w Jurczycach „Łączy nas błękit – Sille – Skawina – Jurczyce” – 5 500,00 zł.

**Organizacja wypoczynku letniego
– 50 000,00 zł**

1. TKS Skawinka „Kolonie z TKS Skawinka” – 5 000,00 zł.
2. Rzymskokatolicka Parafia pw. Miłosierdzia Bożego w Skawinie „Organizacja obozu rekreacyjnego dla dzieci i młodzieży z Parafii Miłosierdzia Bożego” – 5 000,00 zł.
3. MTS Piast Skawina „Organizacja stacjonarnego obozu (półkolonii) MTS Piast Skawina” – 3 500,00 zł.
4. MTS Piast Skawina „Lato z Piastem – organizacja obozu sportowo-rekreacyjnego MTS Piast Skawina” – 5 000,00 zł.
5. LKS Borkowianka „Wakacje z Borkowianką 2018 – półkolonia dla dzieci i młodzieży” – 2 500,00 zł.

6. LKS Radziszowianka „Sportowe wakacje z Radziszowianką” – 5 000,00 zł.
7. LKS Trzeboń Wielkie Drogi „Organizacja obozu stacjonarnego sportowo-rekreacyjnego (półkolonii) dla dzieci z Wielkich Dróg” – 1 500,00 zł.
8. UKS Top Soccer Academy „Wakacje z Top Soccer Academy Skawina” – 2 000,00 zł.
9. RKS Iskra Krzęcin „Wakacje z Iskrą w Krościenku nad Dunajcem” – 5 000,00 zł.
10. SPONiR Kruszyńki „Wycieczka do województwa świętokrzyskiego i do Kazimierza Dolnego” – 5 000,00 zł.
11. SWSiR Skimka „Obóz rowerowy” – 4 500,00 zł.
12. Fundacja Środowiskowy Dom Samopomocy „Cykl wycieczek do groty solnej w Krakowie” – 2 500,00 zł.
13. Fundacja Wyobraź sobie „Półkolonia: Chodź z nami zmieniać świat” – 3 500,00 zł.

**Wspieranie osób w podeszłym wieku w integracji
z młodzieżą – 29 205,00 zł.**

1. Stowarzyszenie na Rzecz Dzieci i Młodzieży „Rozwiń Skrzydła” w Woli Radziszowskiej – „Wspieranie osób w podeszłym wieku w integracji z młodzieżą” – 29 205,00 zł.

**Zadania realizowane w trybie art. 19a
– 102 040,00 zł.**

1. Stowarzyszenie Na Rzecz Rozwoju Sołectwa Jaśkowice XXI Wiek „Wycieczka krajoznawcza z elementami rehabilitacji do Rabki dla grupy osób niepełnosprawnych i seniorów” – 8 500,00 zł.
2. Małopolski Oddział Okręgowego Polskiego Czerwonego Krzyża „Konkurs wiedzy o działalności czerwono krzyżskiej dla młodzieży szkół podstawowych i gimnazjalnych na terenie miasta Skawina” – 1 000,00 zł.
3. Małopolski Oddział Okręgowego Polskiego Czerwonego Krzyża „Krew darem życia” – 8 000,00 zł.
4. Fundacja „Wyobraź sobie” „Realizacja pierwszego modułu Szkoły dla rodziców i wychowawców z elementami programu Kids Skills” – 3 500,00 zł.
5. Fundacja „Wyobraź sobie” „Realizacja trzeciego modułu Szkoły dla rodziców i wychowawców pt. Jak dogadać się z nastolatkiem?” – 3 500,00 zł.
6. Fundacja „Wyobraź sobie” „Realizacja pierwszego modułu Szkoły dla rodziców i wychowawców z elementami programu Kids Skills” – 3 500,00 zł.
7. Terenowy Klub Sportowy „Skawinka” Skawina „Skawinka Skawina w Lidze Okręgowej Seniorów” – 10 000,00 zł.
8. Stowarzyszenie Na Rzecz Dzieci i Młodzieży „Rozwiń Skrzydła” „Wspieranie osób w podeszłym wieku w integracji z młodzieżą” – 10 000,00 zł.
9. Stowarzyszenie Nasz Radziszów „Radziszów dla niepodległej. Muzyczny przekaz patriotyzmu

- w wykonaniu Orkiestry Dętej Sygnał w 100. rocznicę odzyskania niepodległości” – 5 500,00 zł.
10. Uczniowski Klub Sportowy Hat-Trick Skawina „Organizacja aktywnego spędzania czasu wolnego poprzez prowadzenie zajęć ogólnorozwojowych z uwzględnieniem treningów piłkarskich dla dzieci z Gminy Skawina” – 2 500,00 zł.
 11. Kółko Rolnicze w Jaśkowicach „Podtrzymywanie tradycji narodowej, pielęgnowanie polskości, rozwój świadomości narodowej, obywatelskiej i kulturowej w 2018 roku” – 5 040,00 zł.
 12. Ludowy Klub Sportowy Rzozovia Rzozów „Propagowanie piłki nożnej na terenie Rzozowa” – 5 500,00 zł.
 13. Kółko Rolnicze w Zelczynie „Seniorzy Górą w Zelczynie – 2 edycja” – 6 500,00 zł.
 14. Stowarzyszenie Równa Szansa na Rzecz Dzieci z Zaburzeniami Rozwoju „Skawina miejscem dla wszystkich” – 6 500,00 zł.
 15. Klub Karate MAWASHI „Turniej OYAMA Karate o Puchar Burmistrza Gminy Skawina” – 3 500,00 zł.
 16. Ludowy Klub Sportowy Trzebol Wielkie Drogi „Szkolenie piłkarskie dzieci i młodzieży w Wielkich Drogach w 2018 roku” – 3 500,00 zł.
 17. Skawińskie Stowarzyszenie Klubu Seniora „Seniorek” w Skawinie „W zdrowym ciele zdrowy duch – wyjazd sportowo-turystyczny członków Skawińskiego Stowarzyszenia Klubu Seniora „Seniorek” w Skawinie” – 5 000,00 zł.
 18. Kółko Rolnicze w Krzęcinie „Zaangażowanie wszystkich Stowarzyszeń Krzęcina w obchody Jubileuszu 100-lecia Odzyskania Niepodległości RP” – 5 500,00 zł.
 19. PUKS POBIEDR Paszkówka „Niepodległościowy Międzygminny Turniej Piłkarski Drużyn Młodzieżowych” – 3 500,00 zł.
 20. Stowarzyszenie OSP Przyjaciół Św. Floriana w Borku Szlacheckim „Piknik rodzinny 2018” – 1 500,00 zł.

Z całego serca dziękujemy za pomoc okazaną naszemu synkowi Bruno.

Wszystkim darczyńcom, wolontariuszom, władzom gminy Skawina, Zastępom Ochotniczej Straży Pożarnej, przedstawicielom mediów, Wielebnemu Księdzu Proboszczowi, przedsiębiorcom, fundacjom, a także licznemu gronu osób, których nie sposób wymienić z imienia i nazwiska, składamy podziękowanie za zaangażowanie się w naszą heroiczną walkę o życie Bruna.

Ofiarowując swój czas, dobrą wolę, pomoc, modlitwę, a także dorzucając „cegiele” rozświetliliście drogę naszego kochanego synka. Wasze dobre słowo i wyciągnięta do nas dłoń pozwalała nam przetrwać chwile, które wydawały się po ludzku nie do przejścia. Dziękujemy za Waszą obecność i wielkość Waszych serc.

*Rodzice Bruna
Anna i Łukasz Samborscy*

Klub Honorowych Dawców Krwi PCK w Skawinie

zaprasza

12 września oraz 7 listopada

Pałac „Sokół” w Parku Miejskim

Godz. 8:00-13:00

ODDAJ KREW JEŚLI MOŻESZ



Każdej osobie oddającej krew przysługuje:

- ❖ Posiłek regeneracyjny po oddaniu krwi lub jej składników o wartości kalorycznej 4.500 kcal (tj. 8 czekolad, 1 wafelek, 1 sok).
- ❖ Zwolnienie z pracy w dniu, w którym oddaje się krew.
- ❖ Ulga podatkowa z tytułu darowizn przekazanych na cele krwiodawstwa.
- ❖ Zwrot kosztów dojazdu do najbliższego punktu poboru krwi.
- ❖ Krwiodawca może uzyskać bezpłatne wyniki badań laboratoryjnych.
- ❖ Karta identyfikacyjna grupy krwi – KrewKarta.



2015-2018

PODSUMOWANIE

Zadania wykonane w 2016 r.

1. Remont chodnika przy ul. Jana Pawła II wraz z zagospodarowaniem skweru na skrzyżowaniu ul. Jana Pawła II z ul. Zadworze w Radziszowie.

Zakres wykonanych robót obejmował remont chodnika, przebudowę wlotu skrzyżowania ul. Jana Pawła II z ul. Zadworze w Radziszowie poprzez jego korektę geometryczną, remont nawierzchni zjazdów indywidualnych i wymianę istniejących wpustów ulicznych. Dokonano konserwacji kamiennej kapliczki znajdującej się na skwerze.



Radziszów, ul. Jana Pawła II, przed remontem



Radziszów, ul. Jana Pawła II, po remoncie

2. Poszerzenie i unowocześnienie bazy sportowej przy Szkole Podstawowej nr 1 w Skawinie.

W ramach zadania wykonano remont nawierzchni istniejącego boiska do gry w koszykówkę i siatkówkę.

3. Nowoczesna pracownia komputerowa w Szkole Podstawowej nr 2 w Skawinie.

W ramach projektu został zakupiony sprzęt komputerowy wraz z oprogramowaniem dla 26 stanowisk.

4. Nasze zdrowie w naszych rękach – wielopokoleniowy plac rekreacyjny (Wola Radziszowska).

W ramach zadania na ogrodzonym placu powstały 3 strefy: dla dzieci, dla rodziców oraz seniorów. Wielopokoleniowy plac rekreacyjny został wyposażony w urządzenia rekreacyjne i zabawowe.

5. Rewitalizacja terenu rekreacyjnego „Parku Jana Pawła II” (Skawina, Ogrody).

W ramach powyższego zadania wykonano: nową płytę boiska wraz z bramkami, zamontowano urządzenia siłowni zewnętrznej.

6. Budowa altany rekreacyjnej z utwardzonym dojściem na dz. nr 443/4 w Krzęcinie.

W ramach zadania wykonana została drewniana wiatka.

Zadania wykonane w 2017 r.

1. Modernizacja i wyposażenie remizy dla potrzeb mieszkańców Skawina – Korabniki.

Zakres wykonanych robót obejmował remont pomieszczeń obiektu przy ul. Wyspiańskiego 7 w Skawinie, w tym: wykonanie instalacji klimatyzacji i agregatów chłodniczych, wymianę instalacji elektrycznej wraz z montażem instalacji alarmowej i monitoringu, wykonanie instalacji odgromowej, wymianę podłogi sceny, odmalowanie sali głównej oraz pozostałych pomieszczeń po wymianie instalacji elektrycznej.

2. Plac zabaw – Pozowice – Facimiech – Ochodza – Kopanka.

W ramach projektu zostały zakupione urządzenia na place zabaw położone w miejscowościach: Pozowice, Facimiech, Ochodza, Kopanka.

3. Wykonanie remontu nakładkowego drogi gminnej 601214K ul. Przemysłowa w Radziszowie.

Zakres wykonanych robót obejmował remont istniejącej nawierzchni drogi gminnej nr 601214 K – ul. Przemysłowa w Radziszowie.

4. Remont drogi gminnej nr 601217K, nr dz. ew. 556 w Krzęcinie – Zelczyna – Krzęcin.

Rozpoczęto prace projektowe niezbędne do uzyskania stosownych zezwoleń wymaganych przepisami prawa. Realizacja robót została przesunięta na rok 2018.

5. Muszla koncertowa. Mobilne wyposażenie placu w urządzenia biesiadne, wyposażenie budynku domu ludowego w stoły, krzesła, klimatyzacja – Jaskowice.

W ramach zadania zakupiono mobilną, składaną wiatę koncertową tj. scenę estradową z zadasze-

niem wraz ze schodami i barierkami. Zakupiono oświetlenie sceniczne do wiaty mobilnej. W budynku Domu Ludowego w Jaśkowicach została wykonana instalacja klimatyzacji. Placówka została wyposażona w sprzęt, w tym lodówko-zamrażarkę, grille ogrodowe, komplety biesiadne, stoły, wózek do transportu stołów, parasole ogrodowe oraz artykuły gospodarstwa domowego. Obiekt służy integracji mieszkańców i jest miejscem organizacji pikników, festynów, koncertów, pokazów i imprez szkolnych.

6. Budowa boiska wielofunkcyjnego – Borek Szlachecki.

Przedmiotem inwestycji jest budowa boiska sportowego wielofunkcyjnego o wymiarach 33x20m o nawierzchni poliuretanowej, przeznaczonego do gry w koszykówkę, siatkówkę i tenisa. W ramach środków budżetu obywatelskiego wykonano prace przygotowawcze oraz roboty ziemne. Pozostały zakres robót został wykonany w ramach projektu „Rewitalizacja terenów wiejskich i miejskich w Gminie Skawina”

Zadania przeznaczone do realizacji w 2018 r.

1. Rekreacja w Radziszowie – siłownia zewnętrzna z miejscami odpoczynku.
2. Regeneracja murawy boiska sportowego w centrum Rzozowa.
3. Nowoczesne boisko sportowe przy Szkole Podstawowej nr 4.
4. Oświetlenie uliczne – Jaśkowice, siłownia plenerowa – Wielkie Drogi.
5. Podniesienie funkcjonalności i poziomu bezpieczeństwa boiska PKS Milenium.
6. NOWE BEZPIECZNE BOISKO Gołuchowice Grabcie Krzęcin Polanka Hallera.

JAK GŁOSOWALIŚMY?

Konsultacje społeczne budżetu obywatelskiego 2018 objęły wszystkich mieszkańców miasta i gminy Skawina, którzy ukończyli 16 rok życia. W ramach procedury projektodawcy zgłosili 12 projektów. Każdy z nich poparty był przez min. 50 mieszkańców, którzy złożyli swoje podpisy na liście popierającej dany projekt. W głosowaniu oddano łącznie (internetowo oraz na kartach do głosowania) 14 911 głosów, w tym 1 863 głosów było nieważnych.

EWALUACJA

- ❖ regulaminu;
- ❖ formularza zgłoszeniowego;
- ❖ karty do głosowania;
- ❖ procesu głosowania
- ❖ sposobu weryfikacji projektu przez Wydziały Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie,
- ❖ procedury prac Zespołu ds. Budżetu Obywatelskiego.

W styczniu rozpoczął się proces ewaluacji „Budżetu Obywatelskiego 2018 w Gminie Skawina” obejmujący:

- 1) spotkanie ewaluacyjne w styczniu 2018 r., obejmowało prezentację najważniejszych informacji dot. budżetu obywatelskiego oraz dyskusję moderowaną poprowadzoną przez Tomasza Otko – przedstawiciela Małopolskiego Ośrodka Wsparcia Ekonomii Społecznej – i miało na celu podsumowanie dotychczas przeprowadzonych edycji budżetu obywatelskiego, a także zebranie uwagi i sugestii co do kolejnych edycji budżetu;
- 2) ankietę ewaluacyjną zawierającą pytania otwarte (1. Jak Pan/i sądzi, jakie są aktualnie największe problemy w funkcjonowaniu Budżetu Obywatelskiego w Gminie Skawina? 2. Jakie są najważniejsze korzyści, które wnosi BO w społeczność lokalną naszej gminy? 3. Jakie Pana/i zdaniem powinny zostać wprowadzone zmiany w funkcjonowaniu BO?) oraz zamknięte (1. Czy ogólnie funkcjonowanie Budżetu Obywatelskiego w Skawinie powinno ulec zmianie? 2. Jakie są Pan/i związki z Budżetem Obywatelskim w Skawinie?).

W trakcie ewaluacji wskazano najważniejsze korzyści z funkcjonowania budżetu obywatelskiego oraz główne problemy i konieczne zmiany. Proces ewaluacji pozwolił na przeanalizowanie procedury wdrożenia i realizacji „Budżetu Obywatelskiego 2018 w Gminie Skawina” oraz przygotowanie zmian do Regulaminu „Budżetu Obywatelskiego 2019 w Gminie Skawina”. **Przeprowadzona ewaluacja wskazała działania problematyczne wymagające usprawnienia, jak również brakujące elementy procesu, których wprowadzenie znacząco ułatwi wdrożenie i realizację Budżetu Obywatelskiego.** Proponowane modyfikacje mają na celu usprawnienie mechanizmu, co pozwoli z łatwością przygotować i przeprowadzić poszczególne etapy całej procedury oraz przekazać wydzielone środki na zadania, których realizacja jest oczekiwana przez mieszkańców.

TBS: nabór kandydatów na zawarcie umowy najmu lokalu

Nabór kandydatów do otrzymania skierowania na zawarcie umowy najmu lokalu w budynku mieszkalnym położonym w Skawinie przy ul. O. Adama F. Studzińskiego 6, wybudowanym przez Małopolskie Towarzystwo Budownictwa Społecznego „TBS – Małopolska” Spółka z o.o. ruszył 20 czerwca. Wnioski wraz z koniecznymi załącznikami należy składać do dnia 20 sierpnia 2018 r. do godz. 17.00, w Urzędzie Miasta i Gminy w Skawinie – Wydział Organizacyjny – Dziennik Podawczy, Rynek 14, pokój 1. Szczegółowych informacji udziela Bogumiła Misterek – Wydział Gospodarki Komunalnej, Rynek 14, pokój 8, tel.: 12 277 01 39.

Fot. S. Trzeciak



następnie wyjechał do Brazylii. W 1988 r. został profesorem Uniwersytetu Federalnego w Brasílii. W roku 2011 stworzył w ramach tego uniwersytetu Katedrę Cypriana Norwida, której głównym celem jest propagowanie literatury i kultury polskiej w Brazylii, jak również prowadzenie dialogu i wymiana doświadczeń na gruncie kultury pomiędzy Polską i Brazylią. Zainteresowania naukowe Profesora są związane z badaniami nad teorią literatury, z literaturą porównawczą, literaturą polską i brazylijską oraz współczesną poezją. Prof. Henryk Siewierski jest autorem wielu książek: Spotkanie narodów, Jak dostałem

Architektura słowa i inne szkice o Norwidzie. Jest również autorem tomików poezji: Outra Língua oraz Lago Salgado. Opublikował blisko sto artykułów, esejów, tekstów w specjalistycznych czasopismach literackich i kulturalnych w Brazylii i innych krajach. Jest zasłużonym tłumaczem dzieł pisarzy i poetów polskich na język portugalski. Mimo że na stałe mieszka w Brazylii, nigdy nie zapomniał, skąd pochodzi i pomimo odległości często odwiedza Skawinę i utrzymuje kontakty z jej mieszkańcami.

Rada Miejska w Skawinie nadała prof. Henrykowi Siewierskiemu tytuł Honorowego Obywatela w uzna-

Profesor HENRYK SIEWIERSKI Honorowym Obywatel Skawiny

8 czerwca 2018 r. podczas uroczystej XLIII zwyczajnej sesji Rady Miejskiej w Skawinie, która odbyła się w sali Pałacyku „Sokół” w Parku Miejskim w Skawinie, dokonano uroczystego wręczenia tytułu Honorowego Obywatela Miasta i Gminy Skawina prof. Henrykowi Siewierskiemu. Zapraszamy na relację.



Fot. S. Trzeciak

W sesji oprócz radnych Rady Miejskiej uczestniczyli zaproszeni przez Pawła Kolasę – Burmistrza Miasta i Gminy Skawina oraz Witolda Grabca – Przewodniczącego Rady Miejskiej w Skawinie goście: rodzina Profesora, jego przyjaciele oraz znajomi, a także przedstawiciele samorządu powiatowego, instytucji i stowarzyszeń.

Prof. Henryk Siewierski urodził się 10 lutego 1951 roku we Wrocławiu. W roku 1955 wraz z rodzicami zamieszkał w Skawinie, gdzie uczęszczał do szkoły zarówno podstawowej, jak i średniej. W 1969 roku rozpoczął studia na Uniwersytecie Jagiellońskim. W latach 70. – asystent w Instytucie Filologii Polskiej UJ. W latach 1981-1985 prowadził wykłady z języka i kultury polskiej na Uniwersytecie Lizbońskim,

Brazylię w prezencie, Rozmowy z Agostinho da Silva, Historia literatury polskiej, Raj nie do utracenia. Amazońskie silva rerum, Livro do rio máximo do Padre João Daniel,

niem jego zasług w dziedzinie propagowania literatury i kultury polskiej na świecie oraz podkreślania związków z miastem rodzinnym – Skawiną.



Fot. S. Trzeciak

MuliCentrum

„nauka przez zabawę”

Ostatnie trzy i pół roku, w sześć-cioletniej już pracy MultiCentrum, minęło szybko, a tempo pracy, na którą składają się zajęcia dla grup szkolnych, przedszkolnych i indywidualnych uczestników, jest niezmiennie intensywne.

W roku szkolnym w MultiCentrum zajęcia są również prowadzone dla szkół i przedszkoli nie tylko z gminy Skawina. Szeroki wachlarz tematyczny poszerza w ciekawy sposób podstawę programową. Tym samym tytułowe

hasło „nauka przez zabawę” realizuje się przez rozwianie w młodych ludziach kreatywności oraz wzbudzanie ciekawości do otaczającego ich świata.

MultiCentrum to nie tylko miejsce działalności edukacyjnej. To również miejsce wielu wydarzeń cyklicznych oraz konkursów oraz innych

3 LATA pracy
83 tysiące OSÓB
3682 godzin ZAJĘĆ
edukacyjnych

wydarzeń współorganizowanych przez pracowników placówki m.in.:

- ▶ Małopolska Noc Naukowców w 2017 r. po raz czwarty – 365 odwiedzających;
- ▶ Tydzień Bibliotek wraz z MBP w Skawinie;
- ▶ „Odjazdowy Bibliotekarz” – impreza plenerowo-rekreacyjna;
- ▶ „Zaginione dzieło” – gra miejska.

Goście:

Bibliotekarze z Polski i z zagranicy m.in.: Mołdawii, Czech, Słowacji, Ukrainy, Węgier, Chorwacji, Francji, Anglii, Włoch, Turcji, Ghany.

Spotkania autorskie z Agnieszką Krawczyk, Anną Książek, Marcinem Mellerem czy Jackiem Hugo-Baderem.

Nowoczesna sala gimnastyczna POWSTANIE w Rzozowie

To już pewne, w sierpniu Burmistrz Miasta i Gminy Skawina Paweł Kolasa podpisze umowę z wykonawcą wyłonionym w przetargu na budowę nowoczesnej sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Rzozowie.

– Bardzo się cieszę. Szkoła w Rzozowie dołączy do listy placówek, które mają salę gimnastyczną na miarę XXI wieku. Już niebawem uczniowie będą mogli rozwijać swoją sprawność fizyczną i talenty sportowe w bardzo dobrych warunkach. Takich o jakich marzyli od dłuższego czasu – mówi burmistrz Paweł Kolasa. – Zdrowy i aktywny tryb życia, chęć uprawiania sportu są niezwykle ważne. Dzieci nauczone od początku bycia „w ruchu” pozostaną w nim również w kolejnych latach swojego życia – dodaje.

Inwestycja, która rozpocznie się jeszcze w tym, 2018 roku, podzielona zostanie na etapy. W ramach pierwszego zrealizowany zostanie, w latach 2018-2019, następujący zakres:

- ▶ wyburzenie i rozbiórka,
- ▶ roboty ziemne,
- ▶ postawienie fundamentów i konstrukcji żelbetowych,

- ▶ postawienie konstrukcji murowych,
- ▶ budowa stropu i dachu oraz pokryć dachowych, podkładów posadzek, konstrukcji balkonu (tarasu), konstrukcji schodów zewnętrznych,
- ▶ docieplenie i izolacja,
- ▶ wykonanie instalacji podposadzkowych.

Inwestycja obejmuje realizację:

- ▶ Na poziomie przyziemia: sali gimnastycznej (hali sportowej), zaplecza socjalno-szatniowego wraz z toaletami, sali ćwiczeń rehabilitacyjnych;
- ▶ Na poziomie parteru: izby regionalnej, sali rady rodziców, pokoju nauczyciela wychowania fizycz-

nego wraz z zapleczem socjalnym, sali dydaktycznej, toalety;

- ▶ Na poziomie poddasza: wentylatorowni, kotłowni gazowej.

Jeśli natomiast chodzi o infrastrukturę zewnętrzną zostaną wykonane przyłącza mediów, kanalizacji deszczowej, dróg, ciągów pieszych.

Charakterystyczne wskaźniki techniczne budynku:

Powierzchnia użytkowa:

1 078,57 m²;

Przyziemie – 741,92 m² w tym: jednokondygnacyjna sala gimnastyczna – 464,97m² (17,20 m x 27,02 m);

Parter – 265,13 m²;

Poddasze – 71,52 m²;

Kubatura – 7 449,00m³.

Wniosek o dofinansowanie zadania został złożony do Ministerstwa Sportu i Turystyki w ramach Programu Rozwoju Lokalnej Infrastruktury Sportowej. Obecnie znajduje się na etapie oceny.



Fot. J. Karasiński

Skawina – Przemysłany 2008-2018

10 lat temu, 11 listopada 2008 r., Burmistrzowie: Adam Najder i Petro Buczok podpisali umowę o współpracy partnerskiej między Skawiną a Przemysłanami. 16 czerwca 2018 r. odbyła się uroczysta Gala z okazji 10-lecia współpracy.

Fot. K. Sulimowska



Zaproszeni goście spotkali się na uroczystości, która odbyła się w Szkole Podstawowej nr 4 w Skawinie, placówce szczególnie zasłużonej we współpracy z naszymi wschodnimi sąsiadami. Wśród gości z miast partnerskich obecni byli w Skawinie: Burmistrz Przemysłan Aleksander Zozulia wraz z 8-osobową delegacją, Burmistrz Hürth Dirki Breuer oraz reprezentujący Turczańskie Teplice radny Miroslav Tribulik. Język ukraiński przeplatał się z polskim, nie tylko wśród oficjalnych przemówień, ale również podczas występów uczniów. Dzieci opracowały wraz z nauczycielami szkoły pieśń „Czerwona ruta”, ich wykonanie tego dnia wzruszyło niemal wszystkich zgromadzonych. Uroczystość prowadziły Krystyna Drożdżewicz oraz Małgorzata Kopeć, prezes i wiceprezes Skawińskiego Stowarzyszenia Partnerstwa Miast. Nie zabrakło podsumowań dziesięciu lat współpracy, zarówno po stronie pierwszego zastępcy Burmistrza Miasta i Gminy Skawina Norberta Rzepisko jak i Burmistrza Aleksandra Zozuli. podziękowań oraz pamiątkowej patery, którą Norbert Rzepisko wręczył Aleksandrowi Zozuli.

Pamiątkową statuetkę Honorowego Członka SSPM otrzymał Burmistrz Aleksander Zozulyia. Tego dnia odznaczeni zostali również szczególnie zasłużeni dla współpracy między Skawiną i Przemysłanami, a byli to:

- ❖ Burmistrzowie: Petro Buchok oraz Aleksander Zozulyia, Paweł Kolasa oraz Adam Najder,
- ❖ Prezesi SSPM: Ewa Malinowska i Sergiusz Romański,
- ❖ Mieszkańcy Przemysłan – ks. Piotr Smolka i Irena Romanczuk,
- ❖ Panie dyrektor: Anita Karczewska Szkoła Podstawowa nr 4, Grażyna Wójcik Specjalny Ośrodek Szkolno-Wychowawczy.

Uroczystość w Szkole Podstawowej nr 4 poprzedziły Gminne Zawody Sportowo-Pożarnicze OSP z udziałem jednostek z zagranicy: z Przemysłan z koordynatorem Vitalijem Patrunem, drużyna strażacka z Hürth z koordynatorem Petrem Zachertem oraz drużyna strażacka z Holešova z koordynatorem Petrem Šidlikiem. Po części oficjalnej odbyła się zabawa w Remizie Ochotniczej Straży Pożarnej Skawina II, zorganizowana przez OSP Skawina II (Korabniki) oraz OSP Kopanka.



Fot. K. Sulimowska

W niedzielne przedpołudnie goście z miast partnerskich odwiedzili Błonia Skawińskie. Po spacerze, o godz. 13.30 odbyła się msza św. w Parafii Św. Apostołów Szymona i Judy Tadeusza w Skawinie, koncelebrowana przez ks. Jana Reczka i ks. Piotra Smolkę z Przemysłan, po której jak i po porannych mszach świętych mieszkańcy Skawiny składali dobrowolne ofiary na rzecz odnowy Kościołów na Ukrainie w okolicach Przemysłan, gdzie proboszczem jest ks. Piotr Smolka.

Dopełnieniem prezentu przekazanego gościom z zagranicy, była polsko-angielska publikacja pt. „Miasta partnerskie Skawiny” – w części dedykowanej Przemysłanom przetłumaczona również na język ukraiński. Publikacja wydana nakładem Gminy Skawina, opracowana przy współpracy ze Skawińskim Stowarzyszeniem Partnerstwa Miast oraz Specjalnym Ośrodkiem Szkolno-Wychowawczym w Skawinie.

Fot. K. Sulimowska





Fot. J. Giergun

Gminne Zawody

Sportowo-Pożarnicze

Zawody rozgrywane są na terenie całego kraju i są doskonałą okazją nie tylko do wzajemnej rywalizacji i pokazu bojowego wyszkolenia. W przeprowadzonych zawodach wzięły udział również 3 drużyny strażaków, reprezentujące miasta: Holešov, Przemysłany oraz Hürth.

Inicjatywa integracyjnej kolacji była doskonałą okazją do zaprezentowania się jednostek. Dyskusja uwiarydociła duże różnice pomiędzy wyposażeniem, podstawami prawnymi i zakresem działania, ale też ilością strażaków w trakcie poszczególnych akcji, rozmiarem obszaru prowadzenia czynności ratowniczo-gaśniczych czy obowiązującymi procedurami. Dużym zaskoczeniem była informacja, że zarówno na Ukrainie, jak i w Czechach, nie mogą do akcji ratunkowych wyjeżdżać kobiety! Prezentacje oraz późniejsze rozmowy okazały się początkiem dalszej międzynarodowej współpracy strażackiej, co zadeklarowała każda z jednostek.

W tegorocznej rywalizacji wzięło udział łącznie 19 drużyn seniorskich (16 męskich, 3 kobiece) w tym 3 zagraniczne, 2 z OSP Konary (gm. Mogilany) oraz 7 młodzieżowych (3 dziewczęce oraz 4 chłopięce, w tym 1 z OSP Konary). Nad prawidłowym przebiegiem zawodów czuwał bryg. Radosław Rzońca – dowódca JRG

PSP w Skawinie i sędzia główny oraz członkowie komisji – funkcjonariusze JRG PSP w Skawinie.

Seniorzy (kobiety)

- ❖ I miejsce – OSP Rzozów,
- ❖ II miejsce – OSP Skawina II.

Seniorzy (mężczyźni)

- ❖ I miejsce – OSP Krzęcin,
- ❖ II miejsce – OSP Jaśkowice,
- ❖ III miejsce – OSP Wola Radziszowska.

Tegoroczna rywalizacja Młodzieżowych Drużyn Pożarniczych odbyła się pierwszy raz na torze przeszkód MDP zgodnym z regulaminem CTIF czyli wytycznymi przyjętymi i stosowanymi przez Międzynarodowy Komitet Techniczny Prewencji i Zwal-

czania Pożarów (Comité Technique International de Prévention du Feu – CTIF).

Wyniki Młodzieżowych Drużyn Pożarniczych

Kategoria MDP (dziewczyny):

- ❖ I miejsce – MDP OSP Wola Radziszowska
- ❖ II miejsce – MDP OSP Rzozów
- ❖ III miejsce – MDP OSP Skawina II – Korabniki

16 czerwca, stadion treningowy TKS „Skawinka” Skawina, 19 drużyn seniorskich oraz 7 młodzieżowych

Kategoria MDP (chłopcy):

- ❖ I miejsce – MDP OSP Rzozów,
- ❖ II miejsce – MDP OSP Radziszów,
- ❖ III miejsce – MDP OSP Skawina II – Korabniki.

Puchary otrzymały także wszystkie drużyny z Gminy Mogilany – OSP Konary oraz reprezentacje straży pożarnej z miast partnerskich. Puchar przechodni Burmistrza Miasta i Gminy Skawina po raz drugi trafił do zawodników z OSP Krzęcin. Drużyny, które zajęły miejsca I–III otrzymały puchary, a wszystkie biorące udział w zawodach pamiątkowe dyplomy.



Fot. J. Giergun

Rowerowy Maj

2018

Fot. K. Sulimowska



Było sportowo, ekologicznie i zdrowo. Rundą honorową wózków skawińskich błoń zakończyliśmy oficjalnie maj, ten rowerowy.

Podczas finału byli z nami: prezes Kolei Małopolskich Grzegorz Stawowy, drugi zastępca burmistrza Miasta i Gminy Skawina Tomasz Ożóg, SWSiR „Skimka” reprezentował Janusz Nowak, byliśmy również my, miejscy koordynatorzy: Magdalena Turkawska oraz Roman Gdula. Dziękujemy za obecność pań dyrektor: Urszuli Osiełczak – Szkoła Podstawowa nr 6 z Oddziałami Integracyjnymi w Skawinie oraz Bożeny Suder – Zespół Placówek Oświatowych w Kopance. Dziękujemy również koordynatorom placówek edukacyjnych, którym z przyjemnością wręczyliśmy upominki. Ogrom pracy jaką włożyliście w ostatnim

miesiącu, pozwolił na szybkie sumowanie wyników, na każdym etapie kampanii.

NAJLEPSZA FREKWENCJA – PRZEDSZKOŁA

I miejsce – Katolickie Przedszkole w Skawinie 75,8%.

NAGRODA: „Eko ćwiczeniówki skawińskiego sokoła” dla każdego dziecka, potrójny stojak rowerowy – sponsorem nagrody jest Gmina Skawina.

II miejsce – Przedszkole Samorządowe nr 3 w Skawinie 65,0%.

NAGRODA: potrójny stojak – sponsorem nagrody jest Gmina Skawina.

III miejsce – Przedszkole Samorządowe nr 2 z Oddziałami Integracyjnymi i Specjalnymi w Skawinie 49,4%.

NAGRODA: potrójny stojak – sponsorem nagrody jest Gmina Skawina.

IV miejsce – Oddział Przedszkolny ZPO w Kopance 47,2%.

V miejsce – Przedszkole Samorządowe nr 5 w Skawinie 42,3%. Tytuł **NAJLEPSZEJ GRUPY PRZEDSZKOLNEJ** wywalczyła grupa 5 Ld „Biedronki” z Przed-

szkoła Samorządowego nr 3 w Skawinie, uzyskując **84,2% frekwencji (25 dzieci)**.

NAGRODA: voucher od Kolei Małopolskich dla całej rodziny na przejazd pociągiem Kraków-Zakopane, pakiet materiałów promocyjnych również od Kolei Małopolskich, zabawny klakson od Małopolski oraz voucher na doskonalenie nauki jazdy rowerem od SWSiR „SKIMKA”.

NAJLEPSZA FREKWENCJA – SZKOŁY

I miejsce – Szkoła Podstawowa w ZPO w Kopance 64,0%.

NAGRODA: gra korytarzowa o wartości 3 tys. PLN – sponsorem nagrody jest firma Trans-AL.

II miejsce – Szkoła Podstawowa nr 4 w Skawinie 55,8%.

NAGRODA: stacja napraw rowerów – sponsorem nagrody jest Gmina Skawina.

III miejsce – Szkoła Podstawowa nr 6 z Oddziałami Integracyjnymi w Skawinie 37,6%.

NAGRODA: dwa potrójne stojaki rowerowe – sponsorem nagrody jest Gmina Skawina.

Tytuł NAJLEPSZEJ KLASY wywalczyła klasa IVa ze Szkoły Podstawowej ZPO w Kopance, uzyskując **80,9% frekwencji (13 uczniów)**.



Fot. K. Sulimowska

NAGRODA: bidon oraz notes od Małopolski, pakiet materiałów promocyjnych od Gminy Skawina oraz voucher na doskonalenie nauki jazdy rowerem od SWSiR „SKIMKA”.

Postanowiliśmy również w tym roku dodatkowo nagrodzić najlepszą klasę, w każdej szkole, za ilość „wykreconych” przejazdów: Szkoła Podstawowa nr

Fot. K. Sulimowska



Fot. K. Sulimowska



6 z Oddziałami Integracyjnymi w Skawinie:

– **klasa 1c** – 1188 przejazdów.

Szkoła Podstawowa nr 4 w Skawinie:

– **klasa IIIB** – 1052 przejazdy.

Szkoła Podstawowa w ZPO w Konce:

– **klasa IVa** – 756 przejazdów.

GRATULUJEMY!

Szczególne podziękowania kierujemy do członków grupy niefor-

malnej Rowerowa Skawina, byli z nami podczas finału: Jadwiga Gduła, Mateusz Józefczyk, Jarosław Wasiek – dziękujemy za Wasze wsparcie i ogrom wykonanej pracy!

Rowerowy Maj to największa kampania w Polsce promująca zdrowy tryb życia i zrównoważoną mobilność wśród dzieci przedszkolnych, uczniów szkół podstawowych oraz grona nauczycielskiego. Pomysłodawcą kampanii jest Miasto Gdańsk, a Skawina po raz drugi wzięła udział

ROWEROWY MAJ W LICZBACH:

- zaangażowaliśmy 20 koordynatorów w 8 placówkach;
- wyprodukowaliśmy 17 tys. nalepek do dzienniczek rowerowych oraz 17 tys. nalepek na plakaty;
- przekazaliśmy 418 śniadaniówek dla dzieci, które wykręciły od 12 do 18 przejazdów;
- 182 uczestników oraz 6 nauczycieli uzyskało 100% frekwencję;
- w loterii, która odbyła się podczas finału, nagrodziliśmy 178 osób.

w projekcie. Poprzez zabawę połączoną z elementami rywalizacji, kampania popularyzuje rower jako środek transportu do szkoły, uczy dobrych i zdrowych nawyków, które utrzymują się również po zakończeniu kampanii. Rowerowy Maj skutecznie zmienia okolice szkół i przedszkoli na bardziej bezpieczne i przyjazne rowerzystom, zmniejszając liczbę samochodów dowożących dzieci i motywując samorządy do inwestycji prorowerowych.



Fot. S. Trzeciak

Sportowcy – NAGRODZENI!

W niedzielę, 24 czerwca o godz. 18.00 w Pałacyku Sokół odbyło się uroczyste wręczenie certyfikatów przyznania stypendiów i nagród za wysokie osiągnięcia w dziedzinie kultury fizycznej. W spotkaniu wzięli udział zawodnicy wraz z najbliższymi, działacze sportowi oraz trenerzy. Ponad 50 sportowców odebrało z rąk Pierwszego Zastępcy Burmistrza Norberta Rzepisko pamiątkowe certyfikaty oraz upominki od Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie.

- Serdecznie gratuluję otrzymania wyróżnienia oraz życzę Wam dalszych sukcesów i wysokich osiągnięć sportowych! Jesteśmy niezwykle dumni, że tak wielu sportowców reprezentuje naszą gminę nie tylko w Polsce, ale na całym świecie – wśród Was jest wielu Mistrzów Polski i Europy. Jestem pewien, że za rok będzie Was jeszcze więcej! Ze swojej strony mogę zapewnić, że gmina w dalszym ciągu będzie wspierać osoby aktywnie działające w sporcie – mówił Norbert Rzepisko.

3. Mistrzostwa Skawiny w Ratownictwie Przedmedycznym!

Test i pięć niezwykle realistycznych scenek, podczas których tegoroczni zawodnicy udzielali pierwszej pomocy poszkodowanym, walcząc o tytuł Mistrzów Skawiny. Z jakimi przypadkami przyszło się im zmierzyć?

Wspaniała pogoda, emocjonujące zadania i dzielni zawodnicy – tak wyglądały III Mistrzostwa Skawiny w Ratownictwie Przedmedycznym, organizowane przez Pogotowie Ratunkowe im. S. Greinera w Skawinie, Urząd Miasta i Gminy w Skawinie oraz Szkoły Podstawowej nr 3 w Skawinie. Tegoroczną rywalizację rozpoczął tradycyjnie test. Następnie przyszła kolej na zadania, podczas których zawodnicy udzielali pierwszej pomocy, a które wymagały od nich ogromnej wiedzy i umiejętności praktycznych. Oceniani byli nie tylko z praktycznego oraz prawidłowego wykorzystania wiedzy teoretycznej, ale i umiejętności radzenia sobie z emocjami, jakie

mogą towarzyszyć w sytuacjach bardzo zbliżonych do tych, mogących ich spotkać na co dzień.

– Zawodnicy z roku na rok są coraz lepiej przygotowani i nie mam na myśli tylko zakresu wiedzy, ale to, jak umiejętnie radzą sobie z emocjami i stresem, których w takich sytuacjach nie brakuje – mówi Michał Rokosz, koordynator i sędzia główny Mistrzostw. – Naszym głównym celem jest edukacja przez zabawę. Rany i krew są sztuczne, ale emocje prawdziwe. Poprzez te zawody chcielibyśmy, aby uczniowie mogli sprawdzić swoją wiedzę, ale i spróbować poradzić sobie np. z roztrzęsionym mężczyzną, który obawia się o życie swojej żony

i dziecka. Widać efekty poprzednich mistrzostw, choćby w kwestii wsparcia psychicznego. Potrafią wczuć się w zastaną sytuację, opanować emocje i przejść do działania. Liczy się dla nich każda minuta, a to dla nas, ratowników medycznych, niezwykle ważne, bo to ile my mamy czasu na uratowanie poszkodowanego, zależy przede wszystkim właśnie od świadków zdarzenia – dodaje.

Wyniki III Mistrzostw Skawiny w Ratownictwie Przedmedycznym:

- ❖ I miejsce i tytuł Oficjalnych Mistrzów Skawiny w Ratownictwie Przedmedycznym 2018 zdobyła drużyna ze Szkoły Podstawowej w Radziszowie – drużyna brązowa;
- ❖ II miejsce i tytuł I Wicemistrzów Skawiny w Ratownictwie Przedmedycznym 2018 zdobyła drużyna ze Szkoły Podstawowej nr 3 w Skawinie – drużyna niebieska;
- ❖ III miejsce i tytuł II Vicemistrzów Skawiny w Ratownictwie Przedmedycznym 2018 zdobyła drużyna ze Szkoły Podstawowej nr 6 w Skawinie – drużyna biała.



ZAPOWIEDZI

SIERPIEŃ

26 sierpnia, Radziszów
XX Dożynki
Województwa Małopolskiego

W tym roku mamy zaszczyt organizować jubileuszowe, XX DO-

ŻYŃKI WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO. Świątowanie rozpoczniemy uroczystą Mszą Świętą, po której korowód przejdzie na miejsce imprezy plenerowej. W ramach Dożynek odbędzie się Konkurs Wieńca Dożynkowego Województwa Małopolskiego 2018 (zwycięski wieniec będzie reprezentował nasze województwo na Dożynkach Prezydenckich), występ kabaretu Weźrzesz oraz gwiazdy wieczoru – zespołu Blue Cafe. Dla dzieci i młodzieży przygotowane zostanie plenerowe miasteczko zabaw, a dla wszystkich stoiska gastronomiczne i handlowe.

WRZESIEŃ

8 września, Jaśkowice
Dożynki Gminne

Po Mszy Świętej i poświęceniu wieńców dożynkowych koro-

wód przejdzie na miejsce imprezy. W dalszej części uroczystości odbędą się tradycyjne obrzędy i ceremonia wręczenia wieńców. Nie zabraknie występów scenicznych, stoisk handlowych oraz zabaw dla dzieci.

23 września,
Skawiński Obszar Gospodarczy
– Kopanka
Pokonaj FOCHA

Jak co roku odbędzie się konkurencja FOCHATLON (rolki – 10 km, rower – 10 km, bieg – 5 km). Tegoroczną nowością będzie sztafeta jubileuszowa z okazji 100-lecia odzyskania niepodległości. Po raz drugi odbędzie się również GRAND PRIX SKAWINY. Zachęcamy do zapisów! Do 17 lipca 2018 r. obowiązują niższe stawki za opłatę startową.

PROFILAKTYKA UZALEŻNIEŃ

**OTWARTO Centrum Zdrowia
Psychicznego
Małopolska-Południe przy
Centrum Wspierania Rodziny
w Skawinie**



W listopadzie 2017 r. przy Centrum Wspierania Rodziny w Skawinie rozpoczęły działalność prowadzone przez Szpital Specjalistyczny im. dr Józefa Babińskiego SPZOZ w Krakowie Poradnia Zdrowia Psychicznego oraz Oddział Dzienny wchodzące w skład Centrum Zdrowia Psychicznego Małopolska-Południe.

Uzupełniły one już istniejącą ofertę szpitala w postaci opieki domowej prowadzonej od kilku lat przez Zespół Leczenia Środowiskowego. W ten sposób mieszkańcy gminy Skawina cierpiący na zaburzenia psychiczne mają łatwiejszy dostęp do pełnej gamy bezpłatnych świadczeń w zakresie specjalistycznej opieki psychiatrycznej.

Świadczenia udzielane przez Centrum finansowane są z Narodowego Funduszu Zdrowia i obejmują diagnozowanie, terapię i rehabilitację osób dorosłych z zaburzeniami psychicznymi będących mieszkańcami Miasta i Gminy Skawina.

Struktura Centrum Zdrowia Psychicznego przy CWR:

- ❖ Oddział Dzienny Psychiatryczny.
- ❖ Poradnia Zdrowia Psychicznego.
- ❖ Zespół Leczenia Środowiskowego.

Wszelkie informacje na temat kwalifikacji, przyjęć pacjentów

oraz oferty udziela personel od poniedziałku do piątku w godzinach 8.00-15.00 pod numerem telefonu: 12 256 31 66.

Akcja do sprzedawców napojów alkoholowych

Gminny Program Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych to dokument określający zadania realizowane przez Pełnomocnika Burmistrza, mające na celu przeciwdziałanie zjawiskom niepożądanym.

Jednym z zadań jest podejmowanie działań edukacyjnych skierowanych do sprzedawców napojów alkoholowych oraz działań kontrolnych i interwencyjnych. Mając na uwadze wyniki przeprowadzonego w październiku i listopadzie 2017 r. szkolenia – badania tzw. „tajemniczy klient” w wybranych punktach sprzedaży napojów alkoholowych, Urząd Miasta i Gminy w Skawinie przystąpił do kampanii edukacyjno-informacyjnej „MASZ WPLYW – WYBIERZ MARZENIA, NIE RYZYKO” – finansowanej ze środków Narodowego Programu Zdrowia, organizowanej przez Stowarzyszenie Diakonia Ruchu Światło-Życie we współpracy z Państwową Agencją Rozwiązywania Problemów Alkoholowych.

Celem akcji było zwrócenie społeczeństwu uwagi na **absolutny zakaz sprzedaży napojów alkoholowych**

nietetnim. Intencją autorów kampanii było też zachęcenie do reakcji świadków zdarzeń, w których zakaz ten nie jest przestrzegany.

W Polsce obowiązuje ZAKAZ sprzedaży alkoholu nietetnim. SPRZEDAWCA jest zobligowany do weryfikacji wieku kupującego! Jesteś świadkiem – REAGUJ.

Kampania adresowana jest do sprzedawców napojów alkoholowych. W związku z uczestnictwem w ww. kampanii edukacyjno-informacyjnej gmina Skawina otrzymała pakiety materiałów edukacyjnych przypominających o zakazie sprzedaży alkoholu osobom nietetnim oraz konieczności weryfikacji wieku młodych klientów poprzez sprawdzanie dowodów osobistych, a także przypominających o wieku i informujących o konsekwencjach sprzedaży alkoholu nietetnim.

Pragniemy nadmienić, że mimo iż zdecydowana większość przedsiębiorców przestrzega zasad i warunków sprzedaży napojów alkoholowych, to niestety zdarzają się przypadki naruszania przepisów. Do urzędu napływają skargi, które obligują urzędników do wszczynania postępowań w sprawie cofnięcia zezwoleń. Dążąc do ograniczenia niekorzystnych zjawisk i ograniczenia uciążliwości związanych z działalnością punktów sprzedaży napojów alkoholowych i okoliczności sklepów, organizatorzy akcji chcieli również przypomnieć o konsekwencjach naruszenia obowiązujących w tym zakresie przepisów prawa.

Materiały wraz z przygotowanymi przez Pełnomocnika Burmistrza ds. Przeciwdziałania Alkoholizmowi i Zapobiegania Narkomanii informacjami dotyczącymi najważniejszych





szych zasad sprzedaży alkoholu, zostały przekazane w marcu br. za pośrednictwem funkcjonariuszy Straży Miejskiej w Skawinie do 118 punktów sprzedaży napojów alkoholowych na terenie gminy Skawina, które następnie umieszczane były w miejscach widocznych dla klientów, tj. przy kasach, ladach sklepowych, drzwiach wejściowych etc. Ponadto informacje w omawianym zakresie oraz apel do sprzedawców o przestrzeganie prawa w zakresie przestrzegania zakazu sprzedaży alkoholu nieletnim oraz zasad i warunków sprzedaży napojów alkoholowych zgodnie z zezwoleniem były emitowane na antenie Radia Wawa.

„MASZ WPLYW – WYBIERZ MARZENIA, NIE RYZYKO” to hasło opisanej powyżej kampanii. Nie warto być obojętnym. Trzeba reagować. Większa dostępność do alkoholu zwiększa potencjałe niebezpieczeństwo na ulicach i osiedlach w naszym mieście i gminie.

Kolejna edycja bajek profilaktycznych wydana!

W Gminie Skawina od bardzo wielu lat wdraża się systematycznie

szereg różnorodnych działań profilaktycznych, a od prawie 10 lat popularyzuje wśród nauczycieli, rodziców i dzieci ideę bajko- i biblioterapii. W szkołach i w przedszkolach prowadzone są przez Bibliotekę Pedagogiczną w Skawinie warsztaty z elementami bajko- i biblioterapii. Corocznie w takiej formie uczestniczy kilkanaście grup.

Od 2011 r. ukazały się:

- ❖ „Bajkowa niania. Bajki pomagajki dla najmłodszych”;
- ❖ „Magiczne bajki na dziecięce smutki”;
- ❖ „Bajki pomagajki dla nieco starszych dzieci”;
- ❖ audiobook „Bajkowe sposoby na dziecięce słabostki. Bajki pomagajki dla dzieci młodszych i starszych”.

W 2016 r. został wydany tomik „Nastolatkiem być...” – zbiór poglądowych, praktycznych pomocy do wykorzystania przez rodziców, a nade wszystko nauczycieli, wychowawców, bibliotekarzy w rozwiązywaniu problemów nastolatków, wzbogacony również o scenariusze zajęć.

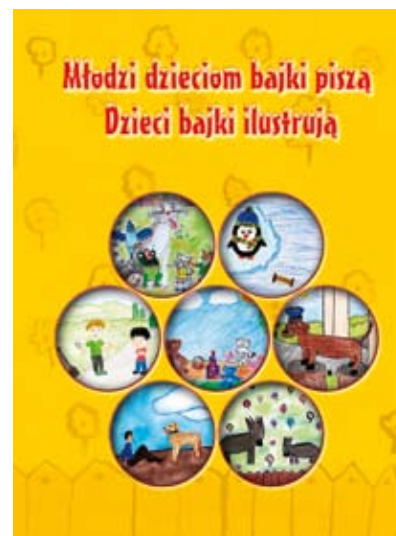
Wszystko to w ramach realizacji Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Gminnego Programu Przeciwdziałania Narkomanii, który realizuje Pełnomocnik Burmistrza, a pozycje wydawnicze powstają we współpracy z Biblioteką Pedagogiczną w Skawinie. Teksty te tworzyli biblioterapeuci – praktycy, bibliotekarze, pedagodzy, czerpiąc inspirację z własnej pracy wychowawczej i terapeutycznej. Biblioterapeuci na co dzień prowadzą zajęcia biblio- i bajkoterapeutyczne. Ich wiedzę uzupełniły teksty pisane przez amatorów – uczestników warsztatów.

W 2013 r. odbył się pierwszy gminny konkurs na bajkę profilaktyczną „Młodzi dzieciom bajki piszą” organizowany przez Urząd Miasta i Gminy w Skawinie i Bibliotekę pedagogiczną w Skawinie. W kolejnych latach powtarzano inicjatywę – każdego roku coraz więcej uczniów podejmowało wyzwanie i pisało bajki. Ich

tematyką były m.in.: tolerancja, stosunki interpersonalne, przyjaźń, nieśmiałość, rozbita rodzina, kłamstwo, uzależnienie od słodczych, marzenia, szacunek do zwierząt. Każda edycja konkursu wyłaniała laureatów, a od 2016 r. dodatkową nagrodą dla zdobywcy pierwszego miejsca była publikacja bajki w ogólnopolskim czasopiśmie „Biblioterapeuta”.

Po trzech edycjach organizatorzy dysponowali siedmioma tekstami, które zostały nagrodzone, bądź wyróżnione przez jury i zakwalifikowane do publikacji. Po zgromadzeniu tekstów naturalnym krokiem stało się dla organizatorów ogłoszenie gminnego konkursu adresowanego do uczniów klas IV-VI na ilustrację do bajek napisanych przez ich nieco starszych kolegów. Tomik, wydany w grudniu 2017 r., jest owocem pracy uczniów szkół gimnazjalnych, którzy pisali bajki oraz uczniów klas IV-VI, którzy namalowali do nich ilustracje. Publikacja została przekazana do wszystkich placówek oświatowych na terenie gminy Skawina, a jej elektroniczna wersja jest do pobrania na stronie internetowej www.cwr-skawina.pl pod banerem „Bajki pomagajki”.

Bezpłatne publikacje można pozyskać u Pełnomocnika Burmistrza ds. Przeciwdziałania Alkoholizmowi i Zapobiegania Narkomanii – siedziba: Centrum Wspierania Rodziny w Skawinie ul. Ks. J. Popiełuszki 17 w godzinach pracy urzędu. Zachęcamy do skorzystania!



Redakcja: Jak podsumuje Pan pracę RM upływającej kadencji?

Witold Grabiec: Ciśnie mi się na usta słowo „intensywna”. Kiedyś nawet podawałem takie zestawienie mówiące o ilości projektów uchwał przygotowanych przez radnych, komisje i przewodniczącego. No i mamy rekord. Oczywiście ilość uchwał nie świadczy o jakości pracy, ale tę oceniam bardzo wysoko, chociaż mówić mi to niezręcznie, bo to rada ocenia przewodniczącego, a nie przewodniczący radę.

R: Rola przewodniczącego łatwa czy nie?

WG: No cóż. Przede wszystkim nie do końca określona. To funkcja w znacznej mierze administracyjna. Tak naprawdę, gdyby ściśle trzymać się zapisów ustawy o samorządzie gminnym, to Rada powinna obradować niemal co tydzień. Podzielić się może pewnym spostrzeżeniem. Otóż wiele osób uważa, że przewodniczący Rady to taka ostatnia instancja. Jeśli urzędnik nie jest w stanie sprawy załatwić po myśli zainteresowanego, ten udaje się do Burmistrza. Jeśli Burmistrz sprawy nie rozwiąże, to wtedy osoba przychodzi na dyżur przewodniczącego. Niełatwo mi było wyjaśnić, że ja nic Burmistrzowi nakazać nie mogę. Funkcja przewodniczącego Rady to dla mnie ogromna odpowiedzialność. Wielu zwróciło mi uwagę, że nie udostępniłem swojego numeru telefonu, tak jak uczyniło kilku radnych. Nie chodzi nawet o to, że to mój telefon prywatny. To przede wszystkim kwestia wiarygodności. Przewodniczący to nie pracownik zatrudniony na etacie. Pracuję jako nauczyciel i po prostu obawiałem się, żeby moja funkcja nie kolidowała z pracą zawodową. Mail jest formą bardziej bezpieczną, ponieważ zawsze mogę powołać się na korespondencję, a nie prowadzić dyskusję w przerwie czy podczas spożywania posiłku.

R: Czy coś Pana zaskoczyło?

WG: Może rozczaruję swoim stwierdzeniem, ale nie. To moja trzecia kadencja w samorządzie i spotkałem się już z taką mnogością sytuacji i ludzkich zachowań, że trudno mnie zaskoczyć. Jeśli chodzi o sesję do sta-

Podsumowanie działań Rady Miejskiej w Skawinie

Wywiad z Przewodniczącym Witoldem Grabcem



Fot. arch. własne

ram się do nich odpowiednio przygotować. To nie tylko zapoznanie z uchwałami i ich uzasadnieniem, ale też analiza przebiegu sesji i zastanawianie się, jakie kwestie i wątpliwości mogą się pojawić. We wtorki przed sesją, kiedy światło jest już wygaszone przed snem, próbuję sobie zawsze w myślach wyobrazić przebieg sesji i jeśli pojawi się jakaś wątpliwość, to notatnik i długopis mam przy łóżku. Poza tym radni mają do mnie zaufanie i jeśli zauważą możliwość pojawienia się problemu, to mnie o tym informują. O możliwych sporach i dyskusjach świadczy również dyskusja na komisjach. Może jedynie, co mnie dziwi, to fakt, że niektóre problemy i spory są rozstrzygane w trakcie posiedzeń komisji, ale i tak niektórzy radni formułują je na sesji. To w sumie dobre rozwiązanie, bo mieszkańcy mogą je poznać, a także ich uzasadnienie, ponieważ podjąłem decyzję, że już od początku kadencji sesje są nagrywane w formie video i nagranie jest dostępne.

R: Przewodniczący to lider, czy RM kadencji 2014-2018 to dobry zespół?

WG: Radni posiadają niezależne mandaty i przewodniczący nie może im nic narzucić. Oczywiście kieruję pracą Rady i rozwiązuję kwestie organizacyjne. Ale starałem się swoim

przykładem zachęcić do aktywnej pracy i częstych kontaktów z mieszkańcami. Mówiłem radnym, że mam prawo od nich wymagać, bo najwięcej wymagam od siebie. Udało nam się stworzyć stabilną większość w Radzie i dzięki temu przeprowadzić szereg istotnych z punktu widzenia Gminy działań. Dzieliłiśmy się swoimi uwagami, wątpliwościami i spostrzeżeniami w trakcie posiedzenia klubu, w czasie spotkań z Burmistrzem i jego ugrupowaniem. Dzięki temu sesja to był już efekt finalny. Stąd może niesprawiedliwe i nieobiektywne uwagi, że niektórzy radni są mało aktywni na sesji. Taka opinia mogła wynikać jedynie z nieznamomości zasad, na jakich funkcjonuje Rada.

R: Jak ocenia Pan współpracę z Burmistrzem?

WG: Bardzo dobrze. I to zarówno w kontekście pełnionej przeze mnie funkcji, jak i relacji między większością w Radzie a Burmistrzem. Nie spisaliśmy żadnej umowy i tak naprawdę nie powstała żadna koalicja. Ale mimo to partnerskie relacje umożliwiły jej funkcjonowanie. Mam przykre doświadczenia z kadencji 2010-2014. Może nie będę rozwijał szczegółowo tego tematu, ale powiem tylko, że burmistrz Paweł Kolasa nie popełnił błędu swojego poprzednika.

R: Najtrudniejsza sytuacja z jaką przyszło się Panu zmierzyć?

WG: Może zabrzmi to jak żart, ale była to pierwsza sesja. Po drugiej turze wyborów i praktycznie nieprzespanej nocy, w dodatku pełnej stresu, kiedy po krótkim pobycie w domu, wykąpany co prawda, ale nieogolony

i niezbyt galowo ubrany wróciłem do Skawiny, po południu, na 2 godziny przed sesją, dowiedziałem się o nawiązaniu współpracy między Pawłem Kolasą i Norbertem Rzepisko. W efekcie tych rozmów zapadła zaskakująca dla mnie decyzja o zaproponowaniu mi pełnienia funkcji przewodniczącego Rady. Było to pełne zaskoczenie. Ale z drugiej strony była we mnie jakaś złość związana jeszcze z 2012 rokiem, kiedy Norberta Rzepisko odwoływano z funkcji przewodniczącego, a ja zrezygnowałem z funkcji wiceprzewodniczącego. Wtedy kawa postawiła mnie na nogi... dużo kawy...

R: Najważniejsze wydarzenia na przestrzeni lat 2014-2018 to...?

WG: Powiem przekornie... 1 czerwca 2015 roku, w Dzień Dziecka przyszedł na świat mój wnuk, a w Dzień Ojca tego roku (czyli dzisiaj!!!) zostałem dziadkiem po raz drugi.

R: Były jakieś niepowodzenia? Jakież?

WG: Jak to mówią: „Ten nie popełnia błędów, kto nic nie robi”. Nie były to jakieś spektakularne niepowodzenia, bo do takich bym nie dopuścił. Większość z nich związana była zresztą z zapisami polskiego prawa. To między innymi działania, jakie podjąłem w wyniku skarg mieszkańców. Niestety niektóre procedury prawne są bardzo skomplikowane, a wyegzekwowanie decyzji zdecydowanie kuleje. Za jakąś formę niepowodzenia uznaję także skargę na przewodniczącego Rady. To chyba pierwszy taki przypadek w historii samorządu Skawiny. Niestety sposób procedowania skargi, jaki zaproponowałem, nie spotkał się z uznaniem części radnych. Nie trafiły do nich również moje argumenty. Ale tak jak wielokrotnie powiedziałem, to moja decyzja i moja odpowiedzialność.

R: Skoro o niepowodzeniach już było, teraz zapytam o sukcesy?

WG: W 2014 roku szliśmy do wyborów, formułując propozycje pewnych działań i inicjatyw. Za sukces uznaję fakt, że większość z nich została zrealizowana lub jest w trakcie realizacji. Niestety złożoność polskiego prawa, przede wszystkim budowlanego, sprawia, że można dysponować pieniędzmi, a do realizacji droga długa...

i to pełna wybojów. Jeśli zaś chodzi o szczegóły to odsyłam na s. 4-6.

R: Ale ten największy w Pana ocenie?

WG: Myślę, że rozpoczęcie prac przy budowie centrum komunikacyjnego. Remont dworca kolejowego, który do tej pory raczej wizytówką miasta nie był, oraz powstanie całej infrastruktury komunikacyjnej z parkingiem, pętlą autobusową, przebudową peronów i powstaniem nowych dróg to najważniejszy sukces tej kadencji. To w perspektywie budowy obwodnicy i wyprowadzenia ruchu z centrum miasta, przesunięcie centrum Skawiny w stronę dworca. To także praktyczna realizacja Planu mobilności i uruchomienie alternatywnych środków komunikacji w powiązaniu z Szybką Koleją Aglomeracyjną.

R: Czy pamięta Pan jakąś zabawną sytuację, która wydarzyła się podczas sesji?

WG: Tak jak wspomniałem, bardzo skrupulatnie przygotowuję się do sesji i nie przypominam sobie zabawnej sy-

tuacji w trakcie jej trwania. Lubię żartować przed sesją, w czasie przerw i po jej zakończeniu. Może zbyt poważnie traktuję obrady, ale nie potrafię inaczej... chociaż kiedyś w czasie przerwy w obradach zamówiłem sobie 3 razy kawę expresso i dostałem ją w półlitrowym kubku. Wywołało to śmiech zebranych na sali radnych. Ale jeszcze wtedy nie wznowiłem obrad po przerwie, więc chyba to się nie liczy.

R: Plany na przyszłość?

WG: No cóż... doświadczenie jest... wiedza o funkcjonowaniu samorządu również..., sił na razie nie brakuje, więc nietrudno się domyślić, że wystartuję w jesiennych wyborach do Rady Miejskiej w Skawinie. Ale w bliższej perspektywie to plan prywatny. Taki bardziej sprawdzian. Po trasie rowerowej do Gdańska i Olsztyna w tym roku kolejne wyzwanie. Na rowerze z Woli Radziszowskiej do Szczecina. Znowu będzie co jechać.

Setne urodziny Pani Genowefy Leśniak!



Fot. arch. UMiG

W dniu 27 czerwca, mieszkanka Skawiny, Pani Genowefa Leśniak, obchodziła setne urodziny. Uśmiechnięta, w dobrej kondycji odebrała z rąk Burmistrza Pawła Kolasy specjalne życzenia, kwiaty oraz upominki. Wraz z Burmistrzem Jubilatkę odwiedziła Kierownik Urzędu Stanu Cywilnego Agnieszka Pazdan.

Burmistrz Paweł Kolasa przekazał również listy gratulacyjne od Premiera RP Mateusza Morawieckiego oraz od Wojewody Małopolskiego Piotra Ćwika. Ponadto z okazji tego szczególnego jubileuszu Burmistrz przekazał naszej Jubilatce list gratulacyjny, w którym m.in. napisał:

„...niewielu ludziom dane jest świętować tak piękny jubileusz. Niewiele też los dał możliwość objąć jednym życiem tak wiele fascynujących, choć czasami również tragicznych wydarzeń, jakie niósł naszemu krajowi i każdemu z nas, jego mieszkańców, burzliwy wiek XX.

Tak, jak zmieniały się losy naszej dużej ojczyzny Polski i małej ojczyzny Skawiny, tak i nasze osobiste losy podlegały zmianom i nieoczekiwanym zwrotom. Swoje piętno odcisnęły na nich wydarzenia mniej lub bardziej wzniosłe, mniej lub bardziej szczęśliwe. Jedno jest pewne: były to czasy ciekawe, w których byliśmy świadkami rzeczy niezwykłych.

W ten sposób patrząc na Pani dzisiejszy jubileusz, myślę z uznaniem i podziwem o tych stu przeżytych przez Panią latach, obejmujących całą epokę naszych dziejów wspólnych, ale przede wszystkim Pani osobistych, to naprawdę chwila piękna i szczególna...”

Popiersie gen. broni Józefa Hallera odsłonięte

5 sierpnia 2018 r. w obecności wielu znamienitych gości Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej Andrzej Duda w asyście Marii Barbary Haller de Hallenburg, Burmistrza Miasta i Gminy Skawina Pawła Kolasy oraz płk. dypl. rez. Andrzeja Wojtyny dokonał symbolicznego odsłonięcia popiersia gen. broni Józefa Hallera. Twórcą popiersia jest Szymon Malinowski.

W upalne niedzielne popołudnie wielu mieszkańców gminy Skawina, ale także goście z odległych zakątków Polski, tj. Warszawy, Szczecina, Marianki, Władysławowa i delegacja z francuskiego miasteczka Sillé-le-Guillaume (tu stacjonował 1. batalion strzelców, który stanowił załóżek Błękitnej Armii) zebrało się w centrum Jurczyc, by stać się częścią historycznego wydarzenia. Historycznego, bo z udziałem Prezydenta Rzeczypospolitej.

Uroczystość rozpoczęła się o godz. 12:30 mszą św. w intencji gen. Hallera oraz tragicznie zmarłej śp. prof. Marii Dzielskiej, celebrowaną przez ks. profesora Jana Machniaka. Wojskową Asystę Honorową podczas uroczystości wystawił 5. Batalion Dowodzenia im. gen. broni Józefa Hallera, oprawę muzyczną Orkiestra Wojskowa z Dębina oraz chór harcerek z Krzęcina „Śpiewające Siódemki”. Uroczystego charakteru wydarzeniu nadała również obecność pocztów sztandarowych: 5. batalionu dowodzenia im. Generała Broni Stanisława Hallera, 12. Brygady Zmechanizowanej im. gen. broni Józefa Hallera (sztandar historyczny), Narodowych Sił Zbrojnych, 21. Pułku Ułanów Nadwiślańskich, prezentujący sztandar historyczny, Towarzystwa Pamięci Generała Józefa Hallera i Hallerczyków, prezentujący sztandar historyczny, Gminy Skawina, miasta Sillé-le-Guillaume, Szkoły Pod-

stawowej w Marianne, 2. szczechu Harcerskiego „Memoria ZHP” w Krzęcinie.

O godz. 14:00 dołączył Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej Andrzej Duda oraz Chargé d'affaires Ambasady Francji Mathieu Carmona. Gości powitał gospodarz – Burmistrz Paweł Kolasa. W swoim przemówieniu zwrócił uwagę na przywiązanie i ogromny szacunek, jakim darzony jest gen. broni Józef Haller oraz cały ród Hallerów w Jurczycach. – Tu Ród Hallerów osiedlił się – upodobali sobie właśnie ten skrawek nieba, to stąd kierowali pomoc, wsparcie dla najsłabszych, tu kształtowały się ich gorące, patriotyczne serca i właśnie tu, 145 lat temu, dokładnie 13 sierpnia 1873 roku, przyszedł na świat Józef Haller – mówił. Dziś więc spotykamy się tutaj, ponieważ pamiętamy. Dziś Błękitny Generalne dziękujemy Ci za życie wypełnione służbą Ojczyźnie. Dziś, kiedy Polska świętuje 100. rocznicę odzyskania niepodległości chcemy oddać Ci należny hołd! – powiedział burmistrz Kolasa.

Po tych słowach nastąpiło uroczyste odsłonięcie i poświęcenie popiersia, wygłoszony został Apel Pamięci, oddana została salwa honorowa, harcerze z Krzęcina wykonali „Rotę”, następnie przemówił Prezydent (całe przemówienie publikujemy na str. 2), wieńce złożyli: Prezydent Andrzej Duda oraz władze lokalne – Wojewoda Małopolski Piotr



Fot. S. Trzeciak



Fot. S. Trzeciak

Ćwik, Starosta Krakowski Wojciech Pałka wraz z Burmistrzem Pawłem Kolasą, delegacja francuska oraz przedstawiciele rodziny Hallerów z organizatorami.

Wraz z pierwszymi kroplami deszczu i błyskawicami przeżywającymi niebo zakończyła się oficjalna część, po której wszyscy zebrani zostali zaproszeni na wojskowy poczęstunek. Grochówka, a w tle burza i ulewa, jakiej nie spodziewał się nikt, choć gwałtowna, nie przstraszyła zebranych gości. Jak tylko opady zelżały, Prezydent wziął udział w nieoficjalnej części, w której przewidziane było zwiedzanie Izby Pamięci Rodu Hallerów i Hallerczyków oraz spotkania z harcerzami i mieszkańcami. Prezydent wpisał się do kroniki Izby. Na pamiątkę spotkania proboszcz parafii pw. św. Wawrzyńca ks. Stanisław Kamionka wręczył Prezydentowi obraz przedstawiający Matkę Boską Hallerowską, zaś Burmistrz Paweł Klasa – portret Błękitnego Generała (obydwa autorstwa Haliny Wasyl). Z okazji wizyty TPGJHiH wydało okolicznościową kartkę, którą każdy uczestnik uroczystości mógł wziąć na pamiątkę.

Organizatorami uroczystości byli: Gmina Skawina, Towarzystwo Pamięci Generała Józefa Hallera i Hallerczyków, Sołectwo Jurczyce oraz Stowarzyszenie „Razem dla wszystkich”. Za Prezydentem dziękujemy wszystkim razem i każdemu z osobna zaangażowanym w inicjatywę upamiętnienia gen. Hallera w miejscowości jego narodzin i dzieciństwa.

Izba Pamięci Rodu Hallerów i Hallerczyków w Jurczycach rozpoczęła swoją działalność wraz z I Krajowym Zjazdem Towarzystwa, zorganizowanym w Jurczycach 10 czerwca 2000 roku. Prowadzenie Izby jest ważnym elementem działalności Towarzystwa Pamięci Generała Józefa Hallera i Hallerczyków (TPGJHiH). Izba i zarazem siedziba Towarzystwa mieszczą się w budynku dawnej szkoły, której w 1906 r. fundatorkami były Anna i Ewa Hallerówny, siostry generała Józefa. Ekspozycja zawiera pamiątki związane z życiem i działalnością najsłynniejszych członków rodu Hallerów i żołnierzy Błękitnej Armii. Jeśli chcesz zwiedzić Izbę, zapraszamy do Jurczyc!



Fot. S. Trzeciak



Fot. S. Trzeciak



Fot. S. Trzeciak